

# GCSE (9-1) Greek



# **Specification**

Pearson Edexcel Level 1/Level 2 GCSE (9-1) in Greek (1GK0)

First teaching from September 2017

First certification from June 2019

Issue 5

# Summary of Pearson Edexcel Level 1/Level 2 GCSE (9-1) in Greek Specification

# **Issue 5 changes**

Summary of changes made between previous issue and this current issue	Page number
Removal of Subject Advisor name:	3
'Our subject advisor service and online community'	
Update to Foundation tier paper timing: 'Foundation tier: 1 hour 20 minutes'	6 and 39
Clarification of question titles appearing in English added:	38
`The instructions to students are in Greek. The question titles appear in English.'	
Update to Foundation tier Assessment Information for Paper 4, bullet point 5:	39
'Question 2 has two options from which students have to select one. This question assesses students on their ability to note down key points and convey information. Students must use the formal register.'	
Reference to 'GCE AS' removed in the following sentence:	66
This qualification offers a suitable progression route to GCE A level in Greek.	

If you need further information on these changes or what they mean, contact us via our website at: qualifications.pearson.com/en/support/contact-us.html.

# **Contents**

1 Introduction	2
Why choose Edexcel GCSE Greek?	2
Supporting you in planning and implementing this qualification	3
Qualification at a glance	4
2 Subject content	7
Themes and topics	8
Paper 1: Listening and understanding in Greek	10
Paper 2: Speaking in Greek	12
Paper 3: Reading and understanding in Greek	36
Paper 4: Writing in Greek	38
Assessment Objectives	62
3 Administration and general information	63
Entries	63
Access arrangements, reasonable adjustments, special consideration and	63
malpractice Student recruitment and progression	66
Student recruitment and progression	00
Appendix 1: Candidate speaking examination record form	
(CS2)	69
Appendix 2: Grammar list	70
Appendix 3: Vocabulary list	73
Appendix 4: The context for the development of this	
qualification	133
Appendix 5: Transferable skills	135
Appendix 6: Codes	136

# 1 Introduction

# Why choose Edexcel GCSE Greek?

We believe languages should be accessible for all students. Our new Pearson Edexcel Level 1/Level 2 GCSE (9–1) in Greek has been developed to help students of all abilities progress and develop a passion for languages, through culturally engaging content.

We've listened to feedback from the languages community and have developed an engaging and inspirational course of study that will enable your students to manipulate and use the target language effectively, independently and creatively, so that they have a solid basis from which to progress to A Level or employment.

# **Engaging and popular topics**

Our specification includes both familiar and new topics that you have told us you like and that motivate your students.

#### Manageable content

Our content has been structured across five themes. This flexible programme of study allows time for a focused revision period at the end of the course.

#### Content and assessments that provide an engaging real-world focus

The authentic situations and stimuli enable students to see language in context and learn about the culture of the target language country. Our assessments allow for spontaneity and test grammar as well as providing plenty of opportunities for students to apply their knowledge independently, creatively and in authentic situations.

#### Straightforward assessments that are accessible to all students

Special care has been taken to ensure that all our papers are designed to be clear and concise and, where appropriate, questions feature scaffolding to help all students' progress through the assessments confidently. Reading and listening papers are structured so that questions set in the target language are in a separate section from those questions requiring responses in English. Both papers are also structured so that they are progressive in their level of demand with the most demanding question being the final question in the paper. Translation tasks are progressive in their level of difficulty and are of appropriate demand at each tier.

#### Carefully selected texts

We have worked closely with teachers and expert practitioners to ensure we include interesting and relevant texts at the right level for students at each tier and that will encourage the use of a wide range of texts in the classroom.

#### Clear and precise assessment criteria

Our mark schemes have been trialled with sample student answers to ensure they reward students appropriately and that it is clear what is expected of students at each band.

# **Continuous progression**

Our content builds on the understanding developed at prior language learning experience at Key Stage 3 while also ensuring that students new to the subject are appropriately supported, and provides a firm foundation for students to make a smooth transition to A Level.

# Supporting you in planning and implementing this qualification

# **Planning**

- To support you in delivering this specification, our **Getting Started Guide**, available on our website, gives you an overview of the new GCSE qualification to help you to get to grips with the changes to content and assessment and to help you understand what these changes mean for you and your students.
- We will give you an editable **course planner** and **scheme of work** that you can adapt to suit your department.
- Our mapping documents highlight key differences between the new and 2009 qualification.

# **Teaching and learning**

There are lots of free teaching and learning support to help you deliver the new qualification, including:

- a guide to questions in the target language
- student guide
- online and face-to-face training events.

# **Preparing for exams**

We also provide a range of resources to help you prepare your students for the assessments, including:

marked exemplars of student work with examiner commentaries.

#### ResultsPlus

ResultsPlus provides the most detailed analysis available of your students' exam performance. It can help you identify the topics and skills where further learning would benefit your students.

## Get help and support

Our subject advisor service and online community will ensure you receive help and guidance from us and that you can share ideas and information with other teachers. You can sign up to receive e-newsletters to keep up to date with qualification updates and product and service news.

Learn more at qualifications.pearson.com

# Qualification at a glance

#### Content and assessment overview

The Pearson Edexcel Level 1/Level 2 GCSE (9–1) in Greek consists of four externally examined papers based on the following skills: listening, speaking, reading and writing.

Students must complete their speaking assessment in April/May and all other assessments in May/June in any single year.

Each paper is available at Foundation tier or Higher tier. **Students must be entered for a single tier across all papers.** 

The use of dictionaries is not permitted. For Paper 2 this includes during the preparation time.

# Paper 1: Listening and understanding in Greek (\*Paper code: 1GK0/1F and 1H)

#### Written examination

Foundation tier: 35 minutes, including 5 minutes' reading time; 50 marks Higher tier: 45 minutes, including 5 minutes' reading time; 50 marks 25% of the total qualification

#### **Content overview**

This paper draws on vocabulary and structures across all the themes and topics.

#### Assessment overview

Students are assessed on their understanding of standard spoken Greek by one or more speakers in a range of public and social settings. Students will respond to multiple-response and short-answer open-response questions based on a recording featuring male and female Greek speakers.

Students must answer all questions in both sections.

There is no requirement for students to produce written responses in Greek.

#### Foundation tier

- Section A is set in English. The instructions to students are in English.
- Section B is set in Greek. The instructions to students are in Greek.

# Higher tier

- Section A is set in Greek. The instructions to students are in Greek.
- Section B is set in English. The instructions to students are in English.

The listening audio files are available on our website.

## Paper 2: Speaking in Greek (\*Paper code: 1GK0/2F and 2H)

Internally conducted and externally assessed

Foundation tier: 7-9 minutes plus 12 minutes' preparation time; 70 marks

Higher tier: 10-12 minutes plus 12 minutes' preparation time; 70 marks

25% of the total qualification

#### **Content overview**

This paper draws on vocabulary and structures across all the themes and topics.

#### Assessment overview

Students are assessed on their ability to communicate and interact effectively through speaking in Greek for different purposes and in different settings.

There are three tasks which must be conducted in the following order:

Task 1 – a role play based on one topic that is allocated by Pearson

Task 2 – questions based on a picture stimulus based on one topic that is allocated by Pearson

Task 3 – conversation based on two themes. The first theme is based on the topic chosen by the student in advance of the assessment. The second theme is allocated by Pearson.

The assessments are conducted by teachers in one session within a prescribed assessment window, the recordings are then submitted to Pearson for external marking.

#### Paper 3: Reading and understanding in Greek (\*Paper code: 1GK0/3F and 3H)

#### Written examination

Foundation tier: 50 minutes; 50 marks. Higher tier: 1 hour 5 minutes; 50 marks 25% of the total qualification

#### **Content overview**

This paper draws on vocabulary and structures across all the themes and topics.

#### **Assessment overview**

Students are assessed on their understanding of written Greek across a range of different types of texts, including advertisements, emails, letters, articles and literary texts. Students are required to respond to multiple-response and short-answer questions based on these texts.

Students must answer all questions in each of the three sections:

Section A is set in English. The instructions to students are in English.

Section B is set in Greek. The instructions to students are in Greek.

Section C includes a translation passage from Greek into English with instructions in English.

## Paper 4: Writing in Greek (\*Paper code: 1GK0/4F and 4H)

Written examination

Foundation tier: 1 hour 20 minutes; 60 marks Higher tier: 1 hour 25 minutes; 60 marks

25% of the total qualification

#### **Content overview**

This paper draws on vocabulary and structures across all the themes and topics.

#### **Assessment overview**

Students are assessed on their ability to communicate effectively through writing in Greek for different purposes and audiences. Students are required to produce responses of varying lengths and types to express ideas and opinions in Greek. The instructions to students are in Greek. Word counts are specified for each question. Students must answer all questions.

Foundation tier – three open-response questions and one translation into Greek.

*Higher tier –* two open-response questions and one translation into Greek.

<sup>\*</sup>See *Appendix 6: Codes* for a description of this code and all codes related to this qualification

# 2 Subject content

The Pearson Edexcel Level 1/Level 2 GCSE (9–1) in Greek allows students to develop their ability to communicate with Greek native speakers in both speech and writing. Students will study across a variety of contexts relevant to their age and interests and will also develop a greater awareness of the culture of Greek-speaking communities and countries. These contexts are listed under *Themes and topics*.

Students will need to develop and use their knowledge and understanding of Greek grammar progressively through their course of study. Grammar requirements are given in the grammar list (see *Appendix 2: Grammar list*).

To help students build on their range of vocabulary, a list is provided of words that students are expected to use and understand (see *Appendix 3: Vocabulary list*). These lists are not exhaustive but are intended as a guide; students at both tiers will be required to understand and respond to familiar words (appropriate to the tier) that are not on the lists.

# **Qualification aims and objectives**

The aims and objectives of this qualification are to enable students to:

- develop their ability to communicate confidently and coherently with native speakers in speech and writing, conveying what they want to say with increasing accuracy
- · express and develop thoughts and ideas spontaneously and fluently
- listen to and understand clearly articulated, standard speech at near normal speed
- deepen their knowledge about how language works and enrich their vocabulary in order for them to increase their independent use and understanding of extended language in a wide range of contexts
- acquire new knowledge, skills and ways of thinking through the ability to understand and respond to a rich range of authentic spoken and written material, adapted and abridged, as appropriate, including literary texts
- develop awareness and understanding of the culture and identity of the countries and communities where the language is spoken
- be encouraged to make appropriate links to other areas of the curriculum to enable bilingual and deeper learning, where the language may become a medium for constructing and applying knowledge
- develop language-learning skills both for immediate use and to prepare them for further language study and use in school, higher education or employment
- develop language strategies, including repair strategies.

# Themes and topics

Questions across all four language skills are set in common contexts, addressing a range of relevant contemporary and cultural themes. They are organised into five themes, each broken down into topics and sub-topics.

The five themes are:

- 1. Identity and culture
- 2. Local area, holiday, travel
- 3. School
- 4. Future aspirations, study and work
- 5. International and global dimension.

All themes and topics must be studied in the context of both the students' home country and that of countries and communities where Greek is spoken.

For listening and reading assessments, the majority of contexts are based on the culture and countries where the assessed language is spoken. Students may also refer to the culture of the assessed language countries or communities in the speaking and writing papers. It is, therefore, important that students are exposed to materials relating to Greek-speaking countries throughout the course.

Each topic has been highlighted in **bold**.

All topics must be studied in the context of both the students' home country and that of the countries and communities where Greek is spoken.

## Theme 1: Identity and culture

- Who am I?: relationships; when I was younger; what my friends and family are like; what makes a good friend; interests; socialising with friends and family; role models
- **Daily life**: customs and everyday life; food and drink; shopping; social media and technology (use of, advantages and disadvantages)
- Cultural life: celebrations and festivals; reading; music; sport; film and television

# Theme 2: Local area, holiday and travel

- Holidays: preferences; experiences; destinations
- **Travel and tourist transactions**: travel and accommodation; asking for help and dealing with problems; directions; eating out; shopping
- Town, region and country: weather; places to see; things to do

#### Theme 3: School

- What school is like: school types; school day; subjects; rules and pressures; celebrating success
- School activities: school trips; events and exchanges

#### Theme 4: Future aspirations, study and work

- Using languages beyond the classroom: forming relationships; travel; employment
- Ambitions: further study; volunteering; training
- Work: jobs; careers and professions

## Theme 5: International and global dimension

- Bringing the world together: sports events; music events; campaigns and good causes
- Environmental issues: being 'green'; access to natural resources

# Paper 1: Listening and understanding in Greek

## **Content**

Students are assessed on their understanding of standard spoken Greek in a variety of scenarios.

#### Students will need to:

- identify the overall message, key points, details and opinions
- deduce meaning from a variety of spoken texts
- recognise the relationship between past, present and future events
- recognise and respond to key information, important themes and ideas in spoken text, including authentic sources, adapted and abridged, as appropriate
- be able to answer questions, extract information, evaluate and draw conclusions.

This paper draws on vocabulary and structures across all the themes (see *Themes and topics*).

Students are presented with recorded scenarios involving one or more speakers in public and social settings. Recordings include authentic sources and are based on the themes. Recorded material features both male and female voices and represents different age groups.

Students should be given the opportunity to become accustomed to hearing the Greek language spoken in a range of styles and registers.

Recordings for individual questions within the assessment vary in length, including both short and longer spoken passages, using both familiar language and, where appropriate, more complex language and abstract material, as appropriate to the tier.

To prepare students adequately for this assessment, teachers should present and exploit a range of vocabulary relevant to each theme listed and build on the Key Stage 3 Programme of Study, where appropriate.

#### Assessment information

- First assessment: May/June 2019.
- The assessment is out of 50 marks.
- Students must be allocated five minutes in which to read through the paper before the first extract of the recording starts. This gives students an opportunity to familiarise themselves with the length and the layout of the paper and to read the questions before hearing the first extract.
- Students will listen to the recording featuring Greek-language speakers who will speak at a rate appropriate to the expected level of student understanding.
- Each passage is recorded twice, with pauses following the second hearing to allow each student sufficient time to write or note their response to each question (or part of a question) and to read the next question before the related extract is played.
- Recordings will be issued as digital sound files accessed via a secure download.
- Each question is set in a context drawn from the topics. The assessment tasks will feature general content that is familiar and accessible to all students.
- Students must answer all questions in both sections.
- Foundation tier
  - o 35 minutes is given for the assessment, including 5 minutes' reading time.
  - Section A contains 12 questions set in English. Question types comprise both multipleresponse and short-answer open-response questions. The instructions to students are in English.
  - Section B contains two questions set in Greek. The question type is multiple-response.
     The instructions to students are in Greek.
- Higher tier
  - o 45 minutes is given for the assessment, including 5 minutes' reading time.
  - Section A contains two questions set in Greek. The question type is multiple-response.
     The instructions to students are in Greek.
  - Section B contains eight questions set in English. Question types comprise both multiple-response and short-answer open-response questions. The instructions to students are in English.
- Four of the guestions will be common to both tiers.
- For both tiers, there is no requirement for students to produce written responses in Greek.
- The use of dictionaries is not permitted.

# Sample assessment materials

A sample paper and mark scheme for this paper can be found in the Pearson Edexcel Level 1/Level 2 GCSE (9-1) in Greek Sample Assessment Materials (SAMs) document.

# Paper 2: Speaking in Greek

#### **Content**

Students are assessed on their ability to communicate and interact effectively through speaking in Greek for different purposes.

Students will need to:

- convey information and narrate events coherently and confidently, using and adapting language for different purposes
- speak spontaneously, responding to unpredictable questions, points of view or situations, sustaining communication by using rephrasing or repair strategies, as appropriate
- use a range of vocabulary and grammatical structures accurately, including some more complex forms, with reference to past, present and future events
- make creative and more complex use of the language, as appropriate, to express and justify their own thoughts and points of view
- use accurate pronunciation and intonation in order to be understood by a native speaker, however they will be able to access the highest marks available for each task without a 'perfect' command of Greek.

These are assessed through a series of three consecutive tasks.

# Task 1 - Role play

The role play is an interaction requiring the student to ask and answer questions, to exchange information and to use different registers (see definition of registers beneath the *Role play mark grid* within the marking guidance section of the specification). The role play relates to either formal or informal scenarios, in turn inviting the student to use either formal or informal language relevant to the scenario. The task is set in the register that the student is required to use, so students should use that register in their responses. All role plays are marked for communication only.

The role plays are set and provided by Pearson at the time of assessment together with a sequencing grid and instructions. For an example, please see the *Pearson Edexcel Leve1/Level 2 GCSE* (9–1) in Greek Sample Assessment Materials (SAMs) document – Paper 2: Speaking in Greek, General instructions to the teacher section.

Scenarios require an exchange of information. Some scenarios are transactional in nature.

The scenarios are based on any of the topics from themes 1 to 4 (listed on page 9), i.e. **not** on the theme International and global dimension as this theme lends itself better to the picture-based task and the conversation.

#### **Task 2 – Picture-based task**

The assessment scenario is based on any of the topics (listed on page 9). The topic is allocated by Pearson at the time of assessment together with a sequencing grid and instructions. For an example, please see the *Pearson Edexcel Level 1/Level 2 GCSE (9–1) in Greek Sample Assessment Materials (SAMs)* document – *Paper 2: Speaking in Greek, General instructions to the teacher* section.

This assessment allows students to:

- · describe and narrate events
- give information
- express, justify and exchange opinions.

Students are required to refer to past, present and future events in this assessment at both Foundation and Higher tiers, using different timeframes.

#### Task 3 - Conversation

The conversation allows students to cover all of the requirements outlined in the *Content* section on page 12, including conveying information, giving points of view, developing and initiating conversation and discussion and producing extended sequences of speech.

The conversation is based on any two themes (see *Themes and topics*) and is in two parts.

For the first part of the conversation, the student selects one topic from one theme in advance of the assessment. The choice of topic must be agreed between the student and the teacher and must be selected no later than two weeks before the assessment takes place. This part of the conversation task starts with this first topic and then may move on to other topics within the same theme.

The second part of the conversation must be on a different theme. This will be prescribed by Pearson through instructions on a sequencing grid. For an example please see the *Pearson Edexcel Level 1/Level 2 GCSE (9–1) in Greek Sample Assessment Materials (SAMs)* document – *Paper 2: Speaking in Greek, General instructions to the teacher* section.

This part of the conversation may focus on one or more topics from within the selected theme (see *page 9*).

Students are required to refer to past, present and future events in this assessment, using a range of tenses and timeframes.

## Assessment information

#### **General information**

- First assessment: April/May 2019.
- The entire assessment must be conducted in Greek.
- Students complete three tasks.
  - o Task 1 a role play based on one topic. This is allocated by Pearson at the time of assessment.
  - o Task 2 a task containing a picture and questions drawn from one topic. This is allocated by Pearson at the time of assessment.
  - o Task 3 conversation based on two themes. The first theme is based on the topic chosen by the student in advance of the assessment. The second theme is selected by the teacher from a choice of two themes allocated by Pearson.

Task 1 is set in the register that the student is required to use.

At the time of assessment, Pearson will issue a prescribed order per student for their role play, picture-based task and two themes for the second part of the conversation. The teacher does not choose the order of the cards. Pearson will provide instructions on sequencing and a sequencing grid. For an example please see the *Pearson Edexcel Level 1/Level 2 GCSE (9–1) in Greek Sample Assessment Materials (SAMs)* document – *Paper 2: Speaking in Greek, General instructions to the teacher,* section.

This grid has been designed to help ensure that each student covers a broad range of themes from this specification.

- Assessments are conducted by centres within a five-week assessment period in April and
  May in any single year. Dates for the assessment period will be confirmed in the UK
  Information Manual at the start of each academic year. The assessment period will not
  always be continuous or be the same period each year, for example it will need to
  accommodate the Easter break which changes each year.
- The assessment materials provided by Pearson for all tasks may be accessed by the teacher no more than three working days before the prescribed five week assessment period. This is to enable the teacher to prepare for the assessment. The assessment materials in this pack must not be removed from the centre premises.
- Assessments are conducted by teachers in one session within a prescribed assessment window and then submitted to Pearson for external marking.
- Students are presented with instructions in English but must communicate entirely in German for the duration of the assessment.
- Complete, unedited recordings of all assessments must be submitted to Pearson via the online Learner Work Transfer (LWT) portal.
- Each question is set in a context drawn from the topics. The assessment tasks will feature general content that is familiar and accessible to all students.
- Students must be permitted 12 minutes' preparation time to consider the questions and stimulus cards for Tasks 1 and 2.
- Students are assessed on the quality of responses rather than length of assessment, however the assessment times are different to reflect the demand of each tier.
- All assessments are marked against assessment criteria, please see Marking Guidance for Paper 2.
- Centres must have procedures in place to verify the identity of all students at the time of the assessment and confirm this on the *Candidate speaking examination record form* (CS2) (see Appendix 1). Centres are required to submit to Pearson one completed CS2 form for all students for each tier.
- The use of dictionaries is not permitted during the preparation time or during the assessment.

#### Foundation tier assessment time and marks

- The total assessment for the three tasks is 7 to 9 minutes plus 12 minutes' preparation time.
- The assessment is worth 70 marks.
- The assessment consists of the following three tasks, which must be conducted in the following order:
  - o Task 1 one role play recommended to last between one to one-and-a-half minutes for 10 marks
  - o Task 2 one picture-based task recommended to last between two-and-a-half to three minutes for 24 marks
  - o Task 3 a conversation recommended to last between three-and-a-half to four-and-a-half minutes for 36 marks.

#### Higher tier assessment time and marks

- The total assessment for the three tasks is 10 to 12 minutes plus 12 minutes' preparation time.
- The assessment is worth 70 marks.
- The assessment consists of the following three tasks, which must be conducted in the following order:
  - Task 1 one role play recommended to last between two to two-and-a-half minutes for 10 marks
  - Task 2 one picture-based task recommended to last between three to three-and-ahalf minutes for 24 marks
  - o Task 3 a conversation recommended to last between five to six minutes for 36 marks.

# **Preparation time**

Students are allocated 12 minutes' preparation time, under supervised conditions, immediately prior to the assessment for Tasks 1 and 2. The purpose is to consider the questions and stimulus for the role play and picture-based scenarios allocated.

Students are permitted to make notes (up to a maximum of one side of A4 for both Tasks 1 and 2) during this period and they can refer to them during the role play and picture-based assessment, but not during the conversation task. Students must return their notes to the teacher before commencing Task 3 (conversation).

The notes should be for reference only and students must not read out whole, prepared sentences in answer to questions.

Any notes made during the preparation time must be kept securely by the centre until the end of October in the year the assessment is completed, after which time they should be securely destroyed.

Students cannot have access to a dictionary, or any other resource, during the preparation time.

# Task 1 – Role play

Pearson will set and provide ten different sets of role plays for each tier. Each role play consists of two cards – one for the teacher and one for the student.

#### **Teacher cards**

The teacher cards contain instructions on how to conduct the role play and the exact questions to ask.

Each role play opens with an introduction from the teacher who then asks the first question.

#### **Candidate cards**

The candidate cards include prompts as a guide and highlight where the candidate needs to ask a question (indicated by the symbol;), and where an unpredictable question is posed to them by the teacher (indicated by the symbol '!').

Students have access to this during their preparation time to help in preparing for the assessment.

Each candidate card contains instructions in English and the task is in Greek. The context of the role play is provided in both sections. Candidates must read both sections fully to support understanding of each bullet point.

**At Foundation tier**, the candidate cards contain five bullet points, eliciting five utterances. Students need to ask one question and respond to one unpredictable question. Students are required to speak only in the present tense for four of the prompts or they may also use a conditional tense if it is more natural to do so.

**At Higher tier**, the candidate cards contain five bullet points, eliciting five utterances. Students need to ask two questions and respond to one unpredictable question. Students are required to speak in the present tense for four of the prompts or they may also use a conditional tense if it is more natural to do so and respond to one question set in a past tense.

#### Task 2 - Picture-based task

Pearson will provide ten different sets of picture-based tasks for each tier. Each task consists of two cards – one for the teacher and one for the student.

#### **Teacher cards**

The teacher cards contain instructions on how to conduct this task and the five questions to ask the student. Teachers are allowed to repeat questions and use set prompts to enable students to give a developed response. They are not allowed to deviate from the set prompts.

Each task opens with the teacher asking the first question, which is based on the picture.

The first question is directly based on the picture; the remaining questions extend beyond the picture, but are based on the overall topic from which the picture is drawn, inviting an exchange of views or opinions.

#### **Candidate cards**

**At Foundation tier**, students are provided with a picture and five bullets in Greek to help in preparing for the five questions that will be asked during the assessment. Students are allowed to ask for questions to be repeated.

Students have access to this during their preparation time.

**At Higher tier**, students are provided with a picture and five bullets in Greek to help in preparing for the five questions that will be asked during the assessment. The final bullet is marked by the symbol '!' to denote one unpredictable question. Students are allowed to ask for questions to be repeated.

Students have access to this during their preparation time.

#### Task 3 - Conversation

The first part of the conversation opens with the topic chosen by the student. The student may choose to focus on any aspect(s) of the topic as each has a number of different features. For example, a student who has selected the topic *What school is like* may:

- choose to focus on 'school types' and 'rules and pressures', or
- choose to focus only on 'rules and pressures'.

To enable them to make a confident start, the teacher should allow the student to state their chosen aspect(s) from their nominated topic and to talk about this aspect/these aspects for up to one minute.

The teacher continues the conversation on the chosen topic and then may move on to other topics within the same theme, if necessary, to ensure that students use the recommended time for this task most effectively.

The second part of the conversation is based on a different theme allocated by Pearson and covers any of the topics across that single theme.

Teachers must ensure that **an equal amount of time** is allocated to both parts of the conversation.

Throughout the conversation, in order to facilitate a genuine and spontaneous interaction, the nature of questions from the teacher should enable students to:

- answer questions freely, in turn allowing them to produce extended sequences of speech
- develop conversations and discussions
- give and justify own thoughts and opinions
- refer to past, present and future events.

# Administration and general information about the conduct of the speaking assessment

# Preparation time and notes for Tasks 1 and 2 only

- The notes made during the preparation time should be a reference only, and students should not read out whole, prepared sentences.
- The preparation time **must** be supervised. It can take place either in the examination room with the teacher or outside of the room with an invigilator.
- Students are not permitted to write on the candidate cards.
- Students must return their notes and candidate cards to the teacher at the end of the second task (picture-based task).
- Any notes made during the preparation time must be kept securely by the centre until the end of October in the year the assessment is completed, after which time they should be securely destroyed.
- Students cannot have access to a dictionary, or any other resource, during the preparation time.

# Sample assessment materials

Sample candidate and teacher cards for the role-play and picture-based tasks and accompanying marking guidance and assessment criteria can be found in the *Pearson Edexcel Level 1/Level 2 GCSE* (9-1) in *Greek Sample Assessment Materials* (SAMs) document.

Marking guidance and assessment criteria are also provided in this document.

# Marking guidance for Paper 2: Speaking in Greek

This marking guidance is for the use of Pearson-appointed external examiners. The guidance has been included for teacher reference to aid understanding of how the assessment criteria will be applied.

# General guidance on using levels-based mark schemes

#### Step 1 Decide on a band

- The examiner will first of all consider the answer as a whole and then decide which descriptors most closely match the answer and place it in that band. The descriptors for each band indicate the different features that will be seen in the student's answer for that band.
- When assigning a band they will look at the overall quality of the answer and not focus disproportionately on small and specific parts of the answer where the student has not performed quite as well as the rest. If the answer covers different aspects of different bands of the mark scheme they will use a 'best fit' approach for defining the band and then use the variability of the response to help decide the mark within the band, for example if the response is predominantly band 5–8 with a small amount of band 9–12 material, it would be placed in band 5–8 but be awarded a mark near the top of the band because of the band 9–12 content.

#### Step 2 Decide on a mark

- Once they have decided on a band they will then need to decide on a mark within the band.
- They will decide on the mark to award based on the quality of the answer; they will award a mark towards the top or bottom of that band depending on how the student has evidenced each of the descriptor bullet points.
- They will modify the mark based on how securely the trait descriptors are met at that band.
- They will need to go back through the answer as they apply the mark scheme to clarify points and assure themselves that the band and the mark are appropriate.

# Assessment criteria for the Foundation tier - Part 1

#### Role play - Foundation tier (10 marks)

For this task, students' work is marked by Pearson using the following assessment criteria. The mark grid is applied once to **each individual response to the prompts**. There is a maximum of 2 marks for each of the five prompts on the role-play cards.

Mark	Descriptor
0	No rewardable communication; highly ambiguous <b>OR</b> pronunciation prevents communication
1	Partially clear/ambiguous <b>OR</b> partially appropriate within the context of the role play; pronunciation may affect clarity of communication
2	Clearly communicated; appropriate within the context of the role play; unambiguous; pronunciation supports clear communication

Exemplification of how to apply the role-play mark grid can be found in the Pearson Edexcel Level 1/Level 2 GCSE (9-1) in Greek Sample Assessment Materials (SAMs) document.

#### Additional guidance

**Appropriate**: relevant response related to the prompt, uses appropriate register for the scenario.

**Informal register** includes language that students would use with friends and people of a similar age such as endearments and informal greetings and forms of address where appropriate. Informal register also requires the use of the informal structures when using, for example, verbs and possessive adjectives.

**Formal register** includes language that students would use with adults in a formal context, for example teachers, employers, customers, officials. Formal register includes avoidance of slang, over-familiar language, exaggeration and endearments. It also includes formal greetings and forms of address where appropriate. Formal register requires formal structures when using, for example, verbs, personal pronouns and possessive adjectives.

**Partially clear/pronunciation may affect clarity of communication**: makes speech difficult to understand immediately (even if the meaning is eventually understood)/forces the listener to strain to understand what is meant.

# **Assessment criteria for the Foundation tier - Part 2**

# Picture-based task - Foundation tier (24 marks)

There are two mark grids to be applied to this task:

- communication and content
- linguistic knowledge and accuracy.

## Picture-based task: communication and content - Foundation tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-4	<ul> <li>Limited response to set questions, likely to consist of single-word answers</li> <li>Minimal success in adapting language to describe, narrate, inform using individual words/phrases; sometimes unable to respond</li> <li>A straightforward opinion may be expressed but without justification</li> <li>Pronunciation and intonation are inconsistently intelligible with inaccuracies that lead to frequent impairment in communication</li> </ul>
5-8	<ul> <li>Responds briefly to set questions, there is much hesitation and continuous prompting needed</li> <li>Some limited success in adapting language, to describe, narrate and inform in response to the set questions; may occasionally be unable to respond</li> <li>Straightforward, brief opinions are given but without justification</li> <li>Pronunciation and intonation are mostly intelligible but inaccuracies lead to some impairment in communication</li> </ul>
9-12	<ul> <li>Responds to set questions with some development, some hesitation and some prompting necessary</li> <li>Some effective adaptation of language to describe, narrate and inform in response to the set questions</li> <li>Expresses opinions with occasional, brief justification</li> <li>Pronunciation and intonation are intelligible, occasionally inaccuracies affect clarity of communication</li> </ul>
13-16	<ul> <li>Responds to set questions with frequently developed responses, occasional hesitation, occasional prompting necessary</li> <li>Frequently effective adaptation of language to describe, narrate and inform in response to the set questions</li> <li>Expresses opinions and gives justification with some development</li> <li>Pronunciation and intonation are intelligible, inaccuracies are minimal and have no impact on clarity of communication</li> </ul>

# **Additional guidance**

**Adaptation of/adapting language to describe, narrate and inform**: adapts language to achieve different purposes in the language; students may adapt language more effectively for one purpose than another, for example they may use language effectively to inform but less effectively to narrate.

**Straightforward** opinions and justification are those that form part of a minimum/standard/ predictable response.

# Picture-based task: linguistic knowledge and accuracy - Foundation tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-2	<ul> <li>Limited accuracy when responding to set questions; minimal success when referring to past, present and future events</li> <li>Individual words and phrases are coherent when responding to set questions; high frequency of errors prevent meaning throughout most of the conversation</li> </ul>
3-4	<ul> <li>Occasionally accurate grammatical structures when responding to set questions; occasional success when referring to present events, limited success when referring to future or past events, much ambiguity</li> <li>Some coherent phrases and sentences within responses to set questions; regular errors prevent coherent overall speech and frequently prevent meaning</li> </ul>
5-6	<ul> <li>Some accurate grammatical structures, including some successful references to past, present and future events in response to the set questions, some ambiguity</li> <li>Responses are partially coherent, errors occur that sometimes hinder clarity of communication and occasionally prevent meaning being conveyed</li> </ul>
7-8	<ul> <li>Generally accurate grammatical structures, generally successful references to past, present and future events in response to the set questions, occasional ambiguity</li> <li>Responses are generally coherent although errors occur that occasionally hinder clarity of communication</li> </ul>

## **Additional guidance**

**Errors**: the mark grid describes the frequency of errors and the impact that errors have on clarity.

#### Errors that do not **hinder clarity**:

- errors that do not affect meaning, for example gender, adjectival agreements (as long as they do not affect the case)
- infrequent errors that do not distract the listener from the content of what is being said.

#### Errors that hinder clarity:

- errors that make speech difficult to understand immediately (even if the meaning is
  eventually understood)/errors that force listeners to strain to understand what is meant,
  for example inaccurate tense formation, inaccurate application of the conventions of case,
  mismatch of subject and the possessive adjectives
- frequent errors hinder clarity as they will distract the listener from the content of what is being said.

## Errors that **prevent meaning being conveyed**:

- errors that mean the listener cannot understand the message
- errors that convey the wrong message
- errors that make it unclear who is doing the action, i.e. using the incorrect person of the verb
- mother-tongue interference.

**NB**: these are examples only and do not constitute a finite list.

# **Assessment criteria for the Foundation tier - Part 3**

# Conversation - Foundation tier (36 marks)

There are three mark grids to be applied to this task:

- communication and content
- interaction and spontaneity
- linguistic knowledge and accuracy.

# Conversation: communication and content - Foundation tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-3	<ul> <li>Communicates limited information relevant to the topics and questions</li> <li>Uses language to express limited, straightforward ideas and thoughts; occasional straightforward opinion expressed without justification</li> <li>Uses limited, familiar vocabulary and expression with much repetition; communication is disjointed and frequently breaks down because of restricted range of vocabulary</li> <li>Pronunciation and intonation are inconsistently intelligible with inaccuracies that lead to frequent impairment in communication</li> </ul>
4-6	<ul> <li>Communicates brief information relevant to the topics and questions</li> <li>Uses language to produce straightforward ideas and thoughts; expresses straightforward opinions with limited justification</li> <li>Uses repetitive, familiar vocabulary and expression; communication is often constrained and occasionally breaks down because of restricted range of vocabulary</li> <li>Pronunciation and intonation are mostly intelligible but inaccuracies lead to some impairment in communication</li> </ul>
7–9	<ul> <li>Communicates information relevant to the topics and questions, with occasionally extended sequences of speech</li> <li>Uses language to produce straightforward ideas, thoughts and opinions with occasional justification</li> <li>Uses a limited variety of mainly straightforward vocabulary, communication for some purposes is constrained because of restricted range of vocabulary</li> <li>Pronunciation and intonation are intelligible, occasionally inaccuracies affect clarity of communication</li> </ul>
10-12	<ul> <li>Communicates information relevant to the topics and questions, with some extended sequences of speech</li> <li>Occasionally uses language creatively to express some individual thoughts, ideas and opinions, some of which are justified</li> <li>Occasional variety in use of vocabulary, including some examples of uncommon language with some variation of expression, fulfils most purposes</li> <li>Pronunciation and intonation are intelligible, inaccuracies are minimal and have no impact on clarity of communication</li> </ul>

#### Additional guidance

**Uses language creatively** – examples of creative language use are:

- using language to create an effect
- manipulating language, including familiar, high-frequency and simple language, to respond to unfamiliar/unexpected contexts and purposes
- using language to express thoughts, ideas, feelings and emotions
- using language to inform and narrate ideas, thoughts and points of view to maintain interest
- applying a variety of vocabulary and structures to maintain interest
- using language effectively to achieve more complex purposes, for example to interest, to convince.

**Individual** thoughts, ideas and opinions: this is linked to creative use of language whereby students use language to express original thoughts, ideas and points of view which go beyond the minimum/standard/predictable response.

**Straightforward** ideas, thoughts and opinions are those that give the minimum/standard/predictable response.

# Conversation: interaction and spontaneity - Foundation tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-3	<ul> <li>Basic exchange where only some questions are responded to; answers rely on rehearsed language that is frequently irrelevant to the question</li> <li>Short, undeveloped responses, many incomplete</li> <li>Isolated examples of ability to sustain communication, pace is slow and hesitant throughout</li> </ul>
4-6	<ul> <li>Responds with limited spontaneity; answers rely on rehearsed language that is occasionally irrelevant to the question</li> <li>Short responses, any development depends on teacher prompting</li> <li>Limited ability to sustain communication, pace is mostly slow and hesitant</li> </ul>
7–9	<ul> <li>Occasionally able to respond spontaneously with some examples of natural interaction although often stilted</li> <li>Occasionally able to initiate and develop responses independently but regular prompting needed</li> <li>Occasionally able to sustain communication, using rephrasing/repair strategies if necessary to continue the flow; frequent hesitation</li> </ul>
10-12	<ul> <li>Responds spontaneously to some questions, interacting naturally for parts of the conversation</li> <li>Sometimes able to initiate and develop the conversation independently, some prompting needed</li> <li>Sometimes able to sustain communication, using rephrasing/repair strategies if necessary to continue the flow; some hesitation</li> </ul>

# **Additional guidance**

**Rephrasing/repair strategies**: strategies that aid communication and allow the conversation to be sustained, for example rephrasing, circumlocution, adjusting the message, asking for clarification/repetition, repair strategies such as self-correction; these strategies enable students to deliver the message when exact vocabulary or expressions are not known.

**Responds/responding spontaneously**: gives a relevant, impromptu response based on what they have heard.

**Rehearsed language:** language learned by heart, which may not give a relevant, impromptu response based on what has been heard (not spontaneous).

#### Conversation: linguistic knowledge and accuracy - Foundation tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-3	<ul> <li>Uses straightforward, individual words/phrases; limited evidence of language manipulation</li> <li>Limited accuracy, minimal success when referring to past, present and future events</li> <li>Individual words and phrases are coherent; high frequency of errors prevent meaning throughout much of the conversation</li> </ul>
4-6	<ul> <li>Uses straightforward, repetitive, grammatical structures</li> <li>Occasionally accurate grammatical structures, occasional success when referring to present events, limited success when referring to future or past events, much ambiguity</li> <li>Some coherent phrases and sentences; regular errors prevent coherent overall speech and frequently prevent meaning</li> </ul>
7-9	<ul> <li>Manipulates a limited variety of mainly straightforward grammatical structures, minimal use of complex structures</li> <li>Some accurate grammatical structures, some successful references to past, present and future events, some ambiguity</li> <li>Sequences of coherent speech although errors occur that often hinder clarity of communication and occasionally prevent meaning being conveyed</li> </ul>
10-12	<ul> <li>Manipulates grammatical structures with occasional variation, complex structures used but repetitive</li> <li>Generally accurate grammatical structures, generally successful references to past, present and future events</li> <li>Generally coherent speech although errors occur that sometimes hinder clarity of communication</li> </ul>

# Additional guidance

# **Complex grammatical structures** are considered to be:

- · varied and complex word order
- using extended sentences that include a range of structures, for example conjunctions, pronouns, reported speech and/or a range of lexis, for example to express abstract ideas/convey justified arguments
- conceptually more challenging language.

## Straightforward grammatical structures are considered to be:

- repetitive, simple word order
- short, simple sentences that use a repetitive range of common, high-frequency structures
- simple ideas, opinions and thoughts that are expressed but are not justified.

**Errors**: the mark grid describes the frequency of errors and the impact that errors have on clarity.

### Errors that do not **hinder clarity**:

- errors that do not affect meaning, for example gender, adjectival agreements (as long as they do not affect the case)
- infrequent errors that do not distract the listener from the content of what is being said.

# Errors that hinder clarity:

- errors that make speech difficult to understand immediately (even if the meaning is eventually understood)/errors that force listeners to strain to understand what is meant, for example inaccurate tense formation, inaccurate application of the conventions of case, mismatch of subject and the possessive adjectives
- frequent errors hinder clarity as they will distract the listener from the content of what is being said.

## Errors that prevent meaning being conveyed:

- errors that mean the listener cannot understand the message
- errors that convey the wrong message
- errors that make it unclear who is doing the action, i.e. using the incorrect person of the verb
- mother-tongue interference.

**NB**: these are examples only and do not constitute a finite list.

# Assessment criteria for the Higher tier - Part 1

## Role play - Higher tier (10 marks)

For this task, students' work is marked by Pearson using the following assessment criteria. The mark grid is applied once to **each individual response to the prompts**. There is a maximum of 2 marks for each of the five prompts on the role-play cards.

Mark	Descriptor
0	No rewardable communication; highly ambiguous <b>OR</b> pronunciation prevents communication
1	Partially clear/ambiguous <b>OR</b> partially appropriate within the context of the role play; pronunciation may affect clarity of communication
2	Clearly communicated; appropriate within the context of the role play; unambiguous; pronunciation supports clear communication

Exemplification of how to apply the role-play mark grid can be found in the *Pearson Edexcel Level 1/Level 2 GCSE (9-1) in Greek Sample Assessment Materials (SAMs)* document.

#### Additional guidance

**Appropriate**: relevant response related to the prompt, uses appropriate register for the scenario.

**Informal register** includes language that students would use with friends and people of a similar age such as endearments and informal greetings and forms of address where appropriate. Informal register also requires the use of the informal structures when using, for example, verbs and possessive adjectives.

**Formal register** includes language that students would use with adults in a formal context, for example teachers, employers, customers, officials. Formal register includes avoidance of slang, over-familiar language, exaggeration and endearments. It also includes formal greetings and forms of address where appropriate. Formal register requires formal structures when using, for example, verbs, personal pronouns and possessive adjectives.

**Partially clear/pronunciation may affect clarity of communication**: makes speech difficult to understand immediately (even if the meaning is eventually understood)/forces the listener to strain to understand what is meant.

# **Assessment criteria for the Higher tier - Part 2**

# Picture-based task - Higher tier (24 marks)

There are two mark grids to be applied to this task:

- communication and content
- linguistic knowledge and accuracy.

# Picture-based task: communication and content - Higher tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-4	<ul> <li>Responds to set questions with some development, some hesitation and some prompting necessary</li> <li>Some effective adaptation of language to describe, narrate and inform in response to the set questions</li> <li>Expresses opinions with occasional, brief justification</li> <li>Pronunciation and intonation are intelligible, occasionally inaccuracies affect clarity of communication</li> </ul>
5-8	<ul> <li>Responds to set questions with frequently developed responses, occasional hesitation, occasional prompting necessary</li> <li>Frequently effective adaptation of language to describe, narrate and inform in response to the set questions</li> <li>Expresses opinions and gives justification with some development</li> <li>Pronunciation and intonation are intelligible, inaccuracies are minimal and have no impact on clarity of communication</li> </ul>
9-12	<ul> <li>Responds to set questions with mostly developed and fluent responses, minimal hesitation and minimal prompting necessary</li> <li>Predominantly effective adaptation of language to describe, narrate and inform, in response to the set questions</li> <li>Expresses opinions effectively and gives justification which is mostly developed</li> <li>Pronunciation and intonation are intelligible and predominantly accurate</li> </ul>
13-16	<ul> <li>Responds to the set questions with consistently fluent and developed responses</li> <li>Consistently effective adaptation of language to describe, narrate and inform, in response to the set questions</li> <li>Expresses opinions with ease and gives fully-developed justification</li> <li>Pronunciation and intonation are consistently accurate and intelligible</li> </ul>

# **Additional guidance**

**Adaptation of language to describe, narrate and inform**: adapts language to achieve different purposes in the language; students may adapt language more effectively for one purpose than another, for example they may use language effectively to inform but less effectively to narrate.

#### Picture-based task: linguistic knowledge and accuracy - Higher tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-2	<ul> <li>Some accurate grammatical structures, including some successful references to past, present and future events in response to the set questions, some ambiguity</li> <li>Responses are partially coherent, errors occur that sometimes hinder clarity of communication and occasionally prevent meaning being conveyed</li> </ul>
3-4	<ul> <li>Generally accurate grammatical structures, generally successful references to past, present and future events in response to the set questions, occasional ambiguity</li> <li>Responses are generally coherent although errors occur that occasionally hinder clarity of communication</li> </ul>
5-6	<ul> <li>Predominantly accurate grammatical structures, mostly successful references to past, present and future events in response to the set questions</li> <li>Responses are predominantly coherent, errors occur but they rarely hinder clarity of communication</li> </ul>
7-8	<ul> <li>Consistently accurate grammatical structures, successful references to past, present and future events in response to the set questions</li> <li>Responses are coherent, any errors do not hinder the clarity of the communication</li> </ul>

#### **Additional guidance**

**Errors**: the mark grid describes the frequency of errors and the impact that errors have on clarity.

#### Errors that do not hinder clarity:

- errors that do not affect meaning, for example gender, adjectival agreements (as long as they do not affect the case)
- infrequent errors that do not distract the listener from the content of what is being said.

#### Errors that hinder clarity:

- errors that make speech difficult to understand immediately (even if the meaning is
  eventually understood)/errors that force listeners to strain to understand what is meant,
  for example inaccurate tense formation, inaccurate application of the conventions of case,
  mismatch of subject and the possessive adjectives
- frequent errors hinder clarity as they will distract the listener from the content of what is being said.

## Errors that prevent meaning being conveyed:

- errors that mean the listener cannot understand the message
- errors that convey the wrong message
- errors that make it unclear who is doing the action, i.e. using the incorrect person of the verb
- mother-tongue interference.

**NB**: these are examples only and do not constitute a finite list.

# **Assessment criteria for the Higher tier - Part 3**

# Conversation - Higher tier (36 marks)

There are three mark grids to be applied to this task:

- communication and content
- interaction and spontaneity
- linguistic knowledge and accuracy.

# Conversation: communication and content - Higher tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-3	<ul> <li>Communicates information relevant to the topics and questions, with occasionally extended sequences of speech</li> <li>Uses language to produce straightforward ideas, thoughts and opinions with occasional justification</li> <li>Uses a limited variety of mainly straightforward vocabulary, communication for some purposes is constrained because of restricted range of vocabulary</li> <li>Pronunciation and intonation are intelligible, occasionally inaccuracies affect clarity of communication</li> </ul>
4-6	<ul> <li>Communicates information relevant to the topics and questions, with some extended sequences of speech</li> <li>Occasionally uses language creatively to express some individual thoughts, ideas and opinions, some of which are justified</li> <li>Occasional variety in use of vocabulary, including some examples of uncommon language with some variation of expression, fulfils most purposes</li> <li>Pronunciation and intonation are intelligible, inaccuracies are minimal and have no impact on clarity of communication</li> </ul>
7-9	<ul> <li>Communicates detailed information relevant to the topics and questions, usually with extended sequences of speech</li> <li>Frequently uses language creatively to express and justify a variety of individual thoughts, ideas and opinions</li> <li>Uses a variety of vocabulary, including frequent use of uncommon language, to regularly vary expression for different purposes</li> <li>Pronunciation and intonation are intelligible and predominantly accurate</li> </ul>
10-12	<ul> <li>Communicates detailed information relevant to the topics and questions, consistently extended sequences of speech</li> <li>Consistently uses language creatively to express and justify a wide variety of individual thoughts, ideas and opinions</li> <li>Consistently uses a wide variety of vocabulary, including uncommon language, to consistently vary expression for different purposes</li> <li>Pronunciation and intonation are consistently accurate and intelligible</li> </ul>

#### Additional guidance

**Uses language creatively**: examples of creative language use are:

- using language to create an effect
- manipulating language, including familiar, high-frequency and simple language, to respond to unfamiliar/unexpected contexts and purposes
- using language to express thoughts, ideas, feelings and emotions
- using language to inform and narrate ideas, thoughts and points of view to maintain interest
- applying a variety of vocabulary and structures to maintain interest
- using language effectively to achieve more complex purposes, for example to interest, to convince.

**Individual** thoughts, ideas and opinions: this is linked to creative use of language whereby students use language to express original thoughts, ideas and points of view that go beyond the minimum/standard/predictable response.

**Straightforward** ideas, thoughts and opinions are those that give the minimum/standard/predictable response.

# Conversation: interaction and spontaneity - Higher tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-3	Occasionally able to respond spontaneously with some examples of natural interaction although often stilted
	Occasionally able to initiate and develop responses independently but regular prompting needed
	Occasionally able to sustain communication, using rephrasing/repair strategies if necessary to continue the flow; frequent hesitation
4-6	Responds spontaneously to some questions, interacting naturally for parts of the conversation
	Sometimes able to initiate and develop the conversation independently, some prompting needed
	Sometimes able to sustain communication, using rephrasing/repair strategies if necessary to continue the flow; some hesitation
7–9	Responds to most questions spontaneously, resulting in mostly natural interaction
	Mostly able to initiate and develop the conversation independently
	<ul> <li>Able to sustain communication throughout most of the conversation, using rephrasing/repair strategies if necessary to continue the flow, occasional hesitation</li> </ul>
10-12	Responds spontaneously and with ease to questions, resulting in natural interaction
	Consistently able to initiate and develop the conversation independently
	Able to sustain communication throughout, using rephrasing/repair strategies if necessary to continue the flow

## **Additional guidance**

**Respond(s)** spontaneously: gives a relevant, impromptu response based on what they have heard.

**Rephrasing/repair strategies** are strategies that aid communication and allow the conversation to be sustained, for example rephrasing, circumlocution, adjusting the message, asking for clarification/repetition, repair strategies such as self-correction; these strategies enable students to deliver the message when exact vocabulary or expressions are not known.

# Conversation: linguistic knowledge and accuracy - Higher tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-3	<ul> <li>Manipulates a limited variety of mainly straightforward grammatical structures, minimal use of complex structures</li> <li>Some accurate grammatical structures, some successful references to past, present and future events, some ambiguity</li> <li>Sequences of coherent speech although errors occur that often hinder clarity of communication and occasionally prevent meaning being conveyed</li> </ul>
4-6	<ul> <li>Manipulates grammatical structures with occasional variation, complex structures used but repetitive</li> <li>Generally accurate grammatical structures, generally successful references to past, present and future events</li> <li>Generally coherent speech although errors occur that sometimes hinder clarity of communication</li> </ul>
7-9	<ul> <li>Manipulates a variety of grammatical structures, some variety of complex structures</li> <li>Predominantly accurate grammatical structures, mostly successful references to past, present and future events</li> <li>Predominantly coherent speech; errors occur but they rarely hinder clarity of communication</li> </ul>
10-12	<ul> <li>Manipulates a wide variety of grammatical structures, frequent use of complex structures</li> <li>Consistently accurate grammatical structures, consistently successful references to past, present and future events</li> <li>Fully coherent speech; any errors do not hinder the clarity of the communication</li> </ul>

# Additional guidance

Complex grammatical structures are considered to be:

- all grammar and structures included in the grammar list that are specific to Higher tier GCSE
- · varied and complex word order
- using extended sentences that include a range of structures, for example conjunctions, pronouns, reported speech and/or a range of lexis, for example to express abstract ideas/convey justified arguments
- conceptually more challenging language

**Straightforward** grammatical structures are considered to be:

- repetitive, simple word order
- short, simple sentences that use a repetitive range of common, high-frequency structures
- simple ideas, opinions and thoughts that are expressed but are not justified.

**Errors**: the mark grid describes the frequency of errors and the impact that errors have on clarity.

# Errors that do not hinder clarity:

- errors that do not affect meaning, for example gender, adjectival agreements (as long as they do not affect the case)
- infrequent errors that do not distract the listener from the content of what is being said.

### Errors that hinder clarity:

- errors that make speech difficult to understand immediately (even if the meaning is eventually understood)/errors that force listeners to strain to understand what is meant, for example inaccurate tense formation, inaccurate application of the conventions of case, mismatch of subject and the possessive adjectives
- frequent errors hinder clarity as they will distract the listener from the content of what is being said.

#### Errors that prevent meaning being conveyed:

- errors that mean the listener cannot understand the message
- errors that convey the wrong message
- errors that make it unclear who is doing the action, i.e. using the incorrect person of the verb
- mother-tongue interference.

### Paper 3: Reading and understanding in Greek

#### **Content**

Students are assessed on their understanding of written Greek across a range of different types of texts.

#### Students need to:

- identify the overall message, key points, details and opinions in texts
- deduce meaning from a variety of written texts
- recognise the relationship between past, present and future events
- understand texts, organise and present relevant details, and, where appropriate, draw inferences in context and recognise implicit meaning
- recognise and respond to key information, important themes and ideas in more extended written text, including authentic sources, adapted and abridged as appropriate, by being able to extract information and answer questions.

This paper draws on vocabulary and structures across all the themes (see *Themes and topics*).

Texts for individual questions within the assessment use high-frequency language and vary in length, including both short- and longer written passages. Texts include authentic sources that introduce more complex language and unfamiliar materials.

The range of text types include:

- · advertisements, emails, letters, articles and literary texts
- a short passage to be translated from Greek into English.

Literary texts consist of short extracts from texts that may have been adapted and abridged from authentic sources to be appropriate to this level – from letters, short stories, novels or plays to contemporary and historical sources. Students are also expected to translate a short passage of written Greek into English to demonstrate an ability to transfer meaning accurately into English.

Scenarios in the texts are set either at home or, more frequently, in a Greek-speaking country, allowing students to develop appropriate cultural awareness and understanding.

To prepare students adequately for this assessment, teachers should present and exploit a range of vocabulary relevant to each theme listed, building on the Key Stage 3 Programme of Study, where appropriate.

Students should be presented with Greek language in a range of styles or registers and in a variety of different contexts, as appropriate to their age and level of understanding. Students should also be presented with different fonts and formats, for example short, printed messages, articles and email messages.

#### **Assessment information**

- First assessment: May/June 2019.
- The assessment time is:
  - o Foundation tier 50 minutes in length
  - o Higher tier 1 hour 5 minutes in length.
- The assessment is out of 50 marks.
- The assessment consists of 10 questions.
- Students must answer all questions from each of the three sections.
- Students are required to respond to questions based on passages of text from a range of sources. Each question is set in a context drawn from the themes.
- Section A has six questions set in English. Question types comprise both multiple-response and short-answer open response questions. The instructions to students are in English.
- Section B contains three questions set in Greek. The instructions to students are in Greek:
  - o for the Foundation tier there are three multiple-response questions
  - o for the Higher tier, there are two multiple-response questions and one short-answer open-response question.
- Section C contains one translation passage from Greek into English. The instructions to students are in English.
- Four of the guestions are common to both tiers.
- The use of dictionaries is not permitted.

### **Sample assessment materials**

A sample paper and mark scheme for this paper can be found in the *Pearson Edexcel* Level 1/Level 2 GCSE (9-1) in Greek Sample Assessment Materials (SAMs) document.

### **Paper 4: Writing in Greek**

#### **Content**

Students are assessed on their ability to communicate effectively through writing in Greek. Students need to:

- communicate effectively in writing for a variety of purposes across a range of specified contexts
- write short texts, using simple sentences and familiar language accurately to convey meaning and exchange information
- produce clear and coherent text of extended length to present facts and express ideas and opinions appropriately for different purposes and in different settings
- make accurate use of a variety of vocabulary and grammatical structures, including some more complex forms, to describe and narrate with reference to past, present and future events
- manipulate the language, using and adapting a variety of structures and vocabulary with increasing accuracy and fluency for new purposes, including using appropriate style and register
- make independent, creative and more complex use of the language, as appropriate, to note down key points, express and justify individual thoughts and points of view, in order to interest, inform or convince
- translate sentences and short texts from English into the assessed language to convey key messages accurately and to apply grammatical knowledge of language and structures in context.

### **Assessment information**

- First assessment: May/June 2019.
- The assessment is out of 60 marks.
- Each question is set in a context drawn from the themes and topics. The assessment tasks feature general content that is familiar and accessible to all students.
- Students are required to produce responses of varying lengths and types to express facts, ideas and opinions in Greek.
- The length of each response required and complexity of language increases across the paper. Recommended word counts are specified for each question. Students will not be penalised for writing more or fewer words than recommended in the word count or for going beyond the mandatory bullets.
- One question is a translation of a short passage from English into Greek.
- All assessments are marked against assessment criteria, please see *Marking guidance for Paper 4: Writing in Greek*.
- The instructions to students are in Greek. The question titles appear in English.
- The use of dictionaries is not permitted.

#### • Foundation tier

- o The assessment time is 1 hour and 20 minutes in length.
- o The paper consists of three open questions and one translation from English into Greek.
- o Students must answer all questions.
- Question 1 assesses students on their ability to write to describe and to express opinions.
- Question 2 has two options from which students have to select one. This question
  assesses students on their ability to note down key points and convey information.
   Students must use the formal register, please see the definition in *Marking guidance for Paper 4: Writing in Greek*.
- Question 3 has two options from which students have to select one. This question
  assesses students on their ability to convey information, narrate, express opinions,
  interest, and convince the reader about a certain point. Students must use the informal
  register, please see the definition in *Marking guidance for Paper 4: Writing in Greek*.
  This question is common to the Higher tier.
- Question 4 is the translation question. Students are required to translate five sentences from English to Greek. The sentences are ordered by increasing level of difficulty.

#### Higher tier

- o The assessment time is 1 hour and 25 minutes in length.
- o The paper consists of two questions and one translation from English into Greek.
- o Students must answer all questions.
- Question 1 has two options from which students have to select one. This question
  assesses students on their ability to convey information, narrate, express opinions,
  interest, and convince the reader about a certain point. Students must use the informal
  register, please see the definition in *Marking guidance for Paper 4: Writing in Greek*.
  This question is common to the Foundation tier.
- Question 2 has two options from which students have to select one. This question
  assesses students on their ability to convey information, narrate, express and justify
  ideas and opinions, and interest or convince the reader. Students must use the formal
  register, please see the definition in *Marking guidance for Paper 4: Writing in Greek*.
- Question 3 is the translation question. Students are required to translate a short paragraph from English into Greek. The individual sentences are ordered by increasing level of difficulty.

#### Sample assessment materials

A sample question paper and accompanying marking guidance and assessment criteria can be found in the *Pearson Edexcel Level 1/Level 2 GCSE (9–1) in Greek Sample Assessment Materials (SAMs)* document.

Marking guidance and assessment criteria are also provided in this document.

### Marking guidance for Paper 4: Writing in Greek

This marking guidance is for the use of Pearson-appointed external examiners. The guidance has been included for teacher reference to aid understanding of how the assessment criteria will be applied.

### General guidance on using levels-based mark schemes

#### Step 1 Decide on a band

- The examiner will first of all consider the answer as a whole and then decide which descriptors most closely match the answer and place it in that band. The descriptors for each band indicate the different features that will be seen in the student's answer for that band.
- When assigning a band they will look at the overall quality of the answer and not focus disproportionately on small and specific parts of the answer where the student has not performed quite as well as the rest. If the answer covers different aspects of different bands of the mark scheme they will use a 'best fit' approach for defining the band and then use the variability of the response to help decide the mark within the band, for example if the response is predominantly band 5–8 with a small amount of band 9–12 material, it would be placed in band 5–8 but be awarded a mark near the top of the band because of the band 9–12 content.

#### Step 2 Decide on a mark

- Once they have decided on a band they will then need to decide on a mark within the band.
- They will decide on the mark to award based on the quality of the answer; they will award
  a mark towards the top or bottom of that band depending on how the student has
  evidenced each of the descriptor bullet points.
- They will modify the mark based on how securely the trait descriptors are met at that band.
- They will need to go back through the answer as they apply the mark scheme to clarify points and assure themselves that the band and the mark are appropriate.

### **Assessment criteria for the Foundation tier**

### **Question 1 – Foundation tier (12 marks)**

For this question, students' work is marked by Pearson using assessment criteria given in two mark grids:

- communication and content
- linguistic knowledge and accuracy.

The student is expected to produce 20–30 words for this task. The number of words is approximate and students will not be penalised for writing more or fewer words than recommended in the word count. All work produced by the student must be marked.

### Question 1: communication and content mark grid – Foundation tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-2	<ul> <li>Some relevant, basic information without development</li> <li>Uses language to inform, give short descriptions and express opinions with limited success</li> <li>Uses limited selection of common, familiar vocabulary and expression with frequent repetition</li> </ul>
3-4	<ul> <li>Mostly relevant information, minimal extra detail</li> <li>Uses language to give short descriptions, simple information and opinions with variable success</li> <li>Uses small selection of common, familiar vocabulary and expression with some repetition</li> </ul>
5-6	<ul> <li>Relevant information with occasional extra detail</li> <li>Uses language to give short descriptions, simple information and opinions with some success</li> <li>Uses small selection of common, familiar vocabulary and expression with little repetition</li> </ul>

#### Question 1: linguistic knowledge and accuracy mark grid - Foundation tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-2	<ul> <li>Produces simple, short sentences in isolation</li> <li>Limited accurate application of a small selection of straightforward grammatical structures, limited success in referring to present events; frequently errors prevent meaning being conveyed</li> </ul>
3-4	<ul> <li>Produces simple, short sentences with little linking</li> <li>Inconsistently accurate application of a small selection of straightforward grammatical structures, inconsistently successful reference to present events; often errors occur that hinder clarity of communication and occasionally prevent meaning</li> </ul>
5-6	<ul> <li>Produces simple sentences with some linking</li> <li>Accurate application of a small selection of straightforward grammatical structures, refers successfully to present events as appropriate to the task; occasionally errors occur that hinder clarity of communication</li> </ul>

#### Additional guidance

Straightforward grammatical structures are considered to be:

- repetitive, simple word order
- short, simple sentences that use a repetitive range of common, high-frequency structures
- simple ideas, opinions and thoughts that are expressed but are not justified.

**Errors**: the mark grid describes the frequency of errors and the impact that errors have on coherence.

#### Errors that do not hinder clarity:

- errors that do not affect meaning, for example gender, adjectival agreements (as long as they do not affect the case)
- infrequent errors that do not distract the reader from the content of the writing.

#### Errors that hinder clarity:

- errors that make writing difficult to understand immediately (even if the meaning is eventually understood)/errors that force readers to re-read in order to understand what is meant, for example inaccurate tense formation and inaccurate application of the conventions of case
- frequent errors hinder clarity as they will distract the reader from the content of the writing

#### Errors that prevent meaning being conveyed:

- errors that mean the reader cannot understand the message
- errors that convey the wrong message
- errors that make it unclear who is doing the action, i.e. using the incorrect person of the verb
- mother-tongue interference.

### **Question 2 – Foundation tier (16 marks)**

For this question, students' work is marked by Pearson using assessment criteria given in two mark grids:

- communication and content
- linguistic knowledge and accuracy.

This question requires students to write in a formal style/register (see Additional guidance).

The student is expected to produce 40–50 words for this task. The number of words is approximate and students will not be penalised for writing more or fewer words than recommended in the word count. All work produced by the student must be marked.

### Question 2: communication and content mark grid – Foundation tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-2	<ul> <li>Limited information given likely to consist of single words and phrases</li> <li>Limited ability to use language to present simple facts, inform and note down key points; expression is frequently constrained and communication often breaks down</li> <li>Repetitive use of a limited selection of common words and phrases; heavy reliance on language of the stimulus material to express thoughts</li> <li>Knowledge of register and style is rarely evident because of restricted use of</li> </ul>
	vocabulary and expression
3-4	<ul> <li>Some brief information given, basic points made without development</li> <li>Occasional success in using language to present simple facts, information and to note down key points but expression is sometimes constrained and communication occasionally breaks down</li> </ul>
	<ul> <li>Limited use of common, familiar vocabulary and expression with frequent repetition; some reliance on language of the stimulus material to express thoughts</li> </ul>
	Occasional appropriate use of register and style
5-6	Some relevant information given appropriate to the task, basic points made with little development
	Uses language with some success, to present simple facts, information and to note down key points, expression is occasionally constrained
	Uses a small range of, common, familiar vocabulary and expression, mostly independently selected, with some repetition; mostly goes beyond the language of the stimulus material
	Mostly appropriate use of register and style, mostly sustained
7-8	<ul> <li>Relevant information given appropriate to the task, basic points made with some development</li> <li>Uses language mostly with success, to present simple facts, information and to</li> </ul>
	note down key points using simple ideas
	<ul> <li>Uses independently selected, common, familiar vocabulary and expression with little repetition; goes beyond the language of the stimulus material</li> <li>Appropriate use of register and style sustained</li> </ul>
	The state of the s

#### Additional guidance

**Independently selected vocabulary and expression:** students may use key words from the stimulus material but to demonstrate their knowledge of vocabulary and ability to express themselves independently they must be able to use vocabulary and expression that is not in the stimulus material.

**Register and style definition: formal** register and style includes, for example, avoidance of slang, over-familiar language, exaggeration, 'text-speak', inappropriate colloquialisms or writing in a conversational style. Formal register and style require the use of the formal structure when using, for example, verbs, personal pronouns and possessive adjectives.

#### Question 2: linguistic knowledge and accuracy mark grid – Foundation tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-2	<ul> <li>Repetitive use of minimal selection of straightforward grammatical structures</li> <li>Produces individual words/set phrases</li> <li>Limited accuracy in grammatical structures used, limited success in referring to present and future events; regular errors prevent meaning being conveyed</li> </ul>
3-4	<ul> <li>Use of a restricted range of straightforward grammatical structures, frequent repetition</li> <li>Produces simple, short sentences, which are not linked</li> <li>Occasional accuracy in grammatical structures used, occasional success in referring to present and future events; sometimes errors prevent meaning being conveyed</li> </ul>
5-6	<ul> <li>Uses straightforward grammatical structures, some repetition</li> <li>Produces simple, short sentences; minimal linking</li> <li>Some accurate use of straightforward grammatical structures, some success in referring to present and future events to meet the requirements of the task; occasionally errors prevent meaning being conveyed</li> </ul>
7-8	<ul> <li>Uses straightforward grammatical structures, occasional repetition</li> <li>Produces predominantly simple sentences occasionally linked together</li> <li>Mostly accurate use of straightforward grammatical structures, mostly successful references to present and future events to meet the requirements of the task; occasionally errors hinder clarity of communication</li> </ul>

#### Additional guidance

**Straightforward** grammatical structures are considered to be:

- repetitive, simple word order
- short, simple sentences that use a repetitive range of common, high-frequency structures
- simple ideas, opinions and thoughts that are expressed but are not justified.

**Errors**: the mark grid describes the frequency of errors and the impact that errors have on coherence.

#### Errors that do not **hinder clarity**:

- errors that do not affect meaning, for example gender, adjectival agreements (as long as they do not affect the case)
- infrequent errors that do not distract the reader from the content of the writing.

#### Errors that **hinder clarity**:

- errors that make writing difficult to understand immediately (even if the meaning is
  eventually understood)/errors that force readers to re-read in order to understand what is
  meant, for example inaccurate tense formation and inaccurate application of the
  conventions of case
- frequent errors hinder clarity as they will distract the reader from the content of the writing

#### Errors that prevent meaning being conveyed:

- errors that mean the reader cannot understand the message
- errors that convey the wrong message
- errors that make it unclear who is doing the action, i.e. using the incorrect person of the verb
- mother-tongue interference.

### **Question 3 – Foundation tier (20 marks)**

For this question, students' work is marked by Pearson using assessment criteria given in two mark grids:

- communication and content
- linguistic knowledge and accuracy.

This question contains four bullet points that form part of the task. Failure to cover all four bullet points will impact on the marks that can be awarded against the requirements of the two mark grids for this question. There is no requirement for even coverage of the bullet points in any band. However, in order to access marks in the top band, students must refer to all bullet points and meet the other assessment criteria in the top band.

This question requires students to write in an informal style (see Additional guidance).

The student is expected to produce 80–90 words for this task. The number of words is approximate and students will not be penalised for writing more or fewer words than recommended in the word count. All work produced by the student must be marked.

### Question 3: communication and content mark grid - Foundation tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-3	<ul> <li>Communicates brief information relevant to the task with little development</li> <li>Limited adaptation of language to narrate, inform and interest; straightforward personal opinions are given with limited justification</li> <li>Expresses straightforward thoughts and ideas; uses common, familiar language with repetition</li> <li>Variable use of appropriate register and style</li> </ul>
4-6	<ul> <li>Communicates information relevant to the task, with development of the occasional key point and idea</li> <li>Some effective adaptation of language to narrate and inform; attempts are made to interest and give convincing personal opinions which are occasionally successful</li> <li>Expresses mainly straightforward thoughts and ideas with the occasional individual thought/idea; some different examples of common, familiar language</li> </ul>
	Appropriate use of register and style is evident but with inconsistencies
7-9	<ul> <li>Communicates information relevant to the task, with development of some key points and ideas</li> <li>Mostly effective adaptation of language to narrate and inform, some effective language to interest and give convincing personal opinions</li> <li>Some examples of creative language use to express individual thoughts and ideas; a variety of mainly common, familiar language with the occasional example of uncommon language</li> <li>Appropriate use of register and style is evident but with occasional inconsistency</li> </ul>
10-12	<ul> <li>Communicates information relevant to the task with expansion of key points and ideas</li> <li>Effective adaptation of language to narrate, inform, interest and give convincing personal opinions</li> <li>Frequent examples of creative language use to express individual thoughts and ideas; a variety of vocabulary and expression, some examples of uncommon language</li> <li>Appropriate use of register and style throughout with minimal inconsistency</li> </ul>

### **Additional guidance**

**Creative language use** – examples of creative language use are:

- using language to create an effect
- using language, including familiar, high-frequency and simple language, to respond to unfamiliar/unexpected contexts and purposes
- using language to express thoughts, ideas, feelings and emotions
- using language to inform and narrate ideas, thoughts and points of view to maintain interest
- applying a variety of vocabulary and structures to maintain interest
- using language effectively to achieve more complex purposes, for example to interest, to convince.

**Individual** thoughts, ideas and opinions: this is linked to creative use of language whereby students use language to express original thoughts, ideas and points of view which go beyond the minimum/standard/predictable response.

**Register and style definition:** *informal* register and style – examples of informal style include colloquial, conversational language that students would use with friends. It also requires use of the informal structure when using, for example, verbs, personal pronouns and possessive adjectives.

**Adaptation of language to narrate, inform, interest and give convincing opinions**: adapts language to achieve different purposes in the language; students may adapt language more effectively for one purpose than another, for example they may use language effectively to narrate but less effectively to interest or give a convincing opinion.

Question 3: linguistic knowledge and accuracy mark grid - Foundation tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-2	<ul> <li>Uses straightforward grammatical structures, some repetition</li> <li>Produces brief, simple sentences, limited linking of sentences</li> <li>Variable accuracy with language and structures, variable success when referring to past, present and future events, regular ambiguity; often errors prevent meaning being conveyed</li> </ul>
3-4	<ul> <li>Uses mostly straightforward grammatical structures, occasional repetition</li> <li>Produces occasionally extended sentences linked with familiar, straightforward conjunctions</li> <li>Some accurate language and structures, including some successful references to past, present and future events, some ambiguity; often errors occur that hinder clarity of communication and occasionally prevent meaning being conveyed</li> </ul>
5-6	<ul> <li>Different examples of straightforward grammatical structures are evident</li> <li>Produces some extended sentences that are linked with familiar, straightforward conjunctions</li> <li>Frequently accurate language and structures, including mostly successful references to past, present and future events, occasional ambiguity; sometimes errors occur that hinder clarity of communication</li> </ul>
7-8	<ul> <li>Some variation of grammatical structures, occasional complex structure</li> <li>Produces frequently extended sentences, well linked together</li> <li>Generally accurate language and structures, including successful references to past, present and future events; occasionally errors occur that hinder clarity of communication</li> </ul>

#### **Additional guidance**

Complex grammatical structures are considered to be:

- varied and complex word order
- using extended sentences that include a range of structures, for example conjunctions, pronouns, reported speech and/or a range of lexis, for example to express abstract ideas/convey justified arguments
- · conceptually more challenging language.

**Straightforward** grammatical structures is considered to be:

- repetitive, simple word order
- short, simple sentences that use a repetitive range of common, high-frequency structures
- simple ideas, opinions and thoughts that are expressed but are not justified.

**Errors**: students are not expected to produce perfect, error-free writing in order to access the top band as errors are also made by native speakers. The mark grid describes the frequency of errors and the impact that errors have on coherence.

**Errors**: the mark grid describes the frequency of errors and the impact that errors have on coherence.

#### Errors that do not hinder clarity:

- errors that do not affect meaning, for example gender, adjectival agreements(as long as they do not affect the case)
- infrequent errors that do not distract the reader from the content of the writing.

### Errors that hinder clarity:

- errors that make writing difficult to understand immediately (even if the meaning is
  eventually understood)/errors that force readers to re-read in order to understand what is
  meant, for example inaccurate tense formation and inaccurate application of the
  conventions of case
- frequent errors hinder clarity as they will distract the reader from the content of the writing

#### Errors that prevent meaning being conveyed:

- errors that mean the reader cannot understand the message
- errors that convey the wrong message
- errors that make it unclear who is doing the action, i.e. using the incorrect person of the verb
- mother-tongue interference.

### Question 4 - Foundation tier (12 marks)

#### Translation mark grids and example responses

Mark grid for sentences (a), (b) and (c), which are worth 2 marks each. The mark grid will be applied to each individual sentence.

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1	Meaning partially communicated with errors that hinder clarity or prevent meaning being conveyed
2	Meaning fully communicated with occasional errors that do not hinder clarity

# Mark grid for sentences (d) and (e), which are worth 3 marks each. The mark grid will be applied to each individual sentence.

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1	Some words are communicated but the overall meaning of the sentence is not communicated
2	<ul> <li>The meaning of the sentence is partially communicated</li> <li>Linguistic structures and vocabulary are mostly accurate with some errors that hinder clarity or prevent meaning being conveyed</li> </ul>
3	<ul> <li>The meaning of the sentence is fully communicated</li> <li>Linguistic structures and vocabulary are accurate with only occasional errors that do not hinder clarity</li> </ul>

#### Additional guidance

**Errors**: students are not expected to produce perfect, error-free writing in order to access the top band as errors are also made by native speakers. The mark grid describes the frequency of errors and the impact that errors have on coherence.

#### Errors that do not hinder clarity:

- errors that do not affect meaning, for example gender, adjectival agreements (as long as they do not affect the case)
- infrequent errors that do not distract the reader from the content of the writing.

#### Errors that hinder clarity:

- errors that make writing difficult to understand immediately (even if the meaning is
  eventually understood)/errors that force readers to re-read in order to understand what is
  meant, for example inaccurate tense formation and inaccurate application of the
  conventions of case
- frequent errors hinder clarity as they will distract the reader from the content of the writing

#### Errors that prevent meaning being conveyed:

- errors that mean the reader cannot understand the message
- errors that convey the wrong message
- errors that make it unclear who is doing the action, i.e. using the incorrect person of the verb
- mother-tongue interference.

### **Assessment criteria for the Higher tier**

### **Question 1 – Higher tier (20 marks)**

For this question, students' work is marked by Pearson using assessment criteria given in two mark grids:

- communication and content
- linguistic knowledge and accuracy.

This question contains four bullet points that form part of the task. Failure to cover all four bullet points will impact on the marks that can be awarded against the requirements of the two mark grids for this question. There is no requirement for even coverage of the bullet points in any band. However, in order to access marks in the top band, students must refer to all bullet points and meet the other assessment criteria in the top band.

This question requires students to write in an informal style (see Additional guidance).

The student is expected to produce 80–90 words for this task. The number of words is approximate and students will not be penalised for writing more or fewer words than recommended in the word count. All work produced by the student must be marked.

### Question 1: communication and content mark grid - Higher tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-3	<ul> <li>Communicates brief information relevant to the task with little development</li> <li>Limited adaptation of language to narrate, inform and interest; straightforward personal opinions are given with limited justification</li> <li>Expresses straightforward thoughts and ideas; uses common, familiar language with repetition</li> <li>Variable use of appropriate register and style</li> </ul>
4-6	<ul> <li>Communicates information relevant to the task, with development of the occasional key point and idea</li> <li>Some effective adaptation of language to narrate and inform; attempts are made to interest and give convincing personal opinions which are occasionally successful</li> <li>Expresses mainly straightforward thoughts and ideas with the occasional individual thought/idea; some different examples of common, familiar language</li> <li>Appropriate use of register and style is evident but with inconsistencies</li> </ul>
7–9	<ul> <li>Communicates information relevant to the task, with development of some key points and ideas</li> <li>Mostly effective adaptation of language to narrate and inform, some effective language to interest and give convincing personal opinions</li> <li>Some examples of creative language use to express individual thoughts and ideas; a variety of mainly common, familiar language with the occasional example of uncommon language</li> <li>Appropriate use of register and style is evident but with occasional inconsistency</li> </ul>
10-12	<ul> <li>Communicates information relevant to the task with expansion of key points and ideas</li> <li>Effective adaptation of language to narrate, inform, interest and give convincing personal opinions</li> <li>Frequent examples of creative language use to express individual thoughts and ideas; a variety of vocabulary and expression, some examples of uncommon language</li> <li>Appropriate use of register and style throughout, with minimal inconsistency</li> </ul>

### Additional guidance

Creative language use: examples of creative language use are:

- using language to create an effect
- using language, including familiar, high frequency and simple language, to respond to unfamiliar/unexpected contexts and purposes
- using language to express thoughts, ideas, feelings and emotions
- using language to inform and narrate ideas, thoughts and points of view to maintain interest
- applying a variety of vocabulary and structures to maintain interest
- using language effectively to achieve more complex purposes, for example to interest, to convince.

**Individual** thoughts, ideas and opinions: this is linked to creative use of language whereby students use language to express original thoughts, ideas and points of view that go beyond the minimum/standard/predictable response.

**Register and style definition:** *informal* register and style – examples of informal style include colloquial, conversational language that students would use with friends. It also requires use of the informal structure when using, for example, verbs, personal pronouns and possessive adjectives.

**Adaptation of language to narrate, inform, interest and give convincing opinions**: adapts language to achieve different purposes in the language; students may adapt language more effectively for one purpose than another, for example they may use language effectively to narrate but less effectively to interest or give a convincing opinion.

Question 1: linguistic knowledge and accuracy mark grid - Higher tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-2	<ul> <li>Uses straightforward grammatical structures, some repetition</li> <li>Produces brief, simple sentences, limited linking of sentences</li> <li>Variable accuracy with language and structures, variable success when referring to past, present and future events, regular ambiguity; often errors prevent meaning being conveyed</li> </ul>
3-4	<ul> <li>Uses mostly straightforward grammatical structures, occasional repetition</li> <li>Produces occasionally extended sentences linked with familiar, straightforward conjunctions</li> <li>Some accurate language and structures, including some successful references to past, present and future events, some ambiguity; often errors occur that hinder clarity of communication and occasionally prevent meaning being conveyed</li> </ul>
5-6	<ul> <li>Different examples of straightforward grammatical structures are evident</li> <li>Produces some extended sentences that are linked with familiar, straightforward conjunctions</li> <li>Frequently accurate language and structures, including mostly successful references to past, present and future events, occasional ambiguity; sometimes errors occur that hinder clarity of communication</li> </ul>
7-8	<ul> <li>Some variation of grammatical structures, occasional complex structure</li> <li>Produces frequently extended sentences, well linked together</li> <li>Generally accurate language and structures, including successful references to past, present and future events; occasionally errors occur that hinder clarity of communication</li> </ul>

#### Additional guidance

Complex grammatical structures are considered to be:

- all grammar and structures included in the grammar list that are specific to Higher tier GCSE
- varied and complex word order
- using extended sentences that include a range of structures, for example conjunctions, pronouns, reported speech and/or a range of lexis, for example to express abstract ideas/convey justified arguments
- conceptually more challenging language.

Straightforward grammatical structures are considered to be:

- repetitive, simple word order
- short, simple sentences that use a repetitive range of common, high-frequency structures
- simple ideas, opinions and thoughts that are expressed but are not justified.

**Errors**: students are not expected to produce perfect, error-free writing in order to access the top band as errors are also made by native speakers. The mark grid describes the frequency of errors and the impact that errors have on coherence.

#### Errors that do not hinder clarity:

- errors that do not affect meaning, for example gender, adjectival agreements (as long as they do not affect the case)
- infrequent errors that do not distract the reader from the content of the writing.

### Errors that hinder clarity:

- errors that make writing difficult to understand immediately (even if the meaning is
  eventually understood)/errors that force readers to re-read in order to understand what is
  meant, for example inaccurate tense formation and inaccurate application of the
  conventions of case
- frequent errors hinder clarity as they will distract the reader from the content of the writing

#### Errors that prevent meaning being conveyed:

- errors that mean the reader cannot understand the message
- errors that convey the wrong message
- errors that make it unclear who is doing the action, i.e. using the incorrect person of the verb
- mother-tongue interference.

### **Question 2 – Higher tier (28 marks)**

For this question, students' work is marked by Pearson using assessment criteria contained in two mark grids:

- communication and content
- linguistic knowledge and accuracy.

This question contains four bullet points that form part of the task. Failure to cover all four bullet points will impact on the marks that can be awarded against the requirements of the two mark grids for this question (see below). There is no requirement for even coverage of the bullet points in any band. However, in order to access marks in the top band, students must refer to all bullet points and meet the other assessment criteria in the top band.

This question requires students to write in a formal register/style (see Additional guidance).

The student is expected to produce 130–150 words for this task. The number of words is approximate and students will not be penalised for writing more or fewer words than recommended in the word count. All work produced by the student must be marked.

Question 2: communication and content mark grid - Higher tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-4	<ul> <li>Communicates occasionally detailed information relevant to the task with occasionally effective development of key points and ideas</li> <li>Some effective adaptation of language to narrate, inform, interest/convince</li> <li>Occasional examples of creative use of language to express individual thoughts, ideas and points of view, occasional justification; variety of mainly common, familiar language, occasional examples of uncommon language</li> <li>Appropriate use of register and style with the occasional inconsistency</li> </ul>
5-8	<ul> <li>Communicates some detailed information relevant to the task, frequently effective development of key points and ideas</li> <li>Frequently effective adaptation of language to narrate, inform, interest/convince</li> <li>Examples of creative use of language to express some individual thoughts, ideas and points of view, some justified; some variation of vocabulary and expression with some examples of uncommon language</li> <li>Appropriate use of register and style with few inconsistencies</li> </ul>
9-12	<ul> <li>Communicates detailed information relevant to the task, with mostly effective development of key points and ideas</li> <li>Mostly effective adaptation of language, to narrate, inform, interest/convince</li> <li>Creative use of language to express a range of individual thoughts, ideas and points of view, most of which are justified; variety of vocabulary and expression, frequent examples of uncommon language</li> <li>Predominantly appropriate use of register and style</li> </ul>
13-16	<ul> <li>Communicates detailed information relevant to the task, with consistently effective development of key points and ideas</li> <li>Consistently effective adaptation of language to narrate, inform, interest/convince</li> <li>Creative use of language to express and fully justify a wide range of individual thoughts, ideas and points of view; wide variety of vocabulary and expression, many examples of uncommon language</li> <li>Consistent use of appropriate register and style throughout</li> </ul>

#### Additional guidance

Creative use of language: examples of creative language use are:

- using language to create an effect
- using language, including familiar, high frequency and simple language, to respond to unfamiliar/unexpected contexts and purposes
- using language to express thoughts, ideas, feelings and emotions
- using language to inform and narrate ideas, thoughts and points of view to maintain interest
- applying a variety of vocabulary and structures to maintain interest
- using language effectively to achieve more complex purposes, for example to interest, to convince.

**Individual** thoughts, ideas and opinions: this is linked to creative use of language whereby students use language to express original thoughts, ideas and points of view that go beyond the minimum/standard/predictable response.

**Adaptation of language to narrate, inform, interest/convince**: adapts language to achieve different purposes in the language; students may adapt language more effectively for one purpose than another, for example they may use language effectively to narrate but less effectively to interest/convince.

**Register and style definition: formal** register and style includes, for example, avoidance of slang, over-familiar language, exaggeration, 'text-speak', inappropriate colloquialisms or writing in a conversational style. Formal register and style require the use of the formal structure when using, for example, verbs, personal pronouns and possessive adjectives.

Question 2: linguistic knowledge and accuracy mark grid - Higher tier

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-3	<ul> <li>Uses a variety of mainly straightforward grammatical structures, occasional examples of repetitive complex language</li> <li>Occasional sequences of fluent writing, occasionally extended, well-linked sentences</li> <li>Straightforward grammatical structures are largely accurate with occasional accurate use of complex language, some successful references to past, present and future events but some ambiguity; errors occur that sometimes hinder clarity of communication</li> </ul>
4-6	<ul> <li>Some variation of grammatical structures, including some repetitive instances of complex language</li> <li>Prolonged sequences of fluent writing, some extended, well-linked sentences</li> <li>Generally accurate language and structures, frequently successful references to past, present and future events, occasional ambiguity; errors occur that occasionally hinder clarity of communication</li> </ul>
7-9	<ul> <li>Uses a variety of grammatical structures including some different examples of complex language</li> <li>Predominantly fluent response; frequent extended sentences, mostly well linked</li> <li>Mostly accurate language and structures, mostly successful references to past, present and future events; errors occur but they rarely hinder clarity of communication</li> </ul>
10-12	<ul> <li>Uses a wide variety of grammatical structures, including complex language</li> <li>Fluent response throughout with extended, well-linked sentences</li> <li>Consistently accurate language and structures, consistently successful references to past, present and future events; any errors do not hinder the clarity of the communication</li> </ul>

#### **Additional guidance**

Complex grammatical structures are considered to be:

- all grammar and structures included in the grammar list that are specific to Higher tier GCSE
- varied and complex word order
- using extended sentences that include a range of structures, for example conjunctions, pronouns, reported speech and/or a range of lexis, for example to express abstract ideas/convey justified arguments
- conceptually more challenging language.

**Straightforward** grammatical structures are considered to be:

- · repetitive, simple word order
- short, simple sentences that use a repetitive range of common, high-frequency structures
- simple ideas, opinions and thoughts that are expressed but are not justified.

**Errors**: students are not expected to produce perfect, error-free writing in order to access the top band as errors are also made by native speakers. The mark grid describes the frequency of errors and the impact that errors have on coherence.

### Errors that do not hinder clarity:

- errors that do not affect meaning, for example gender, adjectival agreements (as long as they do not affect the case)
- infrequent errors that do not distract the reader from the content of the writing.

### Errors that hinder clarity:

- errors that make writing difficult to understand immediately (even if the meaning is
  eventually understood)/errors that force readers to re-read in order to understand what is
  meant, for example inaccurate tense formation and inaccurate application of the
  conventions of case
- frequent errors hinder clarity as they will distract the reader from the content of the writing

#### Errors that prevent meaning being conveyed:

- errors that mean the reader cannot understand the message
- errors that convey the wrong message
- errors that make it unclear who is doing the action, i.e. using the incorrect person of the verb
- mother-tongue interference.

### Question 3 - Higher tier (12 marks)

### Translation mark grid and example response

Translation mark grid assesses both communication and content and linguistic knowledge and accuracy. When awarding marks, the student's response across the whole paragraph should be considered.

Mark	Descriptor
0	No rewardable material
1-3	<ul> <li>Meaning of some individual words or phrases is conveyed; frequent omissions/incorrectly communicated words and phrases/mother-tongue interference</li> <li>Some straightforward structures are accurate but regular errors prevent meaning of individual phrases/sentences being conveyed</li> </ul>
4-6	<ul> <li>The meaning of the passage is partially communicated, some words and phrases are omitted/incorrectly communicated</li> <li>Language and structures are accurate in some phrases and sentences but some errors prevent meaning being conveyed</li> </ul>
7–9	<ul> <li>The meaning of the passage is mostly communicated, occasional words are omitted/incorrectly communicated</li> <li>Mostly accurate language and structures; errors occur that occasionally hinder clarity and in rare instances prevent meaning being conveyed</li> </ul>
10-12	<ul> <li>The meaning of the passage is fully communicated</li> <li>Consistently accurate language and structures, any errors do not hinder clarity</li> </ul>

#### **Additional guidance**

**Errors**: students are not expected to produce perfect, error-free writing in order to access the top band as errors are also made by native speakers. The mark grid describes the frequency of errors and the impact that errors have on coherence.

#### Errors that do not hinder clarity:

- errors that do not affect meaning, for example gender, adjectival agreements(as long as they do not affect the case)
- infrequent errors that do not distract the reader from the content of the writing.

#### Errors that hinder clarity:

- errors that make writing difficult to understand immediately (even if the meaning is
  eventually understood)/errors that force readers to re-read in order to understand what is
  meant, for example inaccurate tense formation, inaccurate application of the conventions
  of case, mismatch of subject and the possessive adjectives
- frequent errors hinder clarity as they will distract the reader from the content of the writing

#### Errors that prevent meaning being conveyed:

- errors that mean the reader cannot understand the message
- errors that convey the wrong message
- errors that make it unclear who is doing the action, i.e. using the incorrect person of the
- mother-tongue interference.

# **Assessment Objectives**

Students must:				
A01	Listening – understand and respond to different types of spoken language	25		
A02	Speaking – communicate and interact effectively in speech	25		
A03	Reading – understand and respond to different types of written language	25		
A04	Writing – communicate in writing	25		
	Total	100%		

# **Breakdown of Assessment Objectives**

	F	Total for all			
Paper	AO1 %	AO2 %	AO3 %	AO4 %	Assessment Objectives
Paper 1: Listening and understanding in Greek	25	0	0	0	25%
Paper 2: Speaking in Greek	0	25	0	0	25%
Paper 3: Reading and understanding in Greek	0	0	25	0	25%
Paper 4: Writing in Greek	0	0	0	25	25%
Total for GCSE	25%	25%	25%	25%	100%

# 3 Administration and general information

### **Entries**

Details of how to enter students for the examinations for this qualification can be found in our *UK Information Manual*. A copy is made available to all examinations officers and is available on our website: qualifications.pearson.com

### Discount code and performance tables

Students taking the Pearson Edexcel Level 1/Level 2 GCSE (9–1) in Greek must take all assessments in either the Foundation tier or the Higher tier only.

Centres should be aware that students who enter for more than one GCSE, or other Level 2 qualifications with the same discount code, will have only the grade for their 'first entry' counted for the purpose of the school and college performance tables (please see *Appendix 6: Codes*). For further information about what constitutes 'first entry' and full details of how this policy is applied, please refer to the DfE website: www.gov.uk/government/organisations/department-for-education

Students should be advised that if they take two GCSEs with the same discount code, schools and colleges they wish to progress to are likely to take the view that this achievement is equivalent to only one GCSE. The same view may be taken if students take two GCSEs or other Level 2 qualifications that have different discount codes but have significant overlap of content. Students or their advisers who have any doubts about their subject combinations should check with the institution they wish to progress to before embarking on their programmes.

# Access arrangements, reasonable adjustments, special consideration and malpractice

Equality and fairness are central to our work. Our equality policy requires all students to have equal opportunity to access our qualifications and assessments, and our qualifications to be awarded in a way that is fair to every student.

We are committed to making sure that:

- students with a protected characteristic (as defined by the Equality Act 2010) are not, when they are undertaking one of our qualifications, disadvantaged in comparison to students who do not share that characteristic
- all students achieve the recognition they deserve for undertaking a qualification and that this achievement can be compared fairly to the achievement of their peers.

### Language of assessment

Assessment of this qualification will be available in English, with the exception of specific questions in the listening, reading and writing assessments.

For speaking and writing assessments, all student work must be in Greek. For listening and reading, all student work must follow the instruction provided for the individual question.

### **Access arrangements**

Access arrangements are agreed before an assessment. They allow students with special educational needs, disabilities or temporary injuries to:

access the assessment

show what they know and can do without changing the demands of the assessment.

The intention behind an access arrangement is to meet the particular needs of an individual student with a disability, without affecting the integrity of the assessment. Access arrangements are the principal way in which awarding bodies comply with the duty under the Equality Act 2010 to make 'reasonable adjustments'.

Access arrangements should always be processed at the start of the course. Students will then know what is available and have the access arrangement(s) in place for assessment.

### **Reasonable adjustments**

The Equality Act 2010 requires an awarding organisation to make reasonable adjustments where a person with a disability would be at a substantial disadvantage in undertaking an assessment. The awarding organisation is required to take reasonable steps to overcome that disadvantage.

A reasonable adjustment for a particular person may be unique to that individual and therefore might not be in the list of available access arrangements.

Whether an adjustment will be considered reasonable will depend on a number of factors, including:

- · the needs of the student with the disability
- the effectiveness of the adjustment
- · the cost of the adjustment; and
- the likely impact of the adjustment on the student with the disability and other students.

An adjustment will not be approved if it involves unreasonable costs to the awarding organisation, or affects timeframes or the security or integrity of the assessment. This is because the adjustment is not 'reasonable'.

### Special consideration

Special consideration is a post-examination adjustment to a student's mark or grade to reflect temporary injury, illness or other indisposition at the time of the examination/assessment, which has had, or is reasonably likely to have had, a material effect on a candidate's ability to take an assessment or demonstrate their level of attainment in an assessment.

#### **Further information**

Please see our website for further information about how to apply for access arrangements and special consideration.

For further information about access arrangements, reasonable adjustments and special consideration, please refer to the JCQ website: www.jcq.org.uk

### **Malpractice**

### **Candidate malpractice**

Candidate malpractice refers to any act by a candidate that compromises or seeks to compromise the process of assessment or which undermines the integrity of the qualifications or the validity of results/certificates.

Candidate malpractice in examinations **must** be reported to Pearson using a *JCQ Form M1* (available at www.jcq.org.uk/exams-office/malpractice). The form can be emailed to pqsmalpractice@pearson.com or posted to Investigations Team, Pearson, 190 High Holborn, London, WC1V 7BH. Please provide as much information and supporting documentation as possible. Note that the final decision regarding appropriate sanctions lies with Pearson.

Failure to report malpractice constitutes staff or centre malpractice.

### Staff/centre malpractice

Staff and centre malpractice includes both deliberate malpractice and maladministration of our qualifications. As with candidate malpractice, staff and centre malpractice is any act that compromises or seeks to compromise the process of assessment or which undermines the integrity of the qualifications or the validity of results/certificates.

All cases of suspected staff malpractice and maladministration **must** be reported immediately, before any investigation is undertaken by the centre, to Pearson on a *JCQ Form M2(a)* (available at www.jcq.org.uk/exams-office/malpractice). The form, supporting documentation and as much information as possible can be emailed to pqsmalpractice@pearson.com or posted to Investigations Team, Pearson, 190 High Holborn, London, WC1V 7BH. Note that the final decision regarding appropriate sanctions lies with Pearson.

Failure to report malpractice itself constitutes malpractice.

More detailed guidance on malpractice can be found in the latest version of the document General and Vocational Qualifications Suspected Malpractice in Examinations and Assessments Policies and Procedures, available at www.jcq.org.uk/exams-office/malpractice.

### **Awarding and reporting**

This qualification will be graded, awarded and certificated to comply with the requirements of Ofqual's General Conditions of Recognition.

The raw marks for papers 1, 3 and 4 in this qualification will be scaled by Pearson to represent the relative weighting of 25% for each paper.

#### Foundation and Higher tier

Paper	Weighting	Raw marks	Scaling factor	Scaling mark
1	25%	50	1.400	70
2	25%	70	1.000	70
3	25%	50	1.400	70
4	25%	60	1.167	70

This GCSE qualification will be graded and certificated on a nine-grade scale from 9 to 1 using the total subject mark where 9 is the highest grade. Individual papers are not graded. For Foundation tier, grades 1–5 are available and for Higher tier, grades 4–9 are available, however if the mark achieved is a smaller number of marks below the 4/3 grade boundary, then a grade 3 may be awarded.

The first certification opportunity for this qualification will be 2019.

Students whose level of achievement is below the minimum judged by Pearson to be of sufficient standard to be recorded on a certificate will receive an unclassified U result.

### Student recruitment and progression

Pearson follows the JCQ policy concerning recruitment to our qualifications in that:

- they must be available to anyone who is capable of reaching the required standard
- they must be free from barriers that restrict access and progression equal opportunities exist for all students.

### **Prior learning and other requirements**

There are no prior learning or other requirements for this qualification.

### **Progression**

The Pearson Edexcel Level 1/Level 2 GCSE (9–1) in Greek builds on the programme of study at Key Stages 2 and 3, focusing on the development of all four language skills, listening, speaking, reading and writing. Grammar and the mastering of linguistic features are key elements of this specification as is the inclusion of authentic written and spoken sources.

Students will be expected to be able to talk about themselves as well as matters that go beyond their immediate experience. They should be able to express and justify their own opinions in speech and writing, building on the fluency and spontaneity developed at Key Stage 3.

The skill of translation will be developed from those skills initiated from Key Stage 3. The broader range of topics promotes a clear progression in grammar and vocabulary from Key Stage 3 and will increase linguistic and cognitive demand. The grammar and vocabulary lists illustrate the level required for this qualification.

This qualification offers a suitable progression route to GCE A Level in Greek. In addition, the study of one language at GCSE can facilitate and help promote the learning of other languages. The qualification may also add to an individual's employability profile.

Students will be able to apply their knowledge, skills and understanding to authentic, real-life contexts. They will develop transferable skills that support higher education study and the transition to employment, together with an understanding and appreciation of Greekspeaking countries and their cultures.

# **Appendices**

Appendix 1: Candidate speaking examination record form (CS2)	69
Appendix 2: Grammar list	70
Appendix 3: Vocabulary list	73
Appendix 4: The context for the development of this qualification	133
Appendix 5: Transferable skills	135
Appendix 6: Codes	136



# **Appendix 1: Candidate speaking examination record form (CS2)**

A separate form must be submitted for Foundation tier and Higher tier candidates. Please indicate the tier below.

Pearson Edexcel Level 1/Level 2 GCSE (9-1) in Greek	1GK0: 2F/2H*	(*Please delete as appropriate)
Centre name:	Centre number:	

Candidate name and number		Declaration and permissions signature and date*		Role play		Picture- based discussion		Conversation (1) (2)			
Teacher name		Declaration and permissions si and date*	gnature							•	

<sup>\*</sup>I declare that the above examinations have been carried out in line with Pearson and JCQ documentation for the conduct of the examinations and agree to this work being used to support teachers and examiners.

**Please photocopy and continue on a separate sheet as necessary.** Please do not write in shaded boxes – these areas are for Pearson Examiner use only. A 'Word' version of this form is available on our website to facilitate administration in centres.

## **Appendix 2: Grammar list**

GCSE students will be expected to have acquired knowledge and understanding of Modern Greek grammar during their course. In the examination they will be required to apply their knowledge and understanding, drawing from the following lists. The examples in brackets are indicative, not exclusive. For structures marked (R) only receptive knowledge is required.

### **Greek (Foundation tier)**

#### Nouns:

- parisyllabic nouns;
- common imparisyllabic nouns (μαμά, παππούς);
- neuter imparisyllabic nouns in -μα (ὁνομα);
- all cases, singular and plural.

#### **Articles:**

- · definite and indefinite;
- all genders and cases singular and plural.

#### **Adjectives:**

- agreement;
- adjectives ending in -oς,-η,-o and -oς,-α,-o;
- irregular adjectives (πολύς);
- Regular comparative and superlative degrees;
- all cases, singular and plural.

#### Adverbs:

- formation in -a and -ως (ακριβά, ακριβώς);
- adverbs of place (μακριά, αριστερά);
- adverbs of time and frequency (πάντα, συχνά);
- adverbs of manner (ἐτσι, μαζί);
- adverbs of quantity(τόσο, περίπου);
- adverbs of certainty and possibility (βεβαίως, ίσως);
- adverbs of negation  $(\mu \eta(v))$ .

#### Quantifiers:

όλος, πολύς, τόσος, το παν(R), τα πάντα (R), αρκετός, ελάχιστος (R), μερικοί, διάφοροι.

#### **Pronouns:**

- personal, subject (εγώ);
- personal object, direct and indirect, strong and weak forms (με, μου, εμένα);
- common definite and indefinite pronouns (iδιος, κανένας);
- common demonstrative (εκείνος);
- common interrogative (ποιος);
- possessive (μου);
- common relative (που).

#### Verbs:

- modes of address (εσύ, εσείς);
- impersonal verbs (υπάρχει, πρέπει);
- regular verbs in the indicative of the active voice: first conjugation verbs, paroxytone  $(\gamma\rho\dot{a}\phi\omega);$
- second conjugation verbs, oxytone (αγαπώ, μπορώ);
- high frequency contracted verbs (λέω, τρώω, ακούω);
- high frequency irregular verbs (πίνω, παίρνω);
- high frequency deponent verbs (ἐρχομαι, γίνομαι);
- tenses of the indicative:
- present;
- · simple future;
- aorist;
- imperfect;
- common conditionals (θα ήθελα);
- present perfect and plupeperfect: most common verbs only;
- imperative: common forms, including negative (ἀνοιξε, μην ἐρθεις);
- subjunctive: present and aorist
- common medio-passive verbs (πλένομαι, λέγομαι): present, future and aorist tenses
- conditional constructions indicating: factual conditions (αν δεν ξέρω, ρωτάω);
- suppositional conditions (αν πήγαινες, θα περνούσες καλά) (R).

#### **Prepositions:**

- monosyllabic prepositions ( $\sigma \varepsilon$ ,  $a \pi \dot{o}$ ,  $\mu \varepsilon$ );
- common two-syllable prepositions (χωρίς, μετά).

## **Conjunctions:**

- common co-ordinating (και, ούτε, αλλά, όμως);
- common subordinating (επειδή, για να, ότι).

#### **Time and Date:**

- common time references in the accusative (την Τετάρτη);
- common time references that include numbers (στη μία η ώρα, στις 26 Ιουλίου).

## **Greek (Higher tier)**

All grammar and structures listed for Foundation tier, as well as:

#### **Nouns:**

- masculine nouns in -ἐας (ο συγγραφέας) (R);
- feminine nouns in -η with plural in -εις (η κυβέρνηση);
- nouns of common gender (o/η συγγενής);
- neuter nouns in  $-o\varsigma (\tau o \lambda \dot{a}\theta o\varsigma)$ ;
- all cases, singular and plural.

#### **Adjectives:**

- common adjectives ending in -ὑς,-ιἀ, -ὑ (βαθύς) (R);
  - ο -ων, -ούσα, -ον (ενδιαφέρων, παρών);
  - ο -ης, -α, -ικο (τεμπέλης, πεισματάρης) (R);
  - -ὁς-ιά-ὁ (γλυκός);
  - ο -ης-ης-ες (*ειλικρινής*) (R);
- comparatives in -ὑτερος (μακρὑτερος);
- irregular superlatives (άριστος) (R).

#### Adverbs:

• comparative and superlative.

#### **Pronouns:**

- demonstrative (τέτοιος);
- relative (ο οποίος, οποιοσδήποτε).

#### **Prepositions:**

• Common prepositions from Ancient Greek (*υπέρ, υπό, συν, διά*) (R).

#### Verbs:

- common oxytone and paroxytone verbs in the passive voice in the following tenses of the indicative:
- imperfect;
- future perfect (R);
- · conditional;
- common passive imperatives (ντύσου, πλύσου) (R);
- constructions indicating counterfactual conditions ( $av \ \epsilon i\chi \epsilon \varsigma \ \epsilon \rho \theta \epsilon i, \ \theta a \ \tau ov \ \epsilon i\chi \epsilon \varsigma \ \delta \epsilon i$ ) (R).

# **Appendix 3: Vocabulary list**

The following vocabulary list is intended to assist teachers in planning their work. It provides the core generic vocabulary that all students will need to acquire. It is an essential vocabulary list that students should refer to and build on when preparing for the duration of their study for the Pearson Edexcel Level 1/Level 2 GCSE (9–1) in Greek.

However, students entered for the Foundation tier are required to understand and respond to common or familiar words and/or forms of words that are not on the vocabulary list. Similarly, students entered for the Higher tier are required to understand and respond to common or familiar words and/or forms of words that are not on the vocabulary list and which are less common or familiar than those used in relation to Foundation tier assessments.

## **Word lists**

## Section 1: High-frequency language

Common verbs

Common adjectives

Common adverbs

Prepositions

Colours

Numbers

Ordinal numbers

Quantities and measures

Some useful connecting words

Time expressions

Times of day

Days of the week

Months and seasons of the year

Question words

Other useful expressions

Other high-frequency words

Countries

Continents

**Nationalities** 

Areas/mountains/seas

Useful acronyms

Social conventions

Language used in dialogue and messages

#### Section 2: Topic-specific language

Although words are listed under specific topic headings, the words are not exclusive to those particular headings. Many words also relate to other themes but may be listed in only one theme. Many common verbs are given in the verb list, with a few others included under a specific topic.

Each topic has been highlighted in **bold.** 

All topics must be studied in the context of both the student's home country and that of countries and communities where Greek is spoken.

## Theme 1: Identity and culture

- Who am I?: relationships; when I was younger; what my friends and family are like; what makes a good friend; interests; socialising with friends and family; role models
- **Daily life**: customs and everyday life; food and drink; shopping; social media and technology (use of, advantages and disadvantages)
- Cultural life: celebrations and festivals; reading; music; sport; film and television

#### Theme 2: Local area, holiday and travel

- Holidays: preferences, experiences and destinations
- **Travel and tourist transactions**: travel and accommodation; asking for help and dealing with problems; directions; eating out; shopping
- Town, region and country: weather; places to see; things to do

#### Theme 3: School

- What school is like: school types; school day; subjects; rules and pressures; celebrating success
- School activities: school trips; events and exchanges

#### Theme 4: Future aspirations, study and work

- Using languages beyond the classroom: forming relationships; travel; employment
- Ambitions: further study; volunteering; training
- Work: jobs; careers and professions

#### Theme 5: International and global dimension

- Bringing the world together: sports events; music events; campaigns and good causes
- Environmental issues: being 'green'; access to natural resources

## Section 1: High-frequency language

#### **Common verbs**

going to θα/πρόκειται να

there is υπάρχει

to accept δέχομαι, αποδέχομαι to accompany συνοδεύω

to ache πονάω to add προσθέτω to admire θαυμάζω

to adore λατρεύω to advise συμβουλεύω to allow επιτρέπω to announce ανακοινώνω

to answer aπαντώ to apply κάνω αίτηση to argue/to scold μαλώνω to arrive φτάνω

to ask to ask for; look for ζητώ to avoid αποφεύγω

to avoid αποφευν
to be είμαι
to be able to μπορώ

to be absent απουσιάζω/λείπω

to be born γεννιέμαι to be called ονομάζομαι

to be careful προσέχω/είμαι προσεκτικός

to be at fault φταίω to be host to φιλοξενώ

to be hot/to be cold ζεσταίνομαι/κρυώνω

to be hungry πεινάω to be in a hurry βιάζομαι

to be interested in (με) ενδιαφέρει/ενδιαφέρομαι to be keen to είμαι πρόθυμος να/θέλω πολύ

to be like/resemble μοιάζω to be located βρίσκομαι to be lucky είμαι τυχερός

to be present είμαι παρών to be sleepy νυστάζω to be sorry λυπάμαι to be thirsty διψώ

to become γίνομαι to begin/to start αρχίζω/ξεκινώ

to belong ανήκω
to borrow δανείζομαι
to bother ενοχλώ/πειράζω
to break σπάω/χαλάω

to bring φέρνω to brush (teeth) βουρτσίζω (τα δόντια μου)

to build χτίζω/κτίζω

to build relationships καλλιεργώ σχέσεις

to buy αγοράζω

to call/to give someone a call καλώ/τηλεφωνώ

to cancel ακυρώνω

to carry μεταφέρω/κουβαλώ

to catch πιάνω to celebrate γιορτάζω to change αλλάζω

to charge φορτίζω/χρεώνω to chat κουβεντιάζω to check ελέγχω

to choose διαλέγω, επιλέγω to circulate; to go along (in a car) κυκλοφορώ to clean καθαρίζω

to click (ICT) κάνω κλικ (Πληροφορική) to climb; get on(to) σκαρφαλώνω, ανεβαίνω

to close κλείνω

to collect κάνω συλλογή/μαζεύω to comb (hair) χτενίζω/χτενίζομαι

to combine συνδυάζω to come έρχομαι

to complain παραπονιέμαι/κάνω παράπονο

to cope/manage/get by αντιμετωπίζω/διαχειρίζομαι/τα βγάζω πέρα

to copy αντιγράφω to cost κοστίζω

to count, intend; count on (someone) μετρώ, σκοπεύω, βασίζομαι (σε κάποιον)

to create δημιουργώ

to cross, go across διασχίζω, περνώ απέναντι

to cry κλαίω to damage/to go wrong/to fail χαλώ

to dance χορεύω

to deal (with a problem) χειρίζομαι/ αντιμετωπίζω (ένα πρόβλημα)

to decide αποφασίζω to depart/leave αναχωρώ/φεύγω to describe περιγράφω

to deserve αξίζω, μου αξίζει, δικαιούμαι

to disagree διαφωνώ το die πεθαίνω το discuss συζητώ το dismiss απορρίπτω το distribute μοιράζω κάνω/φτιάχνω

to do the vacuum cleaning σκουπίζω με την ηλεκτρική σκούπα/βάζω ηλεκτρική

to doubt σρομοία (σκούπα) το doubt σμφιβάλλω to download κατεβάζω

to draw ζωγραφίζω, σχεδιάζω

to drink πiνω to drive σδηγω˙ to earn κερδίζω to eat (out) τρω˙ω (έξω) to empty σδειάζω

to end τελειώνω, λήγω

to enjoy oneself; have fun απολαμβάνω, διασκεδάζω to enter/go in εισέρχομαι/μπαίνω μέσα to escape δραπετεύω, ξεφεύγω

to exchange aνταλλάσω to explain εξηγώ, επεξηγώ to fail αποτυγχάνω to fall πέφτω αποκοιμιέμαι to fear φοβάμαι το feed, nourish ταΐζω, θρέφω

to feel viώθω

to fill/fill in γεμίζω/συμπληρώνω

to find βρίσκω

to finish, end τελειώνω, λήγω

to fly πετώ to follow ακολουθώ

to forget; to leave something behind ξεχνώ, αφήνω κάτι πίσω

to forgive συγχωρώ to get angry θυμώνω to get better καλυτερεύω to get dressed ντύνομαι

to get into (bus, car, train) επιβιβάζομαι, μπαίνω σε (λεωφορείο, αυτοκίνητο,

τρένο)

to get on well with τα πάω καλά

to get out of (bus, car, train) αποβιβάζομαι, κατεβαίνω από (λεωφορείο,

αυτοκίνητο, τρένο)

to get something παίρνω

to get up σηκώνομαι, ξυπνώ

to get undressed ξεντύνομαι to give δίνω

to give back επιστρέφω, δίνω πίσω to give (a gift) προσφέρω (δώρο)

to go πηγαίνω

to go down πέφτω (μεταφορικά), κατεβαίνω

to go for a walk πηγαίνω περίπατο to go (in a car) πηγαίνω (με αυτοκίνητο)

to go out βγαίνω ἑξω to go shopping πάω για ψώνια to go to bed πάω για ὑπνο to go up ανεβαίνω

to guide οδηγώ/καθοδηγώ

to hand over παραδίδω

to harm/damage χτυπώ (κάποιον), βλάπτω / βλάπτω, καταστρέφω

to hate µioo

to have ἐχω / διαθέτω

to have a cold κρυολογώ/εἰμαι κρυολογημένος to have to/must πρέπει, εἰναι υποχρεωτικό

to hear ακούω to help βοηθώ

to hold/to keep/to reserve κρατώ/ διατηρώ/ κάνω κράτηση

to hope ελπίζω

to hurt (oneself) τραυματίζομαι, χτυπώ

to imagine φαντάζομαι to improve βελτιώνω

to inform πληροφορώ, ενημερώνω

to introduce (an item, an idea) παρουσιάζω (ἐνα προϊόν, μια ιδἑα) to introduce (a person) συστήνω/γνωρίζω (ἐνα ἀτομο)

to invite προσκαλώ

to iron σιδερώνω to jump πηδώ δικαιολογώ to justify δικαιολογώ to kiss φιλώ to knit πλέκω to knock, hit χτυπώ

to knock over ρίχνω κάτω (στο έδαφος) to know (a fact) γνωρίζω/ξέρω (κάποιο γεγονός) to know (person, place) γνωρίζω/ ξέρω (άτομο, τόπο) το land προσγειώνω, προσγειώνομαι

to last διαρκώ to laugh γελώ

to lay the table στρώνω το τραπέζι

to learn μαθαίνω

to leave; to depart φεύγω, αναχωρώ

to leave (somewhere, somebody) φεύγω (από κάπου), αφήνω, παρατώ (κάποιον)

to leave behind (an object) ξεχνώ (ἐνα αντικεἰμενο)

to lend δανείζω to lift σηκώνω

to light, turn/switch on ανάβω, ανοίγω (τηλεόραση, ραδιόφωνο, κ.λπ.)

to like μου αρέσει to listen ακούω to live (inhabit) μένω/κατοικώ

to live ζω φορτώνω to look after φροντίζω

to look after/mind (child, dog) φροντίζω / προσέχω, φροντίζω (παιδί, σκύλο)

to look for ψάχνω, αναζητώ

to look like, to resemble μοιάζω to lose χάνω to love αγαπώ to make a mistake κάνω λάθος to make the bed στρώνω το κρεβάτι

to manage, to cope καταφέρνω, αντεπεξέρχομαι, τα καταφέρνω

to manage (business) διευθύνω, διοικώ (επιχείρηση) to mean to (do) σκοπεύω να (κάνω κάτι)

to mean/to signify σημαίνω / σημαίνω (δείχνω), σηματοδοτώ

to meet συναντώ to mention/ to report αναφέρω

to miss; to be lacking χάνω, λείπει (δεν υπάρχει) to miss (train, bus etc) χάνω (τρένο, λεωφορείο, κ.λπ.) to move (to interest) κινώ/μετακινώ (κινώ το ενδιαφέρον)

to move house μετακομίζω to need χρειάζομαι

to note σημειώνω, λαμβάνω υπόψη το offer; to give a present προσφέρω, προσφέρω/δίνω δώρο

to open ανοίγω

to order παραγγέλνω, διατάζω (κάποιον)

to organise οργανώνω

to park σταθμεύω, παρκάρω

to pass περνάω, προσπερνώ (οδήγηση)

to persuade/convince πείθω τηλεφωνώ to place τοποθετώ το plan σχεδιάζω

to plant φυτεύω to play παίζω

to please ευχαριστώ (προσφέρω ευχαρίστηση)

to prefer προτιμώ το present παρουσιάζω το prevent αποτρέπω το produce παράγω το publish δημοσιεύω το pull τραβάω το push

to put βάζω τακτοποιώ

to read διαβάζω

to realise καταλαβαίνω/αντιλαμβάνομαι/διαπιστώνω to receive λαμβάνω/παίρνω/δέχομαι συστήνω/προτείνω to refund επιστρέφω (χρήματα) μετανιώνω, λυπάμαι

to relax χαλαρώνω to remember θυμάμαι to remind θυμίζω

to rent/to hire νοικιάζω / νοικιάζω, προσλαμβάνω

to repair επισκευάζω/ επιδιορθώνω

 to repeat
 επαναλαμβάνω

 to replace
 αντικαθιστώ

 to reply
 απαντώ

 to research
 ερευνώ

to reserve κάνω κράτηση, κλείνω

to rest ξεκουράζομαι to return; to go back επιστρέφω, γυρίζω to revise κάνω επανάληψη

to ride a horse ιππεύω

to ring (a bell) χτυπώ (κουδούνι)

to run τρέχω

to save/to save (money, energy) σώζω/εξοικονομώ

to say  $λ \dot{\epsilon} ω$  to say goodbye  $αποχαιρετ \dot{ω}$  to see  $βλ \dot{\epsilon} πω$  to seem φαίνομαι to sell  $πουλ \dot{α}ω$  to send  $στ \dot{\epsilon} λνω$ 

to serve εξυπηρετώ, σερβίρω

to shake (one's head)/ to move κουνάω to share μοιράζομαι to shave ξυρίζω/ξυρίζομαι

to show δείχνω υπογράφω to sign to sing τραγουδώ to sit down κάθομαι to skate κάνω πατίνι to ski κάνω σκι to sleep κοιμάμαι to smile χαμογελώ to smoke καπνίζω to speak μιλώ

to spend (money) ξοδεύω (χρήματα) to spend (time) περνώ (χρόνο)

to squash συνθλίβω, λιώνω, ζουλώ

to stay/to remain μένω, παραμένω

to steal κλέβω to stick κολλώ σταματώ to stop

to study/to study at university μελετώ, διαβάζω/σπουδάζω στο πανεπιστήμιο

to succeed επιτυγχάνω/πετυχαίνω

to surf the internet σερφάρω στο διαδίκτυο

to swim κολυμπώ

σβήνω (π.χ. ηλεκτρική συσκευή), απενεργοποιώ to switch off

παίρνω to take

to take advantage of εκμεταλλεύομαι/επωφελούμαι to take off (plane) απογειώνομαι (αεροπλάνο) to take off (clothes etc) βγάζω (ρούχα, κ.λπ.)

to take photographs βγάζω φωτογραφίες/φωτογραφίζω

to teach διδάσκω

to tell/recount λέω / διηγούμαι, αφηγούμαι

to tell/to say λέω (ομιλώ)

to thank ευχαριστώ (εκφράζω ευγνωμοσύνη)

to think (about) σκέφτομαι (για κάτι)

to think, believe σκέφτομαι, πιστεύω, νομίζω

to throw ρίχνω, πετώ

to tidy up τακτοποιώ/συμμαζεύω

to touch αγγίζω ταξιδεύω to travel

δοκιμάζω, προσπαθώ to try

to turn γυρίζω to turn; to twist στρίβω to turn off/extinguish σβήνω

to type πληκτρολογώ

to understand καταλαβαίνω, κατανοώ χρησιμοποιώ to use

to visit (person, place) επισκέπτομαι (άτομο) to wait for περιμένω, αναμένω

to wake up ξυπνώ to walk περπατώ to want θέλω

to want, desire θέλω, επιθυμώ προειδοποιώ to warn πλένω/πλένομαι to wash

to wear φορώ to weigh ζυγίζω to win/to earn κερδίζω to wish εύχομαι to wonder αναρωτιέμαι

δουλεύω, εργάζομαι to work

to work (function)/to operate λειτουργώ (μηχάνημα), χειρίζομαι

to write γράφω

## Common adjectives

bad

ενεργός, δραστήριος active

all όλος alone μόνος όμοιος, ίδιος alike; the same ambitious φιλόδοξος θυμωμένος angry anyone/no one κανένας athletic αθλητικός awful απαίσιος

κακός όμορφος, ωραίος beautiful

big/large μεγάλος big/tall ψηλός boring βαρετός brave γενναίος brief σύντομος

broken χαλασμένος, σπασμένος

chestnut brown καστανός clean/clear καθαρός clever έξυπνος close/nearby κοντινός closed κλειστός comfortable/convenient άνετος, βολικός

cool δροσερός correct σωστός dedicated αφιερωμένος delicious νόστιμος different διαφορετικός difficult δύσκολος dirty βρώμικος γεμάτος full

fun; amusing διασκεδαστικός funny (comical) αστείος (κωμικός) aenerous γενναιόδωρος

good καλός

good (well-behaved) ευγενικός (καλή συμπεριφορά)

grateful ευγνώμων

great (fantastic) υπέροχος (φανταστικός) great (marvellous) υπέροχος (θαυμάσιος)

handsome/pretty/charming όμορφος, ωραίος, χαριτωμένος happy/cheerful ευτυχισμένος, χαρούμενος

hard σκληρός, δύσκολος

hardworking εργατικός

healthy (food/way of life)/ healthy υγιεινός (τρόφιμα / τρόπος ζωής)/ υγιής

βαρύς

high; tall (building) ψηλός, ψηλό (κτίριο)

honest τίμιος

καυτός, καυτερός, πολύ ζεστός hot

ideal ιδανικός important σημαντικός in a good mood ευδιάθετος in a hurry βιαστικός ανεξάρτητος independent intelligent; clever ευφυής, έξυπνος

## Common adjectives (cont)

mature

intense/strong ἐντονος interesting ἐντονος

kind ευγενικός, καλόκαρδος

last τελευταίος lazy τεμπέλης light ελαφρύς local ντόπιος locked κλειδωμένος μακρύς long lost χαμένος low χαμηλός magnificent μεγαλοπρεπής θαυμάσιος marvelous

modern σύγχρονος, μοντέρνος

ώριμος

much/many πολύς

naughty ἀτακτος, ζωηρός necessary απαραίτητος αρνητικός

new (brand new) νέος (ολοκαινούργιος) new νέος, καινούριος

next επόμενος

nice; likeable ωραίος, καλός, συμπαθής

noisy θορυβώδης normal κανονικός numerous πολυάριθμος old ηλικιωμένος old (former) παλαιός (τέως)

old fashioned παλιομοδίτικος, ξεπερασμένος

 only
 μόνος

 open
 ανοιχτός

 optimistic
 αισιόδοξος

 original
 πρωτότυπος

 other
 άλλος

 own
 δικός μου

patient/impatient υπομονετικός/ανυπόμονος

peaceful ειρηνικός perfect τέλειος απαισιόδοξος

pleased ευχαριστημένος, ικανοποιημένος

pleasant ευχάριστος polite/impolite (rude) ευγενικός/αγενής

poor φτωχός popular δημοφιλής positive θετικός practical πρακτικός

ωραίος, όμορφος pretty professional επαγγελματικός proud περήφανος quiet ήσυχος ready έτοιμος πραγματικός real reasonable λογικός πρόσφατος recent

recognised/well known αναγνωρισμένος / ευρέως γνωστός

## **Common adjectives (cont)**

talkative

responsible υπεύθυνος rich πλούσιος ridiculous νελοίος ripe ώριμος rotten σάπιος sad λυπημένος safe ασφαλής ίδιος same

satisfied ικανοποιημένος selfish εγωιστής, εγωιστικός

sensational εντυπωσιακός serious σοβαρός κοντός short shy ντροπαλός silent σιωπηλός silly/stupid ανόητος/ηλίθιος sincere ειλικρινής situated που βρίσκεται slim λεπτός, αδύνατος small; short (person) μικρός, κοντός

sociable κοινωνικός soft μαλακός someone κάποιος sought after περιζήτητος standing όρθιος strict αυστηρός strong ισχυρός superb υπέροχος surprised έκπληκτος

tasteless ἀνοστος/κακόγουστος

ομιλητικός

tasty νόστιμος
thin, narrow λεπτός, στενός
tidy τακτοποιημένος
tired κουρασμένος
tiring κουραστικός
traditional παραδοσιακός

true πραγματικός, αληθινός

typical τυπικός
ugly ἀσχημος
unbelievable απίστευτος
unfair άδικος
unforgettable αξέχαστος

unhappy στεναχωρημένος, δυστυχής unhealthy άρρωστος, ανθυγιεινός

unpleasant δυσάρεστος upset στενοχωρημένος

usefulχρήσιμοςuselessάχρηστοςvalidέγκυροςvaluableπολύτιμος

weak αδύναμος, ασθενής

 wet
 υγρός

 worried
 ανήσυχος

 wise
 σοφός, συνετός

 young
 νεαρός, νέος

## **Common adverbs**

again πάλι almost σχεδόν already ἡδη

around γύρω, περίπου

at the back πίσω άσχημα badly behind πίσω between ανάμεσα πέρα (από) beyond cheap(ly) φτηνά downstairs κάτω enough αρκετά especially ειδικά everywhere παντού μακριά far fairly; quite αρκετά

fortunately/unfortunately ευτυχώς/δυστυχώς

hardly μόλις here εδω in front μπροστά in front μπροστά από

in the background; at the back στο βάθος, στο πίσω μέρος

in the foreground σε πρώτο πλάνο, στο προσκήνιο

in the middle (of) στη μέση (του)

inside μέσα loud(ly) δυνατά mainly/importantly κυρίως nearby κοντά next to δίπλα απ

next to δίπλα από nowhere πουθενά on the corner of στη γωνία on the left αριστερά on the right δεξιά απέναντι opposite έξω outside πάνω από over/above

over there εκεί πέρα jowς rather/most likely μάλλον really πραγματικά slowly αργά somewhere κάπου σύντομα

standingὁρθια στὰσηstillακὀμηstraight aheadἱσια/ευθείαstraight awayαμἐσωςthereεκείtogetherμαζί

too πάρα πολύ, υπερβολικά

up there εκεί πάνω under κάτω upstairs πάνω very πολύ very much καλά

## **Prepositions**

aboveπάνω απόafterμετά απόagainstεναντίον, κατάamongμεταξύaroundγύρω

at (someone's house)  $\hspace{1cm} \text{ oto } (\pi.\chi. \text{ eival oto onitl}) \\ \text{ at the end of } \hspace{1cm} \text{ oto } \tau \dot{\epsilon} \lambda o \varsigma \ (\tau o u, \tau \eta \varsigma) \\ \end{array}$ 

 at, to
 σε, προς

 before
 πριν

 behind
 πίσω από

 between
 μεταξύ, ανάμεσα

 beyond
 πέρα από / εκτός

far from μακριά από from από

in (inside) σε (εντός, μέσα)
in front of: in the front

in front of; in the front μπροστά από, μπροστά near (to) κοντά (σε)

next to δίπλα (σε)

on (on top of) επάνω (επάνω σε κάτι)

opposite απέναντι outside έξω από through διά μέσου, μέσω

towards προς under κάτω από

## **Colours**

black μαύρο blue μπλε brown καφέ chestnut brown καστανό colour χρώμα σκούρο dark dark (hair, skin) μελαχρινός ανοιχτόχρωμος fair (hair, skin)

green πράσινο grey γκρι light ανοιχτό

light blue γαλάζιο, γαλανό orange πορτοκαλί pink ροζ κόκκινο violet μοβ, βιολετί white

yellow κίτρινο

#### **Numbers**

ένα 1 2 δύο 3 τρία 4 τέσσερα 5 πέντε 6 έξι 7 επτά 8 οκτώ

## **Numbers (cont)**

9	εννέα
10	δέκα
11	έντεκα
12	δώδεκα
13	δεκατρία
14	δεκατέσσερα
15	δεκατέσσερα δεκαπέντε
16	δεκαέξι
17	δεκαεςι δεκαεπτά
18	δεκαοκτώ
19	δεκαεννιά
20	είκοσι
21	είκοσι ένα
22	είκοσι δύο
23	είκοσι τρία
24	εἰκοσι τέσσερα
25	είκοσι πέντε
26	είκοσι έξι
27	είκοσι επτά
28	εἱικοσι οκτώ
29	είκοσι εννιά
30	τριάντα
31	τριάντα ένα
32 etc.	τριάντα δύο, κ.λπ.
40	σαράντα
50	πενήντα
60	εξήντα
70	εβδομήντα
80	ογδόντα
90	ενενήντα
100	εκατό
101	εκατόν ένα
102 etc.	εκατόν δύο, κ.λπ.
110	εκατόν δέκα, κ.λπ.
120 etc.	εκατόν είκοσι, κ.λπ.
200	διακόσια
201 etc.	διακόσια ένα, κ.λπ.
300	τριακόσια
400	τετρακόσια
500	πεντακόσια
600	εξακόσια
700	επτακόσια
800	οκτακόσια
900	εννιακόσια
1000	χίλια
1001 etc.	χίλια ένα, κ.λπ.
1100 etc.	χίλια εκατό, κ.λπ.
2000	δύο χιλιάδες
100000	εκατό χιλιάδες
200000	διακόσιες χιλιάδες
1.000.000	ένα εκατομμύριο
2.000.000	δύο εκατομμύρια
2.000.000	οσο εκατομμορία

### **Ordinal numbers**

first πρώτος second δεύτερος third τρίτος forth τέταρτος fifth πέμπτος sixth έκτος seventh έβδομος eighth όγδοος ninth ένατος tenth δέκατος eleventh ενδέκατος twenty first εικοστός πρώτος

## **Quantities and measures**

double/twice

a bottle (of) ένα μπουκάλι, μία φιάλη

a box of ένα κουτί περίπου είκοσι about twenty about a hundred περίπου εκατό μια δωδεκάδα a dozen a jar (of) ένα βάζο a little of/few λίγο / λίγα

ένα λίτρο a litre (of) a lot (of) πολλά a little (of) λίνο a kilo (of) ένα κιλό a part of ένα μέρος (a) quarter of (ἐνα) τέταρτο a third of ένα τρίτο

διπλό/δύο φορές enough αρκετά exactly ακριβώς gramme γραμμάριο centilitre εκατοστόλιτρο

centimetre εκατοστόμετρο/εκατοστό

half of μισό kilometre χιλιόμετρο λιγότερο less maximum ανώτατο όριο

metre μέτρο

minimum ελάχιστο όριο more περισσότερο (some) more (λίγο) περισσότερο

a packet (of) ένα πακέτο a piece (of) ένα κομμάτι a slice (of) μια φέτα

μια κονσέρβα, ένα μεταλλικό κουτί, ένα κουτί a tin, box (of)

enough αρκετά μισό half manv πολλά

τίποτα, καθόλου nothing

μόνο only

to what extent σε ποιο βαθμό/κατά πόσο(ν)

ποσότητα quantity αρκετά quite a few

## Quantities and measures (cont)

several αρκετά some μερικά

too much; too many πάρα πολύ, πάρα πολλοί

weight το βάρος

## Some useful connecting words

according to σύμφωνα με also επίσης although παρόλο που and каі επειδή, γιατί because because of εξαιτίας αλλά/μα hut either or είτε είτε even if ακόμα κι αν

finally τελικά πρώτα απ' όλα however ωστόσο

in order to ώστε να, για να neither nor οὐτε οὐτε

since εφόσον, αφού, καθώς

so οπότε, έτσι then έπειτα

therefore συνεπώς, επομένως

this is why γι' αυτό

## **Time expressions**

after μετά, έπειτα, στη συνέχεια

afternoon το απόγευμα ago πριν all the time συνέχεια ήδη

alwaysπάντα, πάντατεas soon asαμέσως μόλιςat the endστο τέλοςat the startστην αρχήat the same timeτην ίδια στιγμή

before пріv

for a long time για πολύ καιρό

day η ημέρα

day (a whole day) ημέρα (μια ολόκληρη ημέρα) duration/length of time η διάρκεια

during/for κατά τη διάρκεια / για early νωρίς evening το βράδυ

evening (a whole evening) το βράδυ (ἐνα ολόκληρο βράδυ)

every day κάθε μέρα

every now and then πότε πότε/ που και που fortnight το δεκαπενθήμερο

## Time expressions (cont)

from ... until/to από ... μέχρι/έως from time to time κατά καιρούς how often πόσο συχνά

how long πόσο καιρό just now, in a little while

μόλις τώρα, σε λίγο in the beginning στην αρχή in the meantime εν τω μεταξύ immediately αμέσως αργά

late later αργότερα last night (yesterday evening) χθες το βράδυ

last night (during the night) χθες το βράδυ (κατά τη διάρκεια της νύχτας)

last year πέρσι midday/noon το μεσημέρι midnight μεσάνυχτα

morning (the whole morning) το πρωί (όλο το πρωί)

never потέ του χρόνου next year night η νύχτα not yet όχι ακόμα τώρα now often συχνά μια φορά once

στην ώρα μου, έγκαιρα on time

γρήγορα quickly past/last περασμένος σπανίως, σπάνια rarely recently/lately πρόσφατα/τελευταία

από, από τότε (χρονικό) since μερικές φορές sometimes

σύντομα soon the day after tomorrow μεθαύριο the day before yesterday προχθές the next day; following day η επόμενη μέρα

the night before; eve το προηγούμενο βράδυ, η παραμονή

this year

time ο χρόνος, η ώρα, η φορά σήμερα today tomorrow αύριο δυο φορές

twice until μέχρι usually συνήθως week η εβδομάδα weekend το σαββατοκύριακο

year ο χρόνος/το έτος/η χρονιά

yesterday χτες

## **Times of day**

(at) 1 a.m. (στη) μία π.μ. 1 p.m. μία μ.μ.

(at) nine o'clock in the evening (στις) εννιά η ώρα (βράδυ)

13.00 13.00

at exactly 2 o'clock ακριβώς στις 2 (η ώρα)

## Times of day (cont)

quarter past seven
hour
midnight
noon
in the afternoon/midday
in the afternoon/after midday

in the afternoon/after midday το απόγευμα in the evening το βράδυ in the morning το πρωί minute το λεπτό

second το δευτερόλεπτο

τα μεσάνυχτα

το μεσημέρι το μεσημέρι

## Days of the week

Monday η Δευτέρα Tuesday η Τρίτη Wednesday η Τετάρτη Thursday η Πέμπτη Friday η Παρασκευή Saturday το Σάββατο Sunday η Κυριακή (on) Monday (τη) Δευτέρα

(on) Monday morning (τη) Δευτέρα το πρωί (on) Monday evening (τη) Δευτέρα το βράδυ

on Mondays τις Δευτέρες every Monday κάθε Δευτέρα

#### Months and seasons of the year

month ο μήνας January ο Ιανουάριος **February** ο Φεβρουάριος March ο Μάρτιος April ο Απρίλιος ο Μάιος Mav ο Ιούνιος June July ο Ιούλιος August ο Αύγουστος September ο Σεπτέμβριος October ο Οκτώβριος November ο Νοέμβριος December ο Δεκέμβριος season η εποχή η άνοιξη spring summer το καλοκαίρι autumn το φθινόπωρο winter ο χειμώνας (το) φθινόπωρο (in) autumn (in) spring (την) άνοιξη

(in) summer

(in) winter

(το) καλοκαίρι

(τον) χειμώνα

#### **Question words**

how? πώς; how often? κάθε πότε;

πόσο, πόσα; πόσοι; how much, how many?

what?

what? (as subject) ποιος; (ως υποκείμενο) what? (as object) τι; (ως αντικείμενο) what colour? τι χρώμα; what for? για ποιο λόγο;

what like? πώς είναι; (at) what time? τι ώρα; what/which? τι/ποιος; when? πότε; where? поὑ;

which one (s)? ποιος (από πολλούς), ποιοι;

who? ποιος; why? γιατί;

## Other useful expressions

all the better τόσο το καλύτερο

excuse me συγγνώμη με συγχωρείς/με συγχωρείτε excuse me/forgive me

description η περιγραφή for free δωρεάν good luck

καλή τύχη here is/are ορίστε

how do you say this in Greek? πώς λέγεται αυτό/πώς το λένε αυτό στα Ελληνικά;

TI;

how do you spell that? πώς γράφεται αυτό;

I don't care δεν με νοιαζει I don't know δεν ξέρω, δεν γνωρίζω δεν με πειράζει I don't mind I don't understand δεν καταλαβαίνω

είμαι μια χαρά, δεν υπάρχει πρόβλημα, κανένα

I'm fine; it's OK πρόβλημα I've had enough δεν αντέχω άλλο I like it μου αρέσει

in my opinion κατά τη γνώμη μου it annoys me με ενοχλεί

it depends εξαρτάται it doesn't matter δεν πειράζει it's all the same to me το ίδιο μου κάνει it makes me laugh με κάνει να γελάω it's not worth it δεν αξίζει τον κόπο

nowhere/anywhere πουθενά personally προσωπικά of course φυσικά

okay (in agreement) εντάξει (σε συμφωνία)

άλλη μια φορά once again η γνώμη opinion έτσι και έτσι so, so so much the better τόσο το καλύτερο

that doesn't interest/appeal to me αυτό δεν με ενδιαφέρει / δεν μου είναι ελκυστικό

that's enough αρκετά, φτάνει πια there is/are υπάρχει / υπάρχουν

there is/are (i.e.over there) υπάρχει / υπάρχουν (π.χ. εκεί)

to be about to είμαι έτοιμος να to be in the process of είμαι σε διαδικασία

## Other useful expressions (cont)

too bad, what a shame δυστυχώς, κρίμα

what a shame τι κρίμα

what does that mean? τι σημαίνει αυτό;

with pleasure με ευχαρίστηση/ευχαρίστως you are not allowed to δεν επιτρέπεται να, απαγορεύεται

you must (one must) πρέπει

## Other high-frequency words

as, like καθώς, ὁπως/σαν at least τουλάχιστον end τέλος everybody καθένας

except εκτός figure (number) το ψηφίο (ο αριθμός)

for example για παράδειγμα middle η μέση η δεσποινίς

Mr (also Sir) Κος (επίσης ο κύριος) Mrs (also Madam) Κα (επίσης η κυρία)

όχι

number (e.g. phone number) ο αριθμός (π.χ. αριθμός τηλεφώνου)

shape το σχήμα reason η αιτία/ ο λόγος

someone κάποιος something κάτι somewhere κάπου that ότι thing το πράγμα

time (occasion) η φορά (η περίσταση) type (kind of) ο τύπος (το είδος)

way (manner)ο τρόποςwithμεwithoutχωρίςyesναι

## **Countries**

Austria η Αυστρία Belgium το Βέλγιο China η Kiva Cyprus η Κύπρος Denmark η Δavia England η Αγγλία France η Γαλλία Germany η Γερμανία

Great Britain η Μεγάλη Βρετανία

Greeceη ΕλλάδαHollandη ΟλλανδίαIndiaη ΙνδίαIrelandη ΙρλανδίαItalyη ΙταλίαNetherlandsη Ολλανδία

## **Countries (cont)**

Russia η Ρωσία Scotland η Σκωτία Spain η Ισπανία Switzerland η Ελβετία STurkey η Τουρκία

United Kingdom το Ηνωμένο Βασίλειο United States οι Ηνωμένες Πολιτείες

Wales η Ουαλία

## **Continents**

 Africa
 η Αφρική

 Asia
 η Ασία

 Australia
 η Αυστραλία

 Europe
 η Ευρώπη

 North America
 η Βόρεια Αμερ

North America η Βόρεια Αμερική South America η Νότια Αμερική

#### **Nationalities**

American Αμερικανός Austrian Αυστριακός Belgian Βέλγος British Βρετανός Chinese Κινέζος Cypriot Κύπριος Danish Δανός Dutch Ολλανδός English Άγγλος European Ευρωπαίος French Γάλλος German Γερμανός Έλληνας Greek Indian Ινδός Irish Ιρλανδός Italian Ιταλός Russian Ρώσος Scottish Σκωτσέζος Spanish Ισπανός Swiss Ελβετός Turkish Τούρκος Welsh Ουαλός

## **Areas/mountains/seas**

Attica η Απική Athens η Αθήνα

Central Greece η Στερεά Ελλάδα

 Crete
 η Κρήτη

 Epirus
 η Ἡπειρος

 Macedonia
 η Μακεδονία

 Larnaca
 η Λάρνακα

 Limassol
 η Λεμεσός

mount Olympus το ὁρος (βουνό) Ὁλυμπος

## Areas/mountains/seas (cont)

Nicosia η Λευκωσία Paphos η Πάφος

Peloponnese η Πελοπόννησος

the Aegean islands τα νησιά του Αιγαίου πελάγους

the Cyclades οι Κυκλάδες the Dodecanese τα Δωδεκάνησα

the Ionian islands τα νησιά του Ιονίου πελάγους

the Mediterranean sea η Μεσόγειος θάλασσα the port of Piraeus το λιμάνι του Πειραιά Thessaloniki η Θεσσαλονίκη Τhessaly η Θεσσαλία η Θράκη

Troodos mountains το Τρόοδος (οροσειρά)

 north
 ο βορράς

 south
 ο νότος

 east
 η ανατολή

 west
 η δύση

## **Useful acronyms**

e.g. π.χ.

etc κ.τ.λ., κ.λπ., κ.α. European Union ΕΕ (Ευρωπαϊκή Ένωση)

Greek railway company  $O\Sigma E$  Greek telecommunications OTE Greek television company EPT klm  $X\lambda\mu$  P.C. H/Y St XAY. YAY.

### Social conventions

best wishes πολλές ευχές

best wishes (birthdays, name days, festive occasions) χρόνια πολλά

best wishes (for birthdays)

best wishes (for a new born and at a

christening)

best wishes (for weddings)

bon apetit καλή ὁρεξη condolences συλλυπητήρια congratulations συγχαρητήρια

don't mention it δεν είναι τίποτα, παρακαλώ (ως απάντηση στο

να σας ζήσει

να ζήσετε

get well soon περαστικά
good evening καλησπέρα
goodbye αντίο
goodnight καληνύχτα
greetings χαίρετε
have a good journey καλὸ ταξίδι

have a good day/evening καλημέρα / καλό βράδυ

hello (on the telephone) εμπρός, παρακαλώ (στο τηλέφωνο)

hello; good morning γεια σας, καλημέρα

να ζήσεις, να τα εκατοστίσεις, χρόνια πολλά

## Social conventions (cont)

help! βοἡθεια! hi νεια

I beg your pardon? Pardon? με συγχωρείτε; συγγνώμη;

It's a pleasure ευχαρίστησή μου

meeting; meeting place η συνάντηση, το ραντεβού, ο τόπος συνάντησης

θα σε συναντήσω στις 6 η ώρα meet you at 6 o'clock

no thank you όχι ευχαριστώ of course φυσικά please (request) παρακαλώ see you later τα λέμε αργότερα see you soon τα λέμε σύντομα

see you tomorrow/on Friday τα λέμε αύριο / την Παρασκευή

(I'm) sorry λυπάμαι, συγγνώμη thank you (very much) ευχαριστώ (πολύ)

welcome καλωσορίσατε/καλωσήρθατε

παρακαλώ you are welcome

## Language used in dialogues and messages

address η διεύθυνση

agreed σύμφωνοι/έγινε/εντάξει area code ο κωδικός

be quiet κάνε/κάντε ησυχία call me (informal/formal)

πάρε με/τηλεφωνήστε μου dial the number καλέστε τον αριθμό

email e-mail (ηλεκτρονικό μήνυμα)

for the attention of υπόψη for the moment προς το παρόν

further to/following σε συνέχεια του/της/των

I will put you through θα σας συνδέσω I'll be right back επιστρέφω αμέσως

in fact για να πούμε την αλήθεια

I'm listening ακούω

May I help you? μπορώ να σας βοηθήσω;

message το μήνυμα mobile phone το κινητό τηλέφωνο

πιο αργά, παρακαλώ more slowly one moment μια στιγμή

on line on line (σε σύνδεση)

(είμαι) στη γραμμή / παρακαλώ, on the line/speaking

ορίστε (στο τηλέφωνο) please repeat that μπορείτε να επαναλάβετε ο ταχυδρομικός κώδικας postcode

receiver (telephone) το ακουστικό (τηλέφωνο) repeat please επαναλάβετε παρακαλώ

στάλθηκε από sent by stay on the line παραμείνετε στη γραμμή

telephone το τηλέφωνο

το γραπτό μήνυμα text message ο τόνος tone

voice mail το φωνητικό μήνυμα

wait n avaµov'n

wrong number το λάθος νούμερο/ο λάθος αριθμός

## Section 2 – Topic-specific vocabulary

## Identity and culture - daily life, food and drink, including eating out

## **Foundation tier**

appetite η ὁρεξη
appetiser το ορεκτικό
apple το μήλο
apricot το βερίκοκο
aubergine η μελιτζάνα

based on με βάση/βασισμένος

banana η μπανάνα

barbecue (e.g. in charcoal) η ψησταριά/το ψητό στη σούβλα (στα κάρβουνα)

beans τα φασόλια beer η μπύρα

beef το βοδινό/μοσχαρίσιο κρέας

bill ο λογαριασμός birthday cake η τούρτα

biscuit το μπισκότο/το κουλουράκι

boiled βραστό/βρασμένο bottle το μπουκάλι

bread (e.g. white, brown, country loaf) το ψωμί (π.χ. ἀσπρο, μαύρο, χωριάτικο)

breakfast το πρωινό butter το βούτυρο cabbage το λάχανο

café η καφετέρια, το καφέ

cake το κέικ
carrot το καρότο
cauliflower το κουνουπίδι
cereals τα δημητριακά
champagne η σαμπάνια
cheese (e.g feta) το τυρί (π.χ. φέτα)

cherry το κεράσι chicken το κοτόπουλο chips οι τηγανητές πατάτες

chocolate η σοκολάτα choice η επιλογή

chop (e.g. pork/lamb) η μπριζόλα (π.χ. χοιρινή / αρνίσια)

closed (on Mondays) κλειστά (τις Δευτέρες)

cocoa το κακάο coffee ο καφές

cold sliced meat (e.g. salami, ham) τα αλλαντικά (π.χ. σαλάμι, ζαμπόν)

cooked μαγειρεμένος courgette το κολοκυθάκι cream η κρέμα crisps τα πατατάκια cucumber το αγγούρι cup το φλιτζάνι

daily life/everyday life η καθημερινότητα/η καθημερινή ζωή

delicious νόστιμος

dessert το επιδόρπιο/το γλυκό/το γλύκισμα

dining room η τραπεζαρία

dish of the day το πιάτο ημέρας

drink το ποτό
egg το αυγό
enjoy your meal! καλή ὁρεξη!
euro το ευρώ

evening meal, dinner το βραδινό γεύμα, δείπνο

fatty foods οι παχυντικές τροφές, οι λιπαρές τροφές

fish το ψάρι food το φαγητό

food η τροφή/ τα τρόφιμα food shopping τα ψώνια (για φαγητό)

fork το πιρούνι fried τηγανητός fruit το φρούτο fruit juice ο φρουτοχυμός glass το ποτήρι grapes τα σταφύλια green beans τα φασολάκια

grilled Ψητό/ψημένο στο γκριλ/στη σχάρα

ham το ζαμπόν hamburger το χάμπουργκερ health η υγεία

healthy eating η υγιεινή διατροφή

honey το μέλι

hot chocolate η ζεστή σοκολάτα

ice cream το παγωτό το βάζο jar jam η μαρμελάδα juice ο χυμός kebab το σουβλάκι knife το μαχαίρι lamb το αρνί lemon το λεμόνι lemonade η λεμονάδα lettuce το μαρούλι lunch το μεσημεριανό

main course το κύριο πιάτο meal το γεύμα meat το κρέας

meatball ο κεφτές/ το κεφτεδάκι

melon то ทะก่งงเ

menu το μενού/ο κατάλογος

milk το γάλα mince ο κιμάς

mineral water το μεταλλικό νερό money τα χρήματα mushroom το μανιτάρι mustard η μουστάρδα

napkin η πετσέτα/ η χαρτοπετσέτα oil (e.g. olive oil) το λάδι (π.χ. ελαιόλαδο)

olive/olive tree η ελιά σοιίση το κρεμμύδι σmelette η ομελέτα σrange το πορτοκάλι

organic (e.g. produce) βιολογικό (π.χ. προϊόν) packet το πακέτο, το δέμα

τα ζυμαρικά pasta pastries τα αρτοσκευάσματα, τα γλυκίσματα patisserie το ζαχαροπλαστείο το φιστίκι peanut peas ο αρακάς peach το ροδάκινο το αχλάδι pear το πιπέρι pepper pepper (vegetable) η πιπεριά (λαχανικό) pie (e.g. apple pie, spinach pie, cheese pie) η πίτα (π.χ. μηλόπιτα, σπανακόπιτα, τυρόπιτα) piece of bread (with butter/ jam often for η φέτα ψωμί (με βούτυρο / μαρμελάδα συχνά για breakfast) πρωινό) pineapple ο ανανάς pizza η πίτσα pizzeria, pizza restaurant η πιτσαρία, εστιατόριο-πιτσαρία place setting το στρώσιμο τραπεζιού plate το πιάτο το δαμάσκηνο plum pork το χοιρινό portion η μερίδα η πατάτα potato product το προϊόν ready meal/take away έτοιμο γεύμα/ φαγητό σε πακέτο το εστιατόριο restaurant rice το ρύζι ψητό (φαγητό) roast roll (bread) το ψωμάκι το αλάτι salt salty/savoury αλατισμένα/αλμυρά salad (e.g. greek salad) η σαλάτα (π.χ. χωριάτικη) sandwich το σάντουιτς το λουκάνικο sausage self-service σελφ-σέρβις η υπηρεσία/ η εξυπηρέτηση/το σέρβις service η φέτα, το κομμάτι slice σνακ, μικρό γεύμα snack snack bar το σνακ μπαρ soft drinks τα αναψυκτικά shopping τα ψώνια soup η σούπα η σπεσιαλιτέ speciality το κουτάλι spoon starter το πρώτο πιάτο steam ο ατμός strawberry η φράουλα steak (e.g. beef) η μπριζόλα (π.χ. μοσχαρίσια) stuffed (e.g. tomatoes, peppers) τα γεμιστά (π.χ. ντομάτες, πιπεριές) το γλυκό sweet sweet (tasting) γλυκό (γεύση) sugar η ζάχαρη το σουπερμάρκετ supermarket table το τραπέζι table cloth το τραπεζομάντιλο tart η τάρτα taste η γεύση (π.χ. γλυκό, ξινό, πικρό, αλμυρό) tasty νόστιμος/γευστικός

tea το τσάι

tea spoon το κουταλάκι του γλυκού tip (money) το φιλοδώρημα (χρήματα)

toasted sandwich το τοστ to be hungry πεινάω κάνω δίαιτα to be on a diet to be thirtsy διψώ to boil βράζω to fry τηγανίζω

to lay the table στρώνω το τραπέζι to order παραγγέλνω πληρώνω to pay ψήνω to roast

to serve εξυπηρετώ/σερβίρω to taste δοκιμάζω (φαγητό)

η ντομάτα tomato tuna ο τόνος η βανίλια vanilla vegetable το λαχανικό τα λαδερά

vegetables cooked in olive oil

vegetarian χορτοφάγος το χορτοφαγικό φαγητό vegetarian food

vinegar το ξύδι

waiter/waitress ο σερβιτόρος/η σερβιτόρα

walnut το καρύδι water το νερό το καρπούζι watermelon wine το κρασί yoghurt το γιαούρτι

## **Higher tier**

beer (from the pump) η μπίρα (από βαρέλι)

το βραστό αυγό, αυγό βραστό σκληρό boiled egg; hard-boiled egg

bottled water το εμφιαλωμένο νερό φασόλια γίγαντες broad (giant) beans

η κονσέρβα can dried fruit/nuts οι ξηροί καρποί fried eaa το τηγανητό αυγό full fat milk το πλήρες γάλα

garlic το σκόρδο goat's cheese το κατσικίσιο τυρί homemade σπιτικός

τα πράσα leeks loaf το καρβέλι low fat με χαμηλά λιπαρά

η μπριζόλα, μέτρια ψημένη medium (steak) mixed starters η ποικιλία/ οι μεζέδες

τα μύδια mussels octopus το χταπόδι

organic food τα βιολογικά τρόφιμα pistachio το φιστίκι Αιγίνης radish το ραπανάκι

rare (steak) η μισοψημένη μπριζόλα

## **Higher tier (cont)**

raw ωμός salmon ο σολομός saucer το πιατάκι sea food τα θαλασσινά

(semi-)skimmed milk το (ημι-) αποβουτυρωμένο γάλα

 spicy
 πικάντικος, καυτερός

 spinach
 το σπανάκι

 squid
 το καλαμαράκι

 steamed
 στον ατμό

 supper
 το βραδινό/δείπνο

 tray
 ο δίσκος

 turkey
 η γαλοπούλα

 veal
 το μοσχαράκι

 well-cooked
 καλά μαγειρεμένος

## Identity and culture - what my friends and family are like

## Words relating to dress and style

#### **Foundation tier**

 belt
 η ζώνη

 boots
 οι μπότες

 bra
 το σουτιέν

 bracelet
 το βραχιόλι

сар ο σκούφος, το σκουφί

cardigan η ζακέτα

casual jacket το σακάκι, μπουφάν (όχι επίσημο)

το παλτό/πανωφόρι

το βαμβάκι (από βαμβάκι/βαμβακερός)

η παρέα

τα καλλυντικά

changing room το δοκιμαστήριο

clothes τα ρούχα

clothes shop (e.g. menswear/womenswear) το κατάστημα ρούχων (ανδρικών/γυναικείων ενδυμάτων)

coat/overcoat

company (group of friends)

cosmetics

cotton (made of cotton)

dressτο φόρεμαdressed inντυμένος μεdressing gownη ρόμπαearringτο σκουλαρίκιfashionη μόδα

fashion η μόδα της μόδας/ στυλάτος fitting room το δοκιμαστήριο

formal επίσημος fun/joy/cheerfulness το κέφι

glasses τα γυαλιά/γυαλιά ηλίου

glove το γάντι
hairdresser's το κομμωτήριο
handbag η τσάντα
hat το καπέλο
identity η ταυτότητα
importance η σημασία

informal ανεπίσημος, φιλικός

it fits/suits you σας κάνει / σας πάει jacket το σακάκι jeans το τζιν jeweller's (shop); jewellery (craft) το κοσμηματοπωλείο, τα κοσμήματα (τέχνη) leather/made of leather το δέρμα / δερμάτινος leggings το κολάν linen (made of linen) τα λινά είδη (λινό), lipstick το κραγιόν φαρδύς (π.χ. υπερβολικά μεγάλος) loose (i.e. too big) make, brand η μάρκα makeup το μακιγιάζ medium (size) μεσαίος (μέγεθος) necklace το κολιέ nightdress το νυχτικό, η νυχτικιά old fashioned παλιομοδίτικος, ντεμοντέ old fashioned (vintage, retro style) παλιομοδίτικος (vintage, ρετρό στυλ) pants, briefs το κιλοτάκι (γυναικείο), το σλιπ (αντρικό) perfume το άρωμα photo η φωτογραφία το μπλουζάκι (πόλο) poloshirt το πορτοφόλι purse pyjamas οι πιτζάμες relationship η σχέση το δαχτυλίδι ring scarf το κασκόλ shirt το πουκάμισο shoe το παπούτσι shoe shop το κατάστημα υποδημάτων το σορτς/το κοντό παντελονάκι shorts size (general); shoe size το μέγεθος (γενικά), μέγεθος παπουτσιού η φούστα skirt slipper η παντόφλα small μικρός smart καλοντυμένος η κάλτσα sock τα αθλητικά ρούχα/η στολή, ο αθλητικός εξοπλισμός, sports kit η αθλητική φόρμα sports shirt η αθλητική μπλούζα, η φανέλα spotted πουά striped ριγέ suit το κοστούμι style το στυλ sweater, jumper το πουλόβερ sweatshirt η αθλητική μπλούζα, φούτερ swimming costume/trunks το μαγιό tattoo το τατουάζ το κοντομάνικο μπλουζάκι tee shirt η γραβάτα tie tights το καλσόν, κολάν tracksuit η αθλητική φόρμα trainers τα αθλητικά παπούτσια το παντελόνι trousers underwear τα εσώρουχα umbrella η ομποέλα wallet το πορτοφόλι

watch (verb)/ watch (noun)

wool (woollen)

βλέπω, παρακολουθώ/ το ρολόι

το μαλλί (μάλλινος)

## Words relating to dress and style

## **Higher tier**

cardigan η ζακέτα catwalk η πασαρέλα dyed/made up βαμμένος model το μοντέλο

silk (made of silk)

straw hat

to ψάθινο καπέλο

tight (for clothes)

to have one's hair cut

to have one's hair done

το ψάθινο καπέλο

κόβω τα μαλλιά μου

το have one's hair done

to put on makeup βάζω μέικ απ

velvet (made of velvet) το βελούδο (βελούδινος)

## Identity and culture - what my friends and family are like

## Words on relations, relationships, personal and physical characteristics

#### **Foundation tier**

adolescent ο ἐφηβος, η ἐφηβη adult, grown-up ενήλικας, μεγάλος

 age
 η ηλικία

 alone
 μόνος

 aunt
 η θεία

 armchair
 η πολυθρόνα

 at home
 στο σπίτι

 baby
 το μωρό

 bald
 φαλακρός

bathroom το μπάνιο, το λουτρό, η τουαλέτα bedroom το υπνοδωμάτιο, η κρεβατοκάμαρα beard το μούσι, το γένι, η γενειάδα

beautiful ὁμορφος/ ωραίος date of birth η ημερομηνία γέννησης

birthday τα γενέθλια

birthplace η γενέτειρα/ το μέρος που γεννήθηκα

 block of flats
 η πολυκατοικία

 born
 γεννημένος

 boy
 το αγόρι

 brother
 ο αδελφός

brother-in-law/sister-in-law ο γαμπρός (σύζυγος αδελφής), ο κουνιάδος (αδελφός συζύγου) /η νύφη (σύζυγος αδελφού), η κουνιάδα

 $(a\delta c) (ab \sigma a r T b c c c)$ 

(αδελφή συζύγου)

brothers and sisters, siblings οι αδελφοί και οι αδελφές, τα αδέλφια

catη γάταcelebrityη διασημότηταchairη καρέκλαcharacterο χαρακτήρας

character, personality ο χαρακτήρας, η προσωπικότητα

charming γοητευτικός chatty ομιλητικός child το παιδί clothes τα ρούχα

comfortable (house, furniture) άνετο (σπίτι, έπιπλα) τα στοιχεία επικοινωνίας contact details cousin ο εξάδελφος σγουρός/κατσαρός curly dad ο μπαμπάς daughter η κόρη dead νεκρός divorced διαζευγμένος dog ο σκύλος engaged αρραβωνιασμένος eyes τα μάτια το πρόσωπο face family η οικογένεια famous διάσημος father ο πατέρας το συναίσθημα feeling first name το όνομα flat; apartment το διαμέρισμα flower το λουλούδι friend ο φίλος ο φίλος/ η φίλη [επίσης φίλος, φίλη (ερωτικός friend (also boyfriend, girlfriend) σύντροφος)] friendly φιλικός friendship η φιλία furniture τα έπιπλα garden ο κήπος το γκαράζ garage girl το κορίτσι glasses τα γυαλιά goldfish το χρυσόψαρο grandad/grandfather ο παππούς grandchild το εγγόνι, ο εγγονός grandma, granny η γιαγιά grandmother η γιαγιά grandparents ο παππούς και η γιαγιά guy, dude, bloke ο τύπος, ο μάγκας hair τα μαλλιά half (half-sister etc) μισός (ετεροθαλής αδελφή, κ.λπ.) house то опіті husband ο σύζυγος (άνδρας) ιδανικός ideal identity(card) η ταυτότητα σε καλή / κακή διάθεση in a good/bad mood in love ερωτευμένος έξυπνος intelligent interest το ενδιαφέρον invitation η πρόσκληση kitchen η κουζίνα kiss το φιλί lazy τεμπέλης life η ζωή το φως/ το φωτιστικό light lively ζωηρός, ζωντανός (δραστήριος) living room, front room το καθιστικό

το σαλόνι

lounge

loveable αξιαγάπητος ο άνδρας man married παντρεμένος mean, nasty κακός

member of the family το μέλος της οικογένειας

mood η διάθεση mother η μητέρα moustache το μουστάκι το στόμα mouth multicultural πολυπολιτισμικός

mum n µaµà

naughty άτακτος, ζωηρός ο γείτονας neighbour nephew ο ανιψιός

nice, kind καλός/ευγενικός, ευγενικός nice, likeable καλός (ωραίος,) συμπαθής nickname το χαϊδευτικό, το παρατσούκλι

niece η ανιψιά

normal κανονικός, φυσιολογικός old παλιός, μεγάλος (ηλικιωμένος) old fashioned παλιομοδίτικος, ξεπερασμένος

older παλιότερος, μεγαλύτερος

oldest (brother/sister) ο πιο μεγάλος (αδελφός / αδελφή)

only child το μοναχοπαίδι only daughter η μοναχοκόρη only son ο μοναχογιός optimistic αισιόδοξος parents οι γονείς

το πάρτι, η γιορτή party το κόμμα (πολιτικό) party ο φίλος δι' αλληλογραφίας penfriend

people οι άνθρωποι

το άτομο, το πρόσωπο person personal details τα προσωπικά στοιχεία

απαισιόδοξος pessimistic το κατοικίδιο ζώο

place of residence ο τόπος κατοικίας present; gift το δώρο profession το επάγγελμα rabbit το κουνέλι reasonable

λογικός, εύλογος relationship η σχέση religion η θρησκεία role model το πρότυπο το δωμάτιο room

self (myself, yourself etc) εαυτός (ο εαυτός μου, ο εαυτός σου, κ.λπ.)

selfish εγωιστικός, εγωιστής sense of humour η αίσθηση του χιούμορ

separated χωρισμένος serious σοβαρός

single μόνο ένας, μοναδικός, ελεύθερος (ανύπαντρος)

sister η αδελφή ο καναπές sofa; settee son ο γιος

ο γαμπρός (ἀνδρας της κόρης) / η νύφη (γυναίκα του son-in-law/daughter-in-law

step (members of family) θετός, ετεροθαλής (μέλη της οικογένειας)

straight (hair) ίσια (μαλλιά)

το δωμάτιο (μελέτης)/γραφείο study (room)

surname το επώνυμο η έρευνα survey

thin/slim λεπτός / λεπτός, αδύνατος tidy; neat τακτοποιημένος, καθαρός to annov ενοχλώ

μαλώνω, καβγαδίζω to argue, to quarrel

to babysit προσέχω μωρό, κάνω μπέιμπι σίτινγκ

to be called ονομάζεται/λέγεται

to be in a good / bad mood είμαι σε καλή / κακή διάθεση

to care for, to look after φροντίζω, περιποιούμαι / φροντίζω, προσέχω

κουβεντιάζω to chat to get divorced παίρνω διαζύγιο to get on (well) with τα πάω καλά με κάποιον

διατηρούμαι σε φόρμα to keep fit

φαίνομαι (π.χ. θυμωμένος / χαρούμενος, κ.λπ.) to look (e.g. angry/happy etc)

to respect σέβομαι

to separate, to split up χωρίζω / χωρίζω, παίρνω διαζύγιο

tortoise η χελώνα tropical fish τα τροπικά ψάρια

twin δίδυμος

twin brothers τα δίδυμα αδέλφια

ugly άσχημος uncle ο θείος unemployed άνεργος unbearable ανυπόφορος untidy ακατάστατος visit η επίσκεψη

well behaved που συμπεριφέρεται καλά (για άτομο)/φρόνιμος

wife, woman η σύζυγος (η γυναίκα) youth (i.e the time of life) η νεολαία, τα νιάτα

## **Higher tier**

a good deed η καλή πράξη acquaintance, friend

ο γνωστός, ο φίλος adopted υιοθετημένος adventurous περιπετειώδης annoying ενοχλητικός argument η διαφωνία bossv αυταρχικός η καριέρα career

character trait το γνώρισμα του χαρακτήρα, το χαρακτηριστικό

cheeky θρασύς

comfortable (at ease) άνετος (άνετα, βολικά) αλαζόνας, φαντασμένος conceited depressed στεναχωρημένος, μελαγχολικός

discrimination η διάκριση

faith (religious) η πίστη (θρησκευτική)

fiancé(e) ο αρραβωνιαστικός, η αρραβωνιαστικιά furnished επιπλωμένος

η συμμορία gang

gender, sex το φύλο, φύλο/γένος (βιολογία), το σεξ

generous γενναιόδωρος

## **Higher tier (cont)**

hall (in house); lobby/waiting room

independent jealous loyal, faithful

mad, crazy meeting

old age/third age old people's home

pensioner, senior citizen

pretentious priest racist relationship

relative, relation

reliable self- confident sensitive sexist similar single parent

single person; single

spoilt spot/pimple stubborn to disadvantage

to experience to pick on, to harass, to bully

to pick on, to narass, to bully to ressemble/look like

to support to thank twins underage understanding well-balanced το χολ (σε σπίτι) / η αίθουσα αναμονής

ανεξάρτητος ζηλιάρης

πιστός (αφοσιωμένος), πιστός

τρελός

η συνάντηση/η σύσκεψη τα γηρατειά / η τρίτη ηλικία

το γηροκομείο

συνταξιούχος, άτομο τρίτης ηλικίας

επιτηδευμένος, επιδεικτικός

ο ιερέας, ο παπάς

ρατσιστής

η σχέση, ο δεσμός

σχετικός, σχέση (συσχέτιση)

αξιόπιστος

με αυτοπεποίθηση

ευαίσθητος σεξιστής παρόμοιος μονογονέας

ελεύθερος (χωρίς δεσμό), ελεύθερος, μόνος

κακομαθημένος (καλομαθημένος)

το σπυράκι πεισματάρης

φέρνω σε μειονεκτική θέση

βιώνω (εμπειρία)

πειράζω, παρενοχλώ, εκφοβίζω

μοιάζω/φαίνομαι υποστηρίζω

ευχαριστώ (κάποιον) οι δίδυμοι/τα δίδυμα ο ανήλικος, η ανήλικη

η κατανόηση ισορροπημένος

## Identity and culture - cultural life

#### **Foundation tier**

activity η δραστηριότητα actor ο/η ηθοποιός

adventure film η περιπέτεια (κινηματογραφική ταινία)

athletics ο αθλητισμός/ο στίβος badminton το μπάντμιντον (αντιπτέριση)

ball η μπάλα

band/group το συγκρότημα (μουσικό) basketball το μπάσκετ, η καλαθοσφαίριση

 book
 το βιβλίο

 boxing
 η πυγμαχία, το μποξ

 bride/groom
 η νύφη/ ο γαμπρός

 camera
 η φωτογραφική μηχανή

 canoeing
 το κανό (ἀθλημα)

cartoon τα κινούμενα σχέδια

cat η γάτα CD (compact disc) CD

celebration, party η γιορτή, το πάρτι

changing rooms τα αποδυτήρια/ τα δοκιμαστήρια

chess το σκάκι Christmas τα Χριστούγεννα

Christmas Eve η παραμονή Χριστουγέννων

clarinet το κλαρινέτο classical, classic κλασικός

climbing η αναρρίχηση, η ορειβασία club ο σύλλογος, ο όμιλος /το κλαμπ

collect συλλέγω/μαζεύω collection η συλλογή

comic (magazine) κωμικός, κόμικ (περιοδικό) competition ο διαγωνισμός, ο ανταγωνισμός

computer game παιχνίδι για υπολογιστή concert η συναυλία, το κονσέρτο

crossword puzzle το σταυρόλεξο

culture η κουλτούρα, ο πολιτισμός, η καλλιέργεια cultural life η πολιτιστική κίνηση

customs τα έθιμα cycling η ποδηλασία

dance/dancing χορεύω, χορός / χορός detective/police (story) αστυνομική (ιστορία)

disco η ντίσκο documentary το ντοκιμαντέρ drums τα τύμπανα, ντραμς

Easter το Πάσχα

Easter Monday η Δευτέρα του Πάσχα Easter Saturday το Μεγάλο Σάββατο/ η Ανάσταση

entertainment η ψυχαγωγία, η διασκέδαση

equipment ο εξοπλισμός extreme sports τα ακραία αθλήματα

fanatical about φανατικός/παθιασμένος για (κάτι)

fantasy film η ταινία φαντασίας

fatherland/homeland η πατρίδα film η ταινία final ο τελικός flute το φλάουτο

folk music/songs η παραδοσιακή μουσική/τα δημοτικά τραγούδια

football το ποδόσφαιρο free time ο ελεύθερος χρόνος game το παιχνίδι

games console η κονσόλα παιχνιδιών Good Friday η Μεγάλη Παρασκευή

guitar η κιθάρα gymnastics η γυμναστική handball το χάντμπολ

Happy birthday! Χρόνια Πολλά! Χαρούμενα γενέθλια! Happy New Year! Καλή Χρονιά!/Ευτυχισμένο το Νέο Έτος hobby; leisure activity το χόμπι, η ψυχαγωγική δραστηριότητα

hockey το χόκεϊ horror film η ταινία τρόμου ice skating το πατινάζ

judo το τζούντο karate το καράτε keyboard το πληκτρολόγιο leisure ελεύθερος χρόνος Lent (period leading up to Easter) η Σαρακοστή

life η ζωή magazine το περιοδικό

marriage; wedding ο γάμος, γάμος (η τελετή)
martial arts οι πολεμικές τέχνες
mothers' day η ημέρα της μητέρας
mountaineering η ορειβασία, ο αλπινισμός
MP3 player η συσκευή αναπαραγωγής MP3

music η μουσική New Year το Νέο Έτος

New Year's Day η Πρωτοχρονιά (ανήμερα) New Year's Eve η παραμονή Πρωτοχρονιάς news οι ειδήσεις,τα νέα

nightclub το νυχτερινό κέντρο, το κλαμπ orchestra η ορχήστρα

piano το πιάνο play (theatre) το έργο (θεατρικό)

play (theatre) το εργο (θεατρικο) player ο παίκτης

pleasure/amusement η ευχαρίστηση /η ψυχαγωγία

pocket money το χαρτζιλίκι pop music η ποπ μουσική programme/broadcast η εκπομπή

quiz show το τηλεπαιχνίδι ερωτήσεων

race ο αγώνας rap η ραπ (μουσική) reading η ανάγνωση/το διάβασμα

recorder (instrument) η φλογέρα (ὀργανο)

referee ο διαιτητής riding η ιππασία η ροκ μουσική roller blading το πατινάζ (με πατίνια) romantic ρομαντικός

romantic film/love film η ρομαντική ταινία / η αισθηματική ταινία

rugby το ράγκμπι sailing η ιστιοπλοΐα saxophone το σαξόφωνο

science fiction film η ταινία επιστημονικής φαντασίας

series η σειρά

show (theatre etc); TV show η παράσταση (θέατρο, κ.λπ.), το τηλεοπτικό σόου

singer ο τραγουδιστής skate boarding το σκέιτμπορντ

skiing το σκι soap (opera) η σαπουνόπερα song το τραγούδι

sport το άθλημα, το αγώνισμα, το σπορ sports ground το γήπεδο

sporty αθλητικός spy story η ιστορία κατασκοπίας

stage η σκηνή

ige ij okijvi

stereo system/music centre το στερεοφωνικό σύστημα / κέντρο μουσικής

straight (hair) iσια (μαλλιά) swimming η κολύμβηση

table tennis το πινγκ πονγκ/επιτραπέζια αντισφαίριση

team η ομάδα television η τηλεόραση

tennis το τένις/η αντισφαίριση

thriller το θρίλερ title σ τίτλος

to take out for a walk (dog) βγάζω βόλτα (σκύλο)

toy το παιχνίδι tradition η παράδοση trumpet η τρομπέτα

TV channel το τηλεοπτικό κανάλι

violin το βιολί το βόλεϊ water skiing το θαλάσσιο σκι

Western (film etc) το Γουἑστερν (ταινία, κ.λπ.)

windsurfing η ιστιοσανίδα, γουίντ σέρφινγκ, η κυματοδρομία

X box X box

youth club το κέντρο/ο σύλλογος νέων

#### **Higher tier**

board game, electronic game το επιτραπέζιο παιχνίδι, το ηλεκτρονικό παιχνίδι

cable TV η καλωδιακή τηλεόραση camcorder/video camera η κάμερα / βιντεοκάμερα

championship το πρωτάθλημα

detective/mystery/police (film) η ταινία μυστηρίου / αστυνομική ταινία

director ο σκηνοθέτης, η σκηνοθέτρια

Do it yourself; DIY Κάντο μόνος σου

drama (TV etc) η δραματική σειρά (τηλεόραση, κ.λπ.)

dubbed (film) η μεταγλωττισμένη (ταινία)

earphones τα ακουστικά engagement ο αρραβώνας

fishing rod το καλάμι ψαρέματος goal το τέρμα, γκολ half-time το ημίχρονο keyboard το πληκτρολόγιο

knowledge η γνώση

league; division (sports) η κατηγορία (σπορ)/ η Εθνική (π.χ. πρώτη, δεύτερη)

marriage ceremony; wedding η γαμήλια τελετή, ο γάμος melody/tune η μελωδία/ ο σκοπός

musical comedy (a musical) μουσική κωμωδία (μιούζικαλ)

original version η αρχική ἐκδοση/ το πρωτότυπο remote control το τηλεχειριστήριο

remote control το τηλεχειριστήριο rowing η κωπηλασία sailing boat το ιστιοφόρο satellite TV η δορυφορική τηλεόραση

scuba diving η κατάδυση (αυτόνομη) sitcom κωμική σειρά (τηλεόραση) sports equipment ο αθλητικός εξοπλισμός

subtitles οι υπότιτλοι tournament το τουρνουά viewer/audience ο θεατής/ το κοινό

#### Verbs associated with cultural life

to attend (match etc) παρακολουθώ (αγώνα, κ.λπ.)

to be a member of είμαι μέλος to congratulate συγχαίρω to get married παντρεύομαι

παίζω μπόουλινγκ (κορύνες) to go bowling (tenpin)

to dance χορεύω to do sport κάνω σπορ to do gymnastics κάνω γυμναστική to exercise ασκούμαι, γυμνάζομαι to fish/go fishing ψαρεύω / πάω για ψάρεμα to go for a walk/stroll πηγαίνω περίπατο / βόλτα

to go horse riding κάνω ιππασία

to hike, ramble κάνω πεζοπορία, περίπατο

to roller-skate κάνω πατινάζ

to sail πλέω, ταξιδεύω με πλοίο σκοράρω, βάζω γκολ to score a goal to shoot σουτάρω

κάνω σκέιτμπορντ to skateboard to socialise κάνω παρέα (με)

to swim κολυμπώ

to take part (in) παίρνω μέρος (σε κάτι) / συμμετέχω (σε κάτι) to train εκπαιδεύω η χρήση

#### Identity and culture: using social media

#### **Foundation tier**

use

blog το μπλογκ, το ιστολόγιο

chatroom τσατ ρουμ /αίθουσα τηλεσυνδιάσκεψης

κάνω διαδικτυακό τσατ/ κάνω διαδικτυακή συνομιλία (to) chat on line

communication η επικοινωνία

ο ηλεκτρονικός υπολογιστής computer

connection η σύνδεση

cyber bullying ο κυβερνοεκφοβισμός

digital ψηφιακός disk ο δίσκος/η δισκέττα

e-mail, το ηλεκτρονικό ταχυδρομείο e-mail

file το αρχείο homepage η αρχική σελίδα

το ίντερνετ / το διαδίκτυο internet

η σελίδα στο διαδίκτυο/η ιστοσελίδα internet page/webpage mobile phone shop το κατάστημα κινητής τηλεφωνίας

mouse το ποντίκι

new technology η νέα τεχνολογία ο κωδικός πρόσβασης password

printer ο εκτυπωτής reader ο αναγνώστης ο κίνδυνος risk η οθόνη screen security η ασφάλεια

social network/social media το κοινωνικό δίκτυο/τα μέσα κοινωνικής δικτύωσης

software το λογισμικό

to burn γράφω (π.χ. σε CD)

to download κατεβάζω

to erase, delete διαγράφω, σβήνω

to load φορτώνω

to save, to store αποθηκεύω/σώζω σερφάρω (στο διαδίκτυο) to surf (the net)

πληκτρολογώ to type to upload ανεβάζω videogame το βιντεοπαιχνίδι

virus ο ιός web ο ιστός webcam web κάμερα web page η ιστοσελίδα

website ο δικτυακός τόπος, ο ιστότοπος

wi-fi η ασύρματη σύνδεση

#### Local area, holiday and travel

#### Foundation tier

art gallery

abroad στο εξωτερικό accident το δυστύχημα, το ατύχημα

accommodation το κατάλυμα, η διαμονή

adult ο ενήλικας

agricultural γεωργικός, αγροτικός

air conditioning/air-con ο κλιματισμός airport το αεροδρόμιο area (in town) η περιοχή (σε πόλη)

archaeological site ο αρχαιολογικός χώρος arrival η άφιξη

η γκαλερί τέχνης bakery; baker's shop το αρτοποιείο, ο φούρνος, το αρτοπωλείο

balcony το μπαλκόνι bank η τράπεζα bar το μπαρ

basement το υπόγειο το λουτρό, το μπάνιο bath bathroom η τουαλέτα

η παραλία, η αμμουδιά beach

hed το κρεβάτι bed linen τα κλινοσκεπάσματα

bicycle/bike το ποδήλατο blanket η κουβέρτα το σκάφος boat

book of tickets το καρνέ εισιτηρίων bookshop το βιβλιοπωλείο border το σύνορο

bowling alley η αίθουσα μπόουλινγκ brand/make η επωνυμία/ η μάρκα

bridge η γέφυρα brochure/leaflet το φυλλάδιο building το κτίριο

bus (by bus) το λεωφορείο, (πηγαίνω με λεωφορείο)

bus/coach station ο σταθμός λεωφορείων

bus stop η στάση λεωφορείου business/trade οι επιχειρηματικές δραστηριότητες / το εμπόριο butcher's shop το κρεοπωλείο, ο χασάπης, ο κρεοπώλης το καφέ (κατάστημα) café calm/peaceful ήρεμος/ειρηνικός camp leader ο/η αρχηγός της κατασκήνωσης campsite το κάμπινγκ/ η κατασκήνωση to camp κατασκηνώνω το αυτοκίνητο car το τροχόσηιτο caravan car park το πάρκινγκ, ο χώρος στάθμευσης το κάστρο castle ο καθεδρικός ναός cathedral η εκκλησία, ο ναός church ο κινηματογράφος, το σινεμά cinema closed κλειστός closing το κλείσιμο coach ο προπονητής η ακτή coast comfortable άνετος commercial εμπορικός το διαμέρισμα, το χώρισμα compartment η συναυλία, το κονσέρτο concert connection η σύνδεση corner η γωνία το κόστος cost country (i.e. nation) η χώρα (π.χ. έθνος) countryside η εξοχή, η ὑπαιθρος crossing (ferry) η διέλευση (με φέρι μποτ) crossroads το σταυροδρόμι cycle path ο ποδηλατοδρόμος degree ο βαθμός, το πτυχίο (π.χ. πανεπιστημιακό) η καθυστέρηση delay το τμήμα (σε κατάστημα) department (in a shop) department store το πολυκατάστημα departure η αναχώρηση destination ο προορισμός diesel (fuel) το πετρέλαιο (καύσιμο) direct άμεσος, απευθείας director/ head teacher ο διευθυντής direction η φορά, η κατεύθυνση η ντίσκο, η ντισκοτέκ disco double room δωμάτιο με διπλό κρεβάτι/ το δίκλινο driver ο οδηγός driving licence το δίπλωμα οδήγησης electrical goods (retailer) τα ηλεκτρικά είδη (κατάστημα λιανικής) το επείγον περιστατικό, η έκτακτη ανάγκη emergency enjoy your stay! καλά να περάσετε! η διασκέδαση/ η ψυχαγωγία entertainment η είσοδος entrance event η εκδήλωση, το γεγονός η έκθεση exhibition η έξοδος exit τα έξοδα expenses experiences οι εμπειρίες

fare

factory

το εργοστάσιο

το εισιτήριο

το αγρόκτημα farm το φέρι μποτ ferry

free (available, vacant) ελεύθερος (διαθέσιμος, κενός)

fliaht

floor (1st, 2nd) ο όροφος (1ος, 2ος) (it is) forbidden to... απαγορεύεται να/ απαγορεύεται ο/η/το ...

foreigner ο ξένος form

full (hotel etc) πλήρες (ξενοδοχείο, κ.λπ.)

πλήρης διατροφή (όλα τα γεύματα full board (all meals included)

garage, service station, petrol station καυσίμων

grocery; grocer's shop

ground floor το ισόγειο

guest (in a hotel); guest (at someon'es

home); customer guided tour

half board (B and B and evening meal)

heating hill

hire of/hiring/renting (e.g. bike; house)

to hire

historic holidays, holiday, holiday (bank) fair

holiday home/country cottage

hospital hotel

household goods shop (cleaning materials etc)

hypermarket ice rink identification; ID

in advance included

indoor swimming pool

industry industrial information

information office inside

island journey/travel

instruction

key

lake left luggage office/locker

leisure centre library

lift line/route

litter/rubbish bin lively

local local inhabitant

η μορφή

συμπεριλαμβάνονται)

το γκαράζ, το πρατήριο υγρών καυσίμων, το πρατήριο

η πτήση

το παντοπωλείο, το μπακάλικο

ο πελάτης (σε ξενοδοχείο), φιλοξενούμενος, ο

πελάτης

η ξενάγηση με ξεναγό

η ημιδιατροφή (πρωινό και βραδινό γεύμα)

η θέρμανση ο λόφος

η ενοικίαση / ενοικίαση / ενοικίαση (π.χ. ποδήλατο,

σπίτι)

ενοικιάζω, νοικιάζω

ιστορικός

οι διακοπές, η αργία, το πανηγύρι

το εξοχικό το νοσοκομείο το ξενοδοχείο

το κατάστημα ειδών οικιακής χρήσης (υλικά

καθαρισμού, κ.λπ.) η υπεραγορά το παγοδρόμιο η ταυτότητα

εκ των προτέρων/ από πριν συμπεριλαμβανόμενος/ είναι μέσα

(συμπεριλαμβάνεται) η κλειστή πισίνα η βιομηχανία βιομηχανικός η πληροφορία

το γραφείο πληροφοριών μέσα, το εσωτερικό

η οδηγία το νησί το ταξίδι το κλειδί η λίμνη

το γραφείο αποσκευών / ντουλάπι

το κέντρο αναψυχής

η βιβλιοθήκη

ο ανελκυστήρας, ασανσέρ η γραμμή/ η διαδρομή

τα σκουπίδια/ ο κάδος απορριμμάτων ζωηρός, ζωντανός (δραστήριος)

τοπικός/ ντόπιος ντόπιος κάτοικος

location η τοποθεσία lorry το φορτηγό

lost property office το γραφείο απολεσθέντων αντικειμένων

luggage οι αποσκευές luxurious πολυτελής

map (of a country, road map) ο χάρτης (χώρας, οδικός χάρτης)

map (of the town) ο χάρτης (της πόλης)

market η αγορά

means of transport τα μέσα μεταφοράς monument το μνημείο το μοτοποδήλατο motorbike η μοτοσικλέτα motorway ο αυτοκινητόδρομος

mountain το βουνό mosque το τζαμί museum το μουσείο neighbourhood η γειτονιά

newspaper stall το κιόσκι εφημερίδων, το περίπτερο night club το νυχτερινό κέντρο, το κλαμπ οccupied/taken κατειλημμένος / πιασμένος

 office
 το γραφείο

 on foot
 με τα πόδια

 on the left
 στα αριστερά

 on the right
 στα δεξιά

 one way street
 ο μονόδρομος

 open
 ανοιχτός

opening hours οι ώρες λειτουργίας

outing; trip η εκδρομή, η βόλτα (π.χ. με το αυτοκίνητο), ταξίδι

outside ἑξω

outside/in the open air έξω / στο ὑπαιθρο outskirts τα προάστια owner ο ιδιοκτήτης

to pack συσκευάζω, πακετάρω palace το παλάτι

parace το παλατι
park το πάρκο
passenger ο επιβάτης
passport το διαβατήριο

passport control ο ἐλεγχος διαβατηρίων pavement το πεζοδρόμιο

pedestrian ο πεζός

pedestrian area η περιοχή πεζών, ο πεζόδρομος

pedestrian crossing η διάβαση πεζών petrol η βενζίνη

picturesque γραφικός
pillow το μαξιλάρι
pitch (for tent) στήνω (σκηνή)

place η θέση/το μέρος/ο τόπος

port το λιμάνι

postcard η καρτ ποστάλ, η κάρτα

poster/notice η αφίσα / η ειδοποίηση το ταχυδρομείο post office preference η προτίμηση press ο Τύπος price η τιμή ο τιμοκατάλογος price list η προτεραιότητα priority το πρόβλημα problem η επαρχία province public δημόσιος / δημοτικός

public holiday η αργία public transport η δημόσια συγκοινωνία

railway
reception
receptionist
reduction
region
rent; rental
reservation

return ticket river road road map road/street

(bed)room (in a hotel) sales (reduction)

sea

(at the) seaside

season seat sheet ship shop

shopping centre

show shower

shower block (e.g.on campsite)

sign single ticket single room situated ski resort sleeping bag

sleeping car (in a train) snack bar, buffet (on a train)

soap souvenir sports centre

space (including chronological period)

spacious

square (in town)

stadium star ο σιδηρόδρομος

η ρεσεψιόν/ το γραφείο υποδοχής ο, η ρεσεψιονίστ

η μείωση η περιοχή

το ενοίκιο, η ενοικίαση

η κράτηση

το εισιτήριο επιστροφής

το ποτάμι ο δρόμος ο οδικός χάρτης ο δρόμος/η οδός

το δωμάτιο (σε ξενοδοχείο) οι εκπτώσεις (η έκπτωση)

η θάλασσα (στην) παραλία η εποχή

η θέση/το κάθισμα το σεντόνι, το φύλλο

то пλоіо

το κατάστημα, το μαγαζί το εμπορικό κέντρο

η παράσταση το ντους

οι ντουζιέρες (σε κάμπινγκ)

η πινακίδα/το σήμα το απλό εισιτήριο το μονό δωμάτιο που βρίσκεται

το χιονοδρομικό κέντρο ο υπνόσακος, το σλίπιν μπαγκ το βαγόνι ύπνου (σε τρένο)

το σνακ μπαρ, ο μπουφές (σε τρένο)

το σαπούνι το αναμνηστικό το αθλητικό κέντρο ο χώρος, το διάστημα

ευρύχωρος

η πλατεία (σε πόλη) το στάδιο (το γήπεδο)

το αστέρι

stairs; staircase οι σκάλες, η σκάλα

state το κράτος

station (railway) ο σταθμός (σιδηροδρομικός)

statue το ἀγαλμα

stop (bus, tram etc) η στάση (λεωφορείου, τραμ, κ.λπ.) suburb; outskirts of town το προάστιο, τα προάστια της πόλης

suitable for drinking πόσιμο
suitcase η βαλίτσα
summer camp η κατασκήνωση
supplement το συμπλήρωμα
supermarket το σουπερμάρκετ

swimming pool η πισίνα, το κολυμβητήριο

taxi το ταξί

television set η τηλεοπτική συσκευή/η τηλεόραση

tent η σκηνή tennis court το γήπεδο τένις theatre το θέατρο

ticket; tram, bus or metro ticket το εισιτήριο, το εισιτήριο τραμ, λεωφορείου ή μετρό

ticket inspector ο ελεγκτής εισιτηρίων ticket office το εκδοτήριο εισιτηρίων

till; cash desk το ταμείο

timetable ο πίνακας δρομολογίων toilets οι τουαλέτες τοilet paper το χαρτί υγείας τοothbrush η οδοντόβουρτσα toothpaste η οδοντόκρεμα

tour το οργανωμένο ταξίδι, η περιήγηση

tourist ο τουρίστας

tourist (adjective) τουριστικός (επίθετο) tourist attraction το τουριστικό αξιοθέατο

tourist information office το γραφείο τουριστικών πληροφοριών

 tower
 ο πὐργος

 town
 η πόλη/ η κωμόπολη

 town centre
 το κέντρο της πόλης

 town hall
 το δημαρχείο

traffic η κυκλοφορία, η κίνηση (στους δρόμους)

traffic jam το μποτιλιάρισμα traffic lights οι φωτεινοί σηματοδότες

train το τρένο tram το τραμ transaction η συναλλαγή

travel agency το ταξιδιωτικό γραφείο / πρακτορείο, το γραφείο

ταξιδίων

traveller ο ταξιδιώτης, η ταξιδιώτισσα

to ask for help ζητώ βοήθεια

(to) turn/switch on ανάβω/ανοίγω (τηλεόραση, ραδιόφωνο, κ.λπ.) (to) turn/switch off σβήνω/κλείνω (τηλεόραση, ραδιόφωνο, κ.λπ.)

underground railway ο υπόγειος σιδηρόδρομος

underground station ο σταθμός μετρό unleaded petrol η αμόλυβδη βενζίνη

view (over) η θέα (σε) village το χωριό

waiting period η περίοδος αναμονής waiting room η αίθουσα αναμονής

wash basin ο νιπτήρας

way out/exit η έξοδος

καλωσήρθατε/καλωσορίσατε welcome

window το παράθυρο

η βιτρίνα (καταστήματος) (shop) window winter holidays οι χειμερινές διακοπές youth hostel ο ξενώνας (νέων)

#### **Higher tier**

ATM/ cash point ΑΤΜ / το μηχάνημα αυτόματης ανάληψης χρημάτων

air (by) αεροπορικώς arrival η άφιξη

(to) board (plane, ship) επιβιβάζομαι (σε αεροπλάνο, πλοίο)

(to) brake φρενάρω brakes τα φρένα burglary η διάρρηξη canal το κανάλι Customs το τελωνείο

το καθαριστήριο, το στεγνό καθάρισμα dry cleaner's; dry cleaning

emergency exit η έξοδος κινδύνου fast train η ταχεία αμαξοστοιχία fire exit η έξοδος κινδύνου fireworks τα πυροτεχνήματα fountain το συντριβάνι

hall (reception, waiting, etc) η αίθουσα (υποδοχής, αναμονής κ.τ.λ.)

helicopter το ελικόπτερο hospitality η φιλοξενία hypermarket η υπεραγορά

ironmonger's/hardware shop το κατάστημα σιδηρικών

launderette το πλυντήριο (κοινής χρήσης)

(level) pedestrian crossing η διάβαση πεζών απαγορεύεται η είσοδος no entry

no parking απαγορεύεται η στάθμευση noise ο θόρυβος

(to) overtake προσπερνώ (οδήγηση) το πακέτο διακοπών package holiday

park; green space το πάρκο, το πράσινο το διαβατήριο passport

passport control ο έλεγχος διαβατηρίων police η αστυνομία policeman ο αστυνομικός

η εγγραφή / η κράτηση registration/booking

run over (traffic accident) πατώ, χτυπώ (τροχαίο ατύχημα)

rush hour η ώρα αιχμής savings bank το ταμιευτήριο

seaside resort το παραθαλάσσιο θέρετρο

seat belt η ζώνη ασφαλείας ο ήχος sound η ταχύτητα speed το όριο ταχύτητας speed limit summer το καλοκαίρι

summer cinema το θερινό σινεμά

summer holiday οι θερινές/καλοκαιρινές διακοπές

#### **Higher tier (cont)**

surrounding area, vicinity

to put someone up

to take place

to stay (for a holiday)

toll

(to) validate a ticket (e.g. train, tram)

winter/skiing holiday

vehicle zoo ο περιβάλλων χώρος, η γύρω περιοχή

φιλοξενώ

συμβαίνω, γίνομαι

μένω, διαμένω (για διακοπές)

τα διόδια

επικυρώνω/θεωρώ ένα εισιτήριο (π.χ. σε τρένο, τραμ) οι χειμωνιάτικες (χειμερινές) διακοπές / διακοπές σκι

το όχημα

ο ζωολογικός τύπος

#### Phrases associated with weather

#### **Foundation tier**

bad (weather) κακός/ἀσχημος καιρός/ η κακοκαιρία

bright (day) λαμπερή/φωτεινή μέρα

climate το κλίμα cloud το σύννεφο

cloudy συννεφιασμένος, νεφελώδης

cold κρύος, το κρύο

degree (temperature) ο βαθμός (θερμοκρασία)

dry στεγνός, ξηρός fog η ομίχλη

heat η θερμότητα/ η ζέστη highest temperature η πιο υψηλή θερμοκρασία

hot καυτός, ζεστός

in the east στην ανατολή, στα ανατολικά in the north στα βόρεια, στον βορρά in the south στα νότια, στο νότο in the west στη δύση, στα δυτικά

in the west στη δύση, στα δυτικα it is freezing κάνει/έχει παγωνιά it is lightning αστράφτει

it is raining βρέχει it is snowing χιονίζει it is thundering βροντάει

it is windy φυσάει/έχει αέρα lightning η αστραπή

lowest temperature η πιο χαμηλή θερμοκρασία

nice (weather) ωραίος (καιρός) οvercast συννεφιασμένος, νεφελ

overcast συννεφιασμένος, νεφελώδης rain η βροχή season η εποχή

 sky
 ο ουρανός

 snow
 το χιόνι

 storm
 η καταιγίδα

 sun
 ο ήλιος

 sunny
 ηλιόλουστος

the sun is shining ο ἠλιος λάμπει to freeze παγώνω, ξεπαγιάζω

to rain βρέχει to shine λάμπω to snow χιονίζει weather ο καιρός

weather report το δελτίο καιρού wind ο ἀνεμος/ο αέρας

#### **Higher tier**

average temperature

changeable

hail

high temperature low temperature

rainv showers stormy thunder

to brighten up

to hail

weather forecast

μεταβλητός (καιρός) το χαλάζι

η μέση θερμοκρασία

υψηλή θερμοκρασία χαμηλή θερμοκρασία

βροχερός

η μπόρα (βροχή) θυελλώδης η βροντή

(ο καιρός) ανοίγει ρίχνει χαλάζι το δελτίο καιρού

#### **Asking for directions**

are you going on foot/in a car?

at the traffic lights

to continue cross (over) directions

to go straight on high street/main street

how do I get to?

it is 100 metres away

it is next to it is opposite it is very close/far

side street

take the first road on the left

turn left turn right πας με τα πόδια / με το αυτοκίνητο;

στα φανάρια συνεχίζω

διασχίζω, περνώ απέναντι/το δρόμο

οι οδηγίες/οι κατευθύνσεις

πηγαίνω ευθεία

εμπορικός/κεντρικός δρόμος πόλης

πώς θα πάω στο;

είναι 100 μέτρα μακριά, απέχει 100 μέτρα

είναι δίπλα είναι απέναντι

είναι πολύ κοντά/μακριά

το στενό

στρίψτε στον πρώτο δρόμο αριστερά

στρίψτε αριστερά στρίψτε δεξιά

#### **Dealing with problems**

#### Foundation tier

address

advertisement bill (invoice) breakdown broken colour complaint

complaints (department)

correct number customer

customer service

damage delivery

email address

faulty form

η διεύθυνση η διαφήμιση

ο λογαριασμός (το τιμολόγιο)

η βλάβη

χαλασμένος, σπασμένος

το χρώμα

το παράπονο, η ενόχληση/ η δυσφορία, η καταγγελία

η υπηρεσία παραπόνων ο σωστός αριθμός

ο πελάτης

η εξυπηρέτηση πελατών

η ζημιά, η βλάβη

η παράδοση (σε παραλήπτη)

η διεύθυνση e-mail, η διεύθυνση ηλεκτρονικού

ταχυδρομείου ελαττωματικός

το έντυπο (αίτησης), η μορφή

guarantee mistake mistake/fault payment method possibility

possibility purse quantity receipt reduction

replacement (part)

size

repair

theft; robbery to complain

to deal with problems

to deliver to exchange to guarantee

to kick up a fuss/make noise

to pay to repair to replace

telephone number to work, function

turn (my)
waiting time
wallet

wrong number

**Higher tier** 

ambition/aspiration compensation instructions for use

insurance

progress, improvement to bring back; take back to return/give back/change

to insure

School

Foundation tier

A levels exams (equivalent)

Ancient Greek

achievement, performance

answer

answer to a problem/of an exercise

art

attendance register author/writer average award/prize

beyond the classroom

η εγγύηση το λάθος

το λάθος/το σφάλμα η μέθοδος πληρωμής

η πιθανότητα το πορτοφόλι η ποσότητα

η απόδειξη, η παραλαβή

η μείωση

η επισκευή / η επιδιόρθωση

το ανταλλακτικό το μέγεθος η κλοπή, η ληστεία παραπονιέμαι

αντιμετωπίζω τα προβλήματα

παραδίνω/παραδίδω

ανταλλάσσω εγγυώμαι κάνω φασαρία πληρώνω επισκευάζω αντικαθιστώ

ο αριθμός τηλεφώνου εργάζομαι, λειτουργώ

η σειρά (μου) ο χρόνος αναμονής το πορτοφόλι ο λάθος αριθμός

ο στόχος/η φιλοδοξία

η αποζημίωση
οι οδηγίες χρήσης
η ασφάλιση/η ασφάλεια
η πρόοδος, η βελτίωση
δίνω πίσω, παίρνω πίσω

επιστρέφω / δίνω πίσω/αλλάζω

ασφαλίζω

οι Πανελλήνιες εξετάσεις/οι Πανελλαδικές εξετάσεις

(εξετάσεις για την εισαγωγή μαθητών στην τριτοβάθμια εκπαίδευση στην Ελλάδα)

τα Αρχαία Ελληνικά

το επίτευγμα, η επίδοση, η απόδοση

η απάντηση

η λύση (ενός προβλήματος, μιας άσκησης) η τέχνη, οι εικαστικές τέχνες, τα καλλιτεχνικά

το απουσιολόγιο ο συγγραφέας μέτριος/μέτρια το βραβείο εκτός σχολείου

biology η Βιολογία board (blackboard, whiteboard, interactive ο πίνακας (μαυροπίνακας, λευκός πίνακας, etc) διαδραστικός κ.λπ.) book το βιβλίο το διάλειμμα break building το κτίριο calculator η αριθμομηχανή, το κομπιουτεράκι canteen η καντίνα ο σύμβουλος επαγγελματικού προσανατολισμού careers adviser caretaker ο επιστάτης changing room τα αποδυτήρια η Χημεία chemistry choir η χορωδία class test, assessment το διαγώνισμα, το τεστ, η αξιολόγηση η αίθουσα διδασκαλίας classroom έξυπνος clever club ο όμιλος, ο σύλλογος, η ομάδα competition ο διαγωνισμός/ο συναγωνισμός corridor ο διάδρομος το θρανίο/το γραφείο desk detention/punishment η τιμωρία το λεξικό dictionary daily routine η καθημερινότητα drama η Θεατρολογία/το θέατρο drama group, acting group η θεατρική ομάδα η ζωγραφική drawing DT (design technology) η Τεχνολογία education η εκπαίδευση English τα Αγγλικά η εκδήλωση event examination η εξέταση exam paper/script το γραπτό exchange η ανταλλαγή excellent άριστος/άριστα exercise book το τετράδιο ασκήσεων exercise, practice η άσκηση, η πρακτική, η εξάσκηση, η γυμναστική experiment το πείραμα favourite αγαπημένος fellow student (school) ο συμμαθητής, η συμμαθήτρια fellow student (university) ο συμφοιτητής, η συμφοιτήτρια felt tip ο μαρκαδόρος η τεχνολογία τροφίμων food technology foreign languages οι ξένες γλώσσες fountain pen η πένα French τα Γαλλικά future plans τα μελλοντικά σχέδια/τα σχέδια για το μέλλον το απολυτήριο Γυμνασίου GCSE equivalent geography η Γεωγραφία τα Γερμανικά German η κόλλα glue το γυμναστήριο gym οι βαθμοί grades

λίαν καλώς/πολύ καλά

καλώς/καλά

ικανοποιητικά

μη ικανοποιητικά

αρκετά καλά

very good good

satisfactory

poor, unsatisfactory

adequate

Foundation tier (cont) inadequate κάκιστα οι σχολικές διακοπές στη μέση κάθε τριμήνου half-term (Ηνωμένο Βασίλειο) (school) holidays (σχολικές) διακοπές η εργασία για το σπίτι, το διάβασμα (κατ' οίκον homework εργασία) ICT η Πληροφορική Greek τα Ελληνικά kindergarten, nursery school το νηπιαγωγείο knowledge η γνώση laboratory το εργαστήριο latin τα Λατινικά τεμπέλης lazy lesson το μάθημα leaving certificate το απολυτήριο library η βιβλιοθήκη line/row η σειρά literature η λογοτεχνία lunch break το διάλειμμα για μεσημεριανό Lower Secondary school το γυμνάσιο mark, grade ο βαθμός τα Μαθηματικά maths medal (gold, silver, bronze) το μετάλλιο (χρυσό, αργυρό/ασημένιο, χάλκινο) media studies οι σπουδές στα μέσα μαζικής ενημέρωσης mixed μεικτός nonsense η βλακεία το σημείωμα note, slip of paper το μυθιστόρημα novel προφορικός oral pad of paper το σημειωματάριο page η σελίδα PΕ η Φυσική Αγωγή, η Γυμναστική PE teacher / sports instructor ο γυμναστής / ο προπονητής pen, ballpoint pen το στυλό pencil το μολύβι η μολυβοθήκη, η κασετίνα pencil case physics η Φυσική το σχέδιο, το σχεδιάγραμμα/ η εργασία, η μελέτη, το plan/project πρότζεκτ playground (school) η αυλή, το προαύλιο poetry η ποίηση ο παιδικός σταθμός, ο βρεφονηπιακός σταθμός preschool/daycare nursery present (in school) παρών (στο σχολείο) primary school το δημοτικό σχολείο private school το ιδιωτικό σχολείο η πρόοδος progress projector ο προβολέας personal and social education (PSE) η προσωπική και η κοινωνική εκπαίδευση (PSE) ligug ο μαθητής, η μαθήτρια ο τίτλος (σπουδών), το προσόν qualification question η ερώτηση rehearsal η πρόβα religion, Religious Studies η θρησκεία, τα Θρησκευτικά

rule

result

rubber

representative

ο αντιπρόσωπος

το αποτέλεσμα

η σβήστρα ο κανόνας

ruler ο χάρακας το σχολείο δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης, το γυμνάσιο secondary school και το λύκειο school το σχολείο/σχολικός school activity η σχολική δραστηριότητα school bag η σχολική τσάντα school bell το κουδούνι school book το σχολικό βιβλίο school bus το σχολικό λεωφορείο school day η σχολική ημέρα school exchange το πρόγραμμα ανταλλαγής μαθητών school group/party η σχολική ομάδα school hall η σχολική αίθουσα (για εκδηλώσεις) school keeper; caretaker ο σχολικός φύλακας, ο επιστάτης school leaving certificate το απολυτήριο λυκείου school newspaper η σχολική εφημερίδα school office το γραφείο school play η σχολική παράσταση school report/certificate ο σχολικός έλεγχος,το ενδεικτικό/το απολυτήριο η σχολική εκδρομή (π.χ. ημερήσια εκδρομή, school trip (e.g. one day trip, 5 day trip, πενθήμερη εκδρομή (η πενταήμερη), εκπαιδευτική educational) εκδρομή) school year η σχολική χρονιά sciences (school subject) οι θετικές επιστήμες (η Φυσική, η Χημεία, η Βιολογία) science η επιστήμη ο, η επιστήμονας scientist scissors το ψαλίδι script το κείμενο/το γραπτό serious (hardworking) σοβαρός (εργατικός) semester το ακαδημαϊκό εξάμηνο η ξύστρα sharpener οι δύο τελευταίες τάξεις του λυκείου στο Ηνωμένο sixth form Βασίλειο, δευτέρα και τρίτη λυκείου στην Ελλάδα Spanish τα Ισπανικά sports field το γήπεδο το αθλητικό κέντρο, το γυμναστήριο sports hall, gym staff room η αίθουσα καθηγητών state δημόσιο state school το δημόσιο σχολείο strict αυστηρός strong, good at (subject) καλός σε (κάποιο μάθημα) student (school) ο μαθητής, η μαθήτρια student (university) ο φοιτητής, η φοιτήτρια student council το μαθητικό συμβούλιο το μάθημα/το θέμα/το αντικείμενο subject success η επιτυχία successful επιτυχημένος summer holidays οι καλοκαιρινές/οι θερινές διακοπές supply teacher; cover teacher ο αναπληρωτής δάσκαλος team η ομάδα technology η τεχνολογία term (part of the school year) το τρίμηνο term (terminology) ο όρος η δοκιμή, το τεστ textbook (e.g. Maths book) το βιβλίο/το εγχειρίδιο (π.χ. των Μαθηματικών) tie η γραβάτα, η ισοπαλία (σε αγώνα)

timetable

το ωρολόγιο πρόγραμμα (μαθημάτων)

απαντώ to answer to attend school πηγαίνω σχολείο υπολογίζω to calculate συνεχίζω to carry on to copy αντιγράφω to correct διορθώνω συζητώ, κάνω συζήτηση to discuss διαβάζω/κάνω τα μαθήματά μου ή τη δουλειά για το to do my homework σχολείο ζωγραφίζω, σχεδιάζω to draw to explain εξηγώ to fail (an exam) αποτυγχάνω (κόβομαι) to fill out/fill in/complete συμπληρώνω to learn μαθαίνω to pass (exam) περνώ (εξετάσεις) προσέχω, δίνω προσοχή, είμαι προσεκτικός to pay attention; to be careful to practise εξασκούμαι/εξασκώ to read διαβάζω επαναλαμβάνω to repeat to repeat a year μένω στην ίδια τάξη to revise κάνω επανάληψη χτυπώ το κουδούνι to ring the bell (school) to sing τραγουδώ to sit an exam δίνω εξετάσεις μελετώ/σπουδάζω to study to take the attendance register παίρνω παρουσίες to teach διδάσκω to translate μεταφράζω καταλαβαίνω to understand εργάζομαι σκληρά to work hard η εκπαίδευση, η επιμόρφωση, το επιμορφωτικό training (education) σεμινάριο training (sport) η προπόνηση translation η μετάφραση unfair αθέμιτος, άδικος uniform η στολή university το πανεπιστήμιο Upper Secondary school το λύκειο vocational school; technical college η επαγγελματική σχολή, το τεχνικό λύκειο weak, bad at (subject) αδύναμος, δεν είμαι καλός σε (κάποιο μάθημα) willing πρόθυμος γραπτός written work experience η εργασιακή εμπειρία worksheet το φυλλάδιο Α' τάξη δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης (Ηνωμένο yr 7 Βασίλειο) Β' τάξη δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης (Ηνωμένο yr 8 Βασίλειο) Γ' τάξη δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης (Ηνωμένο yr 9 Βασίλειο) Δ' τάξη δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης (Ηνωμένο yr 10 Βασίλειο) Ε' τάξη δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης (Ηνωμένο yr 11 Βασίλειο) ΣΤ' τάξη δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης (Ηνωμένο yr 12 Βασίλειο) Ζ' τάξη δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης (Ηνωμένο

yr 13

Βασίλειο)

#### **Higher tier**

absent απών

η αγωνία/ η ανησυχία/ το άγχος anxiety boarding school το οικοτροφείο (σχολείο) business studies οι επιχειρηματικές σπουδές

class register το απουσιολόγιο

core/compulsory subject βασικό/υποχρεωτικό μάθημα

diligent/studious επιμελής, μελετηρός discipline η πειθαρχία

do badly; fail αποτυγχάνω economics τα Οικονομικά/οι Οικονομικές Επιστήμες

η έκθεση essay

ευρωπαϊκός/πανευρωπαϊκός european

expulsion η αποβολή final exam οι τελικές εξετάσεις

forgiving επιεικής gifted προικισμένος graduate απόφοιτος headphones τα ακουστικά

η Οικιακή Οικονομία home economics

ink το μελάνι international διεθνής law ο νόμος

meeting, discussion η συνάντηση, η συζήτηση national εθνικός/πανελλήνιος

necessary απαραίτητος

optional (subject) το προαιρετικό μάθημα / το μάθημα επιλογής

ενημερωτική συγκέντρωση γονέων parents' evening

permission η άδεια pressure η πίεση pronunciation η προφορά

η απορία, η ερώτηση, το ερώτημα query

ο έλεγχος, η αναφορά report

school assembly η σχολική (πρωινή) συγκέντρωση/η προσευχή

η Κοινωνιολογία sociology studies οι σπουδές

supervisor (exams) ο επιτηρητής, η επιτηρήτρια

to agree συμφωνώ

to be cancelled (lessons) ακυρώνεται (μάθημα) to expell a student αποβάλλω έναν μαθητή μπαίνω τιμωρία/ με βάζουν τιμωρία to have a detention

to keep contact with κρατώ επαφή/διατηρώ επαφή

to improve (one's knowledge/skills in) βελτιώνω (τις γνώσεις / τις δεξιότητές μου)

to last (duration) κρατώ, διαρκώ

to move up (to the next form/year) πηγαίνω/περνώ στην επόμενη τάξη / έτος

to pronounce προφέρω to skive/to skip/bunk lessons κάνω κοπάνα

to spell γράφω (ορθογραφία)

to teach διδάσκω

training centre το εκπαιδευτικό κέντρο waste of time το χάσιμο χρόνου worldwide παγκόσμιος

(to do a) written punishment, lines η γραπτή τιμωρία

#### Future aspirations, study and work

#### **Foundation tier**

actor, actress accountant advertisement

air hostess/air steward

answerphone application appointment architect artist badly paid baker boss builder

business/shop

businessman, bussineswoman

busy butcher candidate career cashier charity civil servant

coffee (tea/lunch) break

colleague communication company

computer science computer scientist

conference cook/chef

CV

(a) day's leave

dentist
designer
doctor
dream
driver
educational
electrician

(bank) employee employer employment engineer

enthusiasm experience experienced factory farmer fashion

file fireman

florist('s) folder form ο, η ηθοποιός

ο λογιστής, η λογίστρια η διαφήμιση, η αγγελία ο, η αεροσυνοδός

ο αυτόματος τηλεφωνητής

η αίτηση το ραντεβού ο αρχιτέκτονας ο, η καλλιτέχνης κακοπληρωμένος

ο αρτοποιός, ο φούρναρης το αφεντικό, ο προϊστάμενος ο οικοδόμος, ο χτίστης η επιχείρηση/το κατάστημα

ο, η επιχειρηματίας απασχολημένος

ο κρεοπώλης, ο χασάπης ο υποψήφιος, η υποψήφια η καριέρα, η σταδιοδρομία

ο ταμίας

η φιλανθρωπία, η φιλανθρωπική οργάνωση

ο, η δημόσιος υπάλληλος

το διάλειμμα για καφέ (τσάι/μεσημεριανό)

ο, η συνάδελφος η επικοινωνία η εταιρεία η Πληροφορική

ο επιστήμονας πληροφορικής

το συνέδριο, η σύσκεψη, η διάσκεψη ο μάγειρας, η μαγείρισσα/ ο, η σεφ

το βιογραφικό σημείωμα

η ημερήσια άδεια/ μια μέρα άδεια

ο, η οδοντίατρος

ο σχεδιαστής/η σχεδιάστρια

ο, η γιατρός το όνειρο ο, η οδηγός ο, η εκπαιδευτικός ο ηλεκτρολόγος

ο, η υπάλληλος (τράπεζας) ο εργοδότης, η εργοδότρια

η εργασία ο, η μηχανικός ο ενθουσιασμός η εμπειρία/η πείρα

έμπειρος το εργοστάσιο ο γεωργός η μόδα

ο φάκελος, το αρχείο ο πυροσβέστης

ο, η ανθοπώλης ( το ανθοπωλείο)

ο φάκελος, το ντοσιέ το έντυπο/η αίτηση

full time η πλήρης απασχόληση future το μέλλον gardener ο κηπουρός hours of work οι εργάσιμες ώρες impression η εντύπωση

interview (job) η συνέντευξη (για εργασία) interview (TV or magazine) η συνέντευξη (για τηλεόραση ή περιοδικό)

instructor ο δάσκαλος, η δασκάλα

job, post, position η θέση εργασίας

job, profession, occupation η δουλειά, η εργασία, το επάγγελμα, η απασχόληση

job advert η αγγελία θέσεων εργασίας journalist ο, η δημοσιογράφος

language η γλώσσα ο, η δικηγόρος leaving certificate το απολυτήριο

letter το γράμμα, η επιστολή letterbox το γραμματοκιβώτιο lunch break το μεσημεριανό διάλειμμα manager ο διευθυντής, η διευθύντρια

marketing το μάρκετινγκ

mechanic ο μηχανικός (αυτοκινήτων)

 meeting
 η συνάντηση

 message
 το μήνυμα

 mistake
 το λάθος

 mouse
 το ποντίκι

 musician
 ο, η μουσικός

 nurse
 η νοσοκόμα

 opportunity
 η ευκαιρία

owner ο ιδιοκτήτης, η ιδιοκτήτρια

painter ο, η ζωγράφος paper το χαρτί

part time η μερική απασχόληση pay η πληρωμή

per hour ανά ώρα, την ώρα pharmacist ο, η φαρμακοποιός pilot ο, η πιλότος

plan, project το σχέδιο, η εργασία, το πρότζεκτ

planned σχεδιασμένος plumber ο υδραυλικός poet ο ποιητής, η ποιήτρια

police officer ο, η αστυνομικός post/post office το ταχυδρομείο postman ο ταχυδρόμος

presenter ο παρουσιαστής, η παρουσιάστρια

qualified με προσόντα, αρμόδιος

rep, sales representative ο, η αντιπρόσωπος / ο, η αντιπρόσωπος πωλήσεων result το αποτέλεσμα

salary ο μισθός sales οι πωλήσεις

sales assistant ο πωλητής, η πωλήτρια

screen η οθόνη secretary ο, η γραμματέας

sewing, tailoring το ράψιμο, η ραπτική shop το μαγαζί, το κατάστημα

situation wanted ζητείται εργασία skills οι δεξιότητες

society η κοινωνία soldier ο στρατιώτης strike η απεργία

student (school)/student (University) ο μαθητής, η μαθήτρια/ο φοιτητής, η φοιτήτρια

superior ο ανώτερος, η ανώτερη teacher (primary) ο δάσκαλος, η δασκάλα teacher (secondary school, university) ο καθηγητής, η καθηγήτρια

technician ο, η τεχνικός

telephone directory, telephone book ο τηλεφωνικός κατάλογος telephone call το τηλεφώνημα

terms of employment οι ὁροι απασχόλησης

to apply for a job κάνω αίτηση για θέση εργασίας to appoint διορίζω αποφασίζω

to do a course παρακολουθώ μαθήματα to do casual work δουλεύω περιστασιακά

to earn βγάζω, κερδίζω to fill in a form συμπληρώνω ένα έντυπο

to hang up κλείνω το τηλέφωνο to organise οργανώνω

to organise οργανώνω to pay πληρώνω to practise εξασκούμαι το pre pay προπληρώνω to print εκτυπώνω

to send στέλνω to study μελετώ, σπουδάζω to type πληκτρολογώ

training η εκπαίδευση, η επιμόρφωση, η πρακτική travel agency το ταξιδιωτικό πρακτορείο, το γραφείο ταξιδίων

unemployment η ανεργία university το πανεπιστήμιο

voluntarily, without pay εθελοντικά, χωρίς αμοιβή volunteer ο εθελοντής, η εθελόντρια

volunteer ο εθελοντης, η εθελοντριο volunteering ο εθελοντισμός

waiter/waitress ο σερβιτόρος/η σερβιτόρα web page/web site η ιστοσελίδα καλοπληρουμένος

well paid καλοπληρωμένος work η εργασία, η δουλειά

work experience η προϋπηρεσία, η εργασιακή εμπειρία, η

worker επαγγελματική πείρα worker ο εργάτης, η εργάτρια

#### **Higher tier**

(data) file το αρχείο (δεδομένων) aim; goal ο σκοπός, ο στόχος

applicant ο υποψήφιος, η υποψήφια/ ο αιτών, η αιτούσα κάνετε αίτηση στο / πηγαίνετε στο, π.χ. ρωτήστε στη

apply at/go to e.g. ask at reception ρεσεψιόν

to apply; enroll κάνω αίτηση, γράφομαι appointment το ραντεβού, ο διορισμός apprentice ο μαθητευόμενος, η μαθητ

apprentice ο μαθητευόμενος, η μαθητευόμενη apprenticeship η μαθητεία/η εκπαίδευση

at (in email address @) το παπάκι attached (email) συνημμένος

**Higher tier (cont)** author ο, η συγγραφέας η αγορά για φιλανθρωπικό σκοπό (π.χ. πώληση charity sale (e.g. bake sale) αρτοσκευασμάτων) contract το συμβόλαιο η βάση δεδομένων data base enclosed εσώκλειστος equality η ισότητα flexitime το ευέλικτο ωράριο forward slash η πλάγια μπάρα η επιμόρφωση, η μετεκπαίδευση further study hard disk ο σκληρός δίσκος η τριτοβάθμια εκπαίδευση higher education impression η εντύπωση in aid of υπέρ, προς όφελος internship η πρακτική (εξάσκηση) job advert; vacancy η αγγελία εργασίας, η κενή θέση εργασίας job; position η θέση εργασίας job centre το κέντρο/γραφείο εύρεσης εργασίας key (on keyboard) το πλήκτρο (στο πληκτρολόγιο) keyboard το πληκτρολόγιο law (study of the subject) νομικά, η Νομική letter of application η επιστολή αίτησης link ο σύνδεσμος lorry driver ο φορτηγατζής medicine (study of the subject) η ιατρική (η μελέτη του αντικειμένου) memory card η κάρτα μνήμης opinion poll η δημοσκόπηση password ο κωδικός πρόσβασης printer ο εκτυπωτής το επάγγελμα (που χρειάζεται εξειδίκευση, π.χ. profession, job, occupation γιατρός), δουλειά/εργασία, η απασχόληση programmer ο προγραμματιστής, η προγραμματίστρια promotion prospects οι προοπτικές προαγωγής αρμόδιος,καταρτισμένος, εξειδικευμένος qualified school education η σχολική εκπαίδευση sift work η βάρδια signature η υπογραφή οι κενές θέσεις εργασίας situations vacant study (noun) η μελέτη, η έρευνα success η επιτυχία successful επιτυχής teaching η διδασκαλία to apply for a job κάνω αίτηση για θέση εργασίας to cut/to be cut off (phone) κόβεται η γραμμή to enclose, to attach εσωκλείω, επισυνάπτω to introduce oneself συστήνομαι to put someone through συνδέω κάποιον trade fair η εμπορική έκθεση underscore υπογραμμίζω unemployed ο άνεργος, η άνεργη ο, η κτηνίατρος vet voluntary work η εθελοντική εργασία

ο εθελοντής, η εθελόντρια

η επεξεργασία κειμένου

η εργασία, η δουλειά

volunteer

word processing

work (informal)

#### International and global dimension: bringing the world together, environmental issues

#### Foundation tier

access η πρόσβαση activity η δραστηριότητα

advantages/disadvantages τα πλεονεκτήματα/τα μειονεκτήματα η διαφημιστική εκστρατεία/η καμπάνια advertising campaign η είσοδος /το εισιτήριο εισόδου

admission animal το ζώο ο αθλητής, η αθλήτρια athlete

athletics ο στίβος η ατμόσφαιρα atmosphere η πράσινη συνείδηση being green

το ὁφελος benefit

η εκστρατεία/η καμπάνια (αντικαπνιστική, campaign (e.g against smoking, cancer)

αντικαρκινική) cancer ο καρκίνος championship το πρωτάθλημα

η φιλανθρωπία, η φιλανθρωπική οργάνωση charity

coal ο άνθρακας η κοινότητα community η συναυλία concert country η χώρα demonstration η διαδήλωση disaster η καταστροφή

doctors without borders οι γιατροί χωρίς σύνορα

drinking water το πόσιμο νερό drought η ξηρασία earth η γη ecology η οικολογία electricity ο ηλεκτρισμός

energy; power η ενέργεια, ο ηλεκτρισμός environment το περιβάλλον

τα περιβαλλοντικά ζητήματα / θέματα, τα θέματα

περιβαλλοντικός

environmental issues περιβάλλοντος

το ευρωπαϊκό πρωτάθλημα European championship

factory

το εργοστάσιο (music) festival το (μουσικό) φεστιβάλ

η πυρκαγιά, οι φωτιές στα δάση fires (e.g. forest) flood: flooding η πλημμύρα for/against υπέρ/κατά (rain)forest το τροπικό δάσος free (entry) η δωρεάν είσοδος

gas το αέριο

global dimension η παγκόσμια διάσταση

global; world wide παγκόσμιος good cause ο καλός σκοπός homeless ο άστεγος, η άστεγη hunger η πείνα, ο λιμός hurricane ο τυφώνας

information leaflet το ενημερωτικό φυλλάδιο

international διεθνής lack (of) η έλλειψη lake η λίμνη

match (football) ο αγώνας (π.χ. ποδοσφαιρικός) migrant ο μετανάστης, η μετανάστρια

environmental

mountain το βουνό, το όρος music event η μουσική εκδήλωση το μουσικό συγκρότημα natural disaster η φυσική καταστροφή natural resources οι φυσικοί πόροι

nature η φὐση
ocean ο ωκεανός
oil το πετρέλαιο

Olympic games οι Ολυμπιακοί αγώνες organisation ο οργανισμός/η οργάνωση

outcome το αποτέλεσμα people οι ἀνθρωποι/ο λαός

ο πλανήτης planet pollution η ρύπανση poverty η φτώχεια η προστασία protection η διαμαρτυρία protest η ποιότητα quality ο αγώνας race recycling η ανακύκλωση

recycling bin ο κάδος ανακύκλωσης refugee ο, η πρόσφυγας river ο ποταμός, το ποτάμι

rubbish τα σκουπίδια

singer ο τραγουδιστής, η τραγουδίστρια smoking το κάπνισμα society η κοινωνία

song το τραγούδι sport ο αθλητισμός/ τα σπορ

sport events οι αθλητικές εκδηλώσεις, οι αθλητικές διοργανώσεις

sports fan o, η φίλαθλος sports ground το γήπεδο to breathe αναπνέω to clean καθαρίζω to die πεθαίνω to distribute μοιράζω to live ζω

to pick up (rubbish)

to pollute

puπαίνω

to protect

προστατεύω

to protest

διαμαρτύρομαι

to recycle

ανακυκλώνω

to save (water)

μαζεύω

ρυπαίνω

προστατεύω

διαμαρτύρομαι

ανακυκλώνω

εξοικονομώ (νερό)

to smoke καπνίζω το support υποστηρίζω tree το δέντρο war ο πόλεμος

world ο κόσμος /παγκόσμιος

world cup (football) το παγκόσμιο κὑπελλο (ποδόσφαιρο)

#### **Higher tier**

climate (adjective) κλιματικός (επίθετο)

dangerο κίνδυνοςdisabilityη αναπηρίαearthquakeο σεισμός

endangered species (e.g. bear, sea turtle) το είδος προς εξαφάνιση (π.χ.η αρκούδα, η θαλάσσια

equality η ισότητα το φρέσκο νερό fair trade το δίκαιο εμπόριο fundraising ο έρανος

global warming το φαινόμενο του θερμοκηπίου

globalisation η παγκοσμιοποίηση industry η βιομηχανία inequality η ανισότητα instant άμεσος υποσιτισμένος

ozon layer το στρώμα του ὀζοντος

racism ο ρατσισμός

rights of man; peoples' rights

τα δικαιώματα του ανθρώπου, τα ανθρώπινα

 δίκαιώματα

 salt water
 το αλατόνερο

 security
 η ασφάλεια

 solar power
 η ηλιακή ενέργεια

 species
 το είδος (φυτού, ζώου)

 sports event
 το αθλητικό γεγονός

 spying
 η κατασκοπεία

starving (που) λιμοκτονεί, πεθαίνει από την πείνα

to (make) compost φτιάχνω κομπόστ, κομποστοποιώ to benefit ωφελούμαι, επωφελούμαι

to cause/to provoke προκαλώ μολύνω

to contribute συμβάλλω/συνεισφέρω

to disappear εξαφανίζομαι to harm βλάπτω στερούμαι, δεν έχι

to lack στερούμαι, δεν έχω, λείπει to save; to keep safe σώζω, διατηρώ ασφαλές

to sort/separate (e.g. rubbish) ταξινομώ/ξεχωρίζω (π.χ. σκουπίδια)

to stay in contact διατηρώ επαφή to survive επιβιώνω to threaten απειλώ

unfortunate; needy ατυχής, δυστυχής / φτωχός, ἀπορος

volcano το ηφαίστειο

waste τα απόβλητα εργοστασίων wheelchair η αναπηρική καρέκλα

# Appendix 4: The context for the development of this qualification

All our qualifications are designed to meet our World Class Qualification Principles<sup>[1]</sup> and our ambition to put the student at the heart of everything we do.

We have developed and designed this qualification by:

- reviewing other curricula and qualifications to ensure that it is comparable with those taken in high-performing jurisdictions overseas
- consulting with key stakeholders on content and assessment, including subject associations, academics and advisors, teachers and students to ensure this qualification is suitable for a UK context
- reviewing the legacy qualification and building on its positive attributes.

This qualification has also been developed to meet criteria stipulated by Ofqual in their documents *GCSE* (9 to 1) Subject Level Guidance and GCSE Subject Level Conditions and Requirements for Modern Foreign Languages, published in April 2016.

<sup>[1]</sup> Pearson's World Class Qualification Principles ensure that our qualifications are:

<sup>•</sup> **demanding**, through internationally benchmarked standards, encouraging deep learning and measuring higher-order skills

<sup>•</sup> **rigorous**, through setting and maintaining standards over time, developing reliable and valid assessment tasks and processes, and generating confidence in end users of the knowledge, skills and competencies of certified students

<sup>•</sup> **inclusive**, through conceptualising learning as continuous, recognising that students develop at different rates and have different learning needs, and focusing on progression

<sup>•</sup> empowering, through promoting the development of transferable skills, see Appendix 5.

## From Pearson's Expert Panel for World Class Qualifications May 2014

"The reform of the qualifications system in England is a profoundly important change to the education system. Teachers need to know that the new qualifications will assist them in helping their learners make progress in their lives.

When these changes were first proposed we were approached by Pearson to join an 'Expert Panel' that would advise them on the development of the new qualifications.

We were chosen, either because of our expertise in the UK education system, or because of our experience in reforming qualifications in other systems around the world as diverse as Singapore, Hong Kong, Australia and a number of countries across Europe.

We have guided Pearson through what we judge to be a rigorous qualification development process that has included:

- extensive international comparability of subject content against the highest-performing jurisdictions in the world
- benchmarking assessments against UK and overseas providers to ensure that they are at the right level of demand
- establishing External Subject Advisory Groups, drawing on independent subject-specific expertise to challenge and validate our qualifications
- subjecting the final qualifications to scrutiny against the DfE content and Ofqual accreditation criteria in advance of submission.

Importantly, we have worked to ensure that the content and learning is future oriented. The design has been guided by what is called an 'Efficacy Framework', meaning learner outcomes have been at the heart of this development throughout.

We understand that ultimately it is excellent teaching that is the key factor to a learner's success in education. As a result of our work as a panel we are confident that we have supported the development of qualifications that are outstanding for their coherence, thoroughness and attention to detail and can be regarded as representing world-class best practice. "

#### Sir Michael Barber (Chair)

Chief Education Advisor, Pearson plc

#### Bahram Bekhradnia

President, Higher Education Policy Institute

#### **Dame Sally Coates**

Principal, Burlington Danes Academy

#### **Professor Robin Coningham**

Pro-Vice Chancellor, University of Durham

#### **Dr Peter Hill**

Former Chief Executive ACARA

All titles correct as at May 2014

#### **Professor Lee Sing Kong**

Director, National Institute of Education, Singapore

#### **Professor Jonathan Osborne**

Stanford University

#### **Professor Dr Ursula Renold**

Federal Institute of Technology, Switzerland

#### **Professor Bob Schwartz**

Harvard Graduate School of Education

### **Appendix 5: Transferable skills**

#### The need for transferable skills

In recent years, higher education institutions and employers have consistently flagged the need for students to develop a range of transferable skills to enable them to respond with confidence to the demands of undergraduate study and the world of work.

The Organisation for Economic Co-operation and Development (OECD) defines skills, or competencies, as 'the bundle of knowledge, attributes and capacities that can be learned and that enable individuals to successfully and consistently perform an activity or task and can be built upon and extended through learning.'[1]

To support the design of our qualifications, the Pearson Research Team selected and evaluated seven global 21st-century skills frameworks. Following on from this process, we identified the National Research Council's (NRC) framework as the most evidence-based and robust skills framework. We adapted the framework slightly to include the Program for International Student Assessment (PISA) ICT Literacy and Collaborative Problem Solving (CPS) Skills.

The adapted National Research Council's framework of skills involves:[2]

#### **Cognitive skills**

- **Non-routine problem solving** expert thinking, metacognition, creativity.
- **Systems thinking** decision making and reasoning.
- **Critical thinking** definitions of critical thinking are broad and usually involve general cognitive skills such as analysing, synthesising and reasoning skills.
- ICT literacy access, manage, integrate, evaluate, construct and communicate.[3]

#### **Interpersonal skills**

- **Communication** active listening, oral communication, written communication, assertive communication and non-verbal communication.
- **Relationship-building skills** teamwork, trust, intercultural sensitivity, service orientation, self-presentation, social influence, conflict resolution and negotiation.
- **Collaborative problem solving** establishing and maintaining shared understanding, taking appropriate action, establishing and maintaining team organisation.

#### **Intrapersonal skills**

- **Adaptability** ability and willingness to cope with the uncertain, handling work stress, adapting to different personalities, communication styles and cultures, and physical adaptability to various indoor and outdoor work environments.
- **Self-management and self-development** ability to work remotely in virtual teams, work autonomously, be self-motivating and self-monitoring, willing and able to acquire new information and skills related to work.

Transferable skills enable young people to face the demands of further and higher education, as well as the demands of the workplace, and are important in the teaching and learning of this qualification. We will provide teaching and learning materials, developed with stakeholders, to support our qualifications.

<sup>[1]</sup> OECD - Better Skills, Better Jobs, Better Lives (OECD Publishing, 2012)

<sup>[2]</sup> Koenig J A, National Research Council – Assessing 21st Century Skills: Summary of a Workshop (National Academies Press, 2011)

<sup>[3]</sup> PISA - The PISA Framework for Assessment of ICT Literacy (2011)

### **Appendix 6: Codes**

Type of code	Use of code	Code
Discount codes	Every qualification eligible for performance tables is assigned a discount code indicating the subject area to which it belongs.  Discount codes are published by the DfE.	Please see the GOV.UK website*
Regulated Qualifications Framework (RQF) codes	Each qualification title is allocated an Ofqual Regulated Qualifications Framework (RQF) code.  The RQF code is known as a Qualification Number (QN). This is the code that features in the DfE Section 96 and on the LARA as being eligible for 16–18 and 19+funding, and is to be used for all qualification funding purposes. The QN will appear on students' final certification documentation.	The QN for this qualification is: 603/1184/8
Subject codes	The subject code is used by centres to enter students for a qualification. Centres will need to use the entry codes only when claiming students' qualifications.	GCSE - 1GK0
Paper codes	These codes are provided for reference purposes. Students do not need to be entered for individual papers.	Paper 1: 1GK0/01 Paper 2: 1GK0/02 Paper 3: 1GK0/03 Paper 4: 1GK0/04

<sup>\*</sup>www.gov.uk/government/publications/2018-performance-tables-discount-codes

About Pearson
We are the world's leading learning company operating in countries all around the world. We provide content, assessment and digital services to schools, colleges and universities, as well as professional and vocational education to learners to help increase their skills and lifelong employability prospects. We believe that wherever learning flourishes so do people.
This specification is Issue 5. We will inform centres of any changes to this issue. The latest issue can be found on the Pearson website: qualifications.pearson.com
References to third party materials made in this specification are made in good faith. Pearson does not endorse, approve or accept responsibility for the content of materials, which may be subject to change, or any opinions expressed therein. (Materials may include textbooks, journals, magazines and other publications and websites.)
All information in this specification is correct at time of publication.

Original origami artwork: Mark Bolitho

Origami photography: Pearson Education Ltd/Naki Kouyioumtzis

ISBN 978 1 446 95642 7

All the material in this publication is copyright

© Pearson Education Limited 2022

For information about Pearson Qualifications, including Pearson Edexcel, BTEC and LCCI qualifications visit qualifications.pearson.com

Edexcel and BTEC are registered trademarks of Pearson Education Limited

Pearson Education Limited. Registered in England and Wales No. 872828 Registered Office: 80 Strand, London WC2R 0RL

VAT Reg No GB 278 537121



